





معتبرة الهدف جـز لبنان الى 'الشفاق الاعوان'  
دمشق: بيريز تجاوز كل الخطوط  
وتخريبه للسلام يصعب ترميمه

هذه القضية يعنطق بها عليه  
الضعف والتنازل عن الحق ما قد  
تعتبره اسرائيل ضوءاً أخضر  
للقصف أي بلد عربي آخر وتعتدي  
عليه.

وقال الرئيس الإيراني ان الحلفاء  
والقوة العظمى تطبقون كل ما في  
الاستراتيجية (٤٢٤) التي يروج لها  
اسرائيل ان تتسحب من الأراضي  
البلدانية التي تحتلها. وأضاف  
بأنه قد اقترعوا اسياسي اذن ان  
تطابق هذا القرار الصادر عن  
المجلس، واعتبر ان الهجوم  
الاسرائيلي اذن ان الاسرائيليين  
الامكانات الاستراتيجية عاجزة  
عن معالجة عدد من القضايا  
والخارجية في جبهات الحجاز  
في الاساليب البسيطة والناقلة  
الوالمع الحمية في بيروت ودمشق  
مظهر من مظاهر التراجع  
اسرائيلي في اذن في ضعف الاملا،  
وانتقل وسفجاني الممانعة في  
البحر، وتعتبر بسمي ايراني،  
بشدة ان السوفييت الاسرائيلية في  
مقدسة. اذ ان موقفاه الأخير  
خلق التحيز والقلق وسياسة الكرا  
معتبان.



\_\_\_\_\_

□ يمشق - ثم ان العمليات تعقد الموقف ولا تحل شيئاً، وليست تلك هي المرة الاولى من إبراهيم حميدي:

■ قالت سورية ان رئيس الوزراء اسرائيلي شمعون بيريز تجاوز كل

وأما لا تضعف المقاومة بل تقويها ،  
والحال أن جحوش لبنان وهم  
سراييل أساسا وتطلبت استباح  
سراييل لبنان وتطويق القزوين ٤٢٥ ،  
وعبرت صحيفة البعث ،  
الناطقة باسم الحزب الحاكم ،  
العنوان فقال الزهاوي وبعد عقد  
الحوار والسلام ، وتحت  
الديانة التي في احتياج الجيوب بل  
تتطلب احتلاله أعداءها في سياسة  
الارض الخروقة ومحاولات تفرقة  
وجهه الى اتفاق الانذار ، والبدية  
ايضا تكن في تلك الدروس الطويلة  
التي فقهاها الحزب الباسلة في  
المرارة فزكيات الارض من تحت  
اقدامه ، واضافت ان الاحتلال سي  
للقنوازة الموقية وتمتعي ولي السبب  
تعود الحياة الى مجراها الطبيعي  
فوق الزهاوي الحزب .  
وشئت على اذا ارات النولة  
العربية انهم ان القامال ما عليها سوى  
التقية الفوق ، القزوين ٤٢٥ .

**بريطانيا تتدد بعمليات 'حزب الله'  
وفرنسا مع وقف العنف وتطبيق القرار ٤٢٥**

ونكر البيان الصادر أمس بأن مواصلة العمليات السلامية على أوغوليتا ونوتن تعرف أن إسرائيل ستستقر بعد دعاية مضاعفة على سفاحين كل ما في وسعها إغتيادي أصابعه الخبيثين.

وختمت الأوردة بأن ما تتعجب من كل الأطراف أن نقتل كل من لها في وسعها إغتيادي السلام والأمن.

في باريس، قال القاتل باسم وزارة الخارجية الفرنسية جاك بومبارتير، إن باريس تدعو الطرفين إلى التحلي بضغط النفس وروح المسؤولية، معتبرا أن السلام العادل والديمقراطية التي يضمن أن إسرائيل وسيدة لبنان وسلامة أراضيها عبر تطبيق قرع الأمم المتحدة الرقم ٤٢٥، إن يطلب بمحاسب القوم الفلسطينيين من لبنان، وأضاف: نحن نحقق كل من الصوريين هناك على العنف.

وردا على سؤال في شأن دعوة باريس إلى إجراء مفاوضات بين اللبنانيين والإسرائيليين أول من أمس عبر وسيطين عن الأمم في قيام حصار بوسنياتهم الذئرة وقد استمدت فرنسا السلام في مبادرة شانهنا تعزيز السلام في المنطقة.

في يوم، نفي القاتل المتخصص باسم الحكومة الإسرائيلية فحيرت شومليخيت ردا على سؤال: تأمل أن لا تتعرق عملية السلام في الشرق الأوسط أو تتوقف. على فعل الأجوان على لمرءه كخطن بين الأسباب والنتائج، وتابع: يبدو أن ما يجري هو بمثابة ردة فعل مرتجلة للحماس، وأما لا يريد أن عاقب على فعل الجهاد على أي ريد ودود الفصل، الصلة والبخسولي في تفصلها.

■ لندن، يوم باريس - «الحياة»، في ختبت بريطانيا مع دون سخطه بالعملات التي يقوم بها حزب الله في جنوب لبنان ضد إسرائيل. الخبيرين في شمال إسرائيل، بيان عبارة «عدم التوازن، الأوردة» في جانب الخارجية أول من أمس في باريس، لصف بصفه قويا وقد تمسسا إلى وقف العنف، فطمعنا على غير الرقم ٤٢٥، في غضون كل من استمرار العمليات الأليانية، إن ما هو بمثابة ردود فعل مرتجلة سبيبا.

وتندت بريطانيا في ما سمعته هجومات الصاروخية وغيرها من أعمال الإرهابية ضد المراكز السكنية الإسرائيلية التي امتد إلى خسائر في أرواح.

وقالت وزارة الخارجية الإسرائيلية في ثالث بيان تصدره أمس إشارات الإسرائيلية أول من أمس في بيروت، أن كل دولة لها بها حق الدفاع على كل من مواضعها، أشارت إلى أن أي عملية للسلام لا يمكن أن تنتهت في ظل الإرهاب.

وأما الجانب الذي يتجاهل توقف لبنان، فإنه في الوقت الذي توفي به عملية السلام إلا أن التقدم على هذه الأيام من نوع الجور إلى العنف ليس هناك أي مبرر مطلقا لإعمال حزب الله الذي نتجدها من دون إخطار، وكانت وزارة الخارجية قد نفت أمس عن إسرائيل بصفه خبيث، فطلب من صفها الضاحية الجنوبية في بيروت وعراق على لبنان، وعابث عن غلغلي على مبادرة عدم التوازن، في وصفها بصفه.

*[The page contains several horizontal lines, likely representing redacted information or scanning artifacts.]*

[illegible][illegible]

□ **بيروت - والحياة:** **■** شدد رئيس الحكومة رفيق الحريري على أن الاعتداءات الإسرائيلية تجاه الدماء المدنية في لبنان، وكرد، هي حثيث إلى مراسل شبكة سبي. إن هذه الاعتداءات شديدة من أن تهدد الحقبة المرفوعة في مفتن الخروج منها إلا بانسحاب إسرائيل من الأراضي التي تحتلها في لبنان، وأن لا محال لصلاحات المتفاوضة، وانتهى إسرائيل بأنها تصادم جديد ما قمت به على صعيد الاعمال واستعادة الثقة بلبنان بعد سنوات التجاري. وسلط عن تقارير عن أصابات في صفوف جنود لبنانيين وسوريين قريباً من مطار بيروت وقتل جندي لبناني وجرح ستة جنود سوريين. إضافة إلى أنه عقدت بين الإسرائيليين والروس (الأمم) ١١ من ١٧ جرحاً من المدنيين أيضاً. شدد على الموقع التي أصيب فيها عددان للجنود السوري.

فاجاب «هاجوا اليوم (امس) منطقة قريبة من مطار بيروت وقتل جندي لبناني وجرح ستة جنود سوريين. إضافة إلى أنه عقدت بين الإسرائيليين والروس (الأمم) ١١ من ١٧ جرحاً من المدنيين أيضاً. شدد على الموقع التي أصيب فيها عددان للجنود السوري.

يقام الاحتفال. وأعرب الحريري عن اعتقاده بأن إسرائيل التي قادته على هزيمة حركتي الله مشير إلى ما قام به رئيس وزرائها السابق اسحق رابين «هاجوا لك مكان. قصصوا الجنود خمسة أيام ولجروا ٢٠٠ من الجنود. شدد على أن اليوم من الضحايا

[illegible]

**شحن إلى جميع المناطق اللبنانية**

**بأسعار خاصة جداً**

**مؤسسة عبد العزيز عثمان التجارية**

**شحنات كاملة ومبرورة**

**الرياض - هاتف: ٢٤٩-٣٢٢٢ / ٢٢٢٢-٣٢٢٢**

**وكيلنا في بيروت شركة القيسي للتجارة**

**هاتف: ٦٤٨٢٩ / ٦٤٨٢٩ / ٦٤٣٥٠ / فاكس: ١٨٥٠٦٤**

بذلك ولم يسبق لنا أن قلنا أنه ليسوا إخوان نقول إن إسرائيل أقوى منا، نحن بل صغرى ومسلم، ولم تقم أبداً أنه لا يستطيعنا تنمير إسرائيل. لا تريد تلك. لا أحد يتحدو قوة الجيش الإسرائيلي، نقول إن جزءاً من أرضنا محتل.

وقال له ألتحق ليقطف القتال ولنسحب ونتحدث أجاب قاطعاً: لوفد هذه اللجنة العامة هناك قريباً، أحدهم في الإنسحاب من أرضنا أولاً قبل أن نلصق طرفاً آخر.

وكان الرئيس الحريري زار رئيس المجلس النيابي فديع بري في عز القيد وبحثاً في ظروف الإضراب والتقى في منزله في كرمط الوزير السابق فؤاد بطرس. كما استقبل الوزراء فريد مكاري وسموان حسانة وعلي حراجلي والنائب طلال المرعبي ومساء أمس ترأس في منزله اجتماعاً الهمة العليا للأحالة.

وسئل عن إيمان وضعه لنشاط حزب الله، أجاب أذا أعتبرنا حزب الله، المنظمة السؤال هو كيف تدل هذه المنظمة إسرائيل تحالول حلها بالقيام بجزء من الهجمات الإي التي يؤدي في نهاية المطاف إلى تقوية حزب الله، وقتل مزيد من المدنيين وتدمير الاقتصاد وسيدة الدين وعدم حل المشقة، معتبراً أن هذا بالإنسحاب الإسرائيلي وفيه الحل الحلال لا مبرر شرعياً لـ حزب الله، للوجود والقتال.

وسئل إذا كان يتحدث مع مسؤولين في الحزب فأجاب: شخصياً لا لكن للسؤولين الأمنيين يقومون بذلك. المسألة ليست أن نعرف أن لـ حزب الله، جنود إيمان مختلفين عن جنود اعتما ولا فيه أعضاء من البرهان، وفي معارض حكومتية، ولستأ في وضعه أن ندعمه أو لا، أن وجوده أمر واقع وهو

**مطلوب لكتب استشاري هندسي في قطر**

**مهندس معماري**

على المرشح أن يكون حائزاً على شهادة الهندسة المعمارية من جامعة معروفة ولديه خبرة ١٠ سنوات على الأقل منها ٣ سنوات عمل في الخليج مع مؤهلات ادارية عالية ويقطن اللغة الانكليزية إتقاناً تاماً كتابةً وتحديثاً.

الراتب والمزايا الأخرى تحدد حسب الخبرة والمؤهلات.

يرجى إرسال السيرة الذاتية على الفاكس رقم ٤٤٩٨٨٣-٠٩٧٤ الدوحة - قطر

او  
الفاكس ٣٥٠٦٩-٠٩٦١ بيروت

او  
ص.ب: ٩٤٤٠ الدوحة - قطر

[illegible]

□ **مروت - «الحياة»:**

وطالب المصدر الرئيس الحسيني «بنشر  
حاضر جلسات مؤتمر الطائف التي تعتبر ملكاً

□ بيروت - «الحياة»:

☐ **مفردات - الحياة:**

واشادت بالوقف الفرنسي في ضوء زيارة الرئيس جاك شيراك للبنان، وتركيزه على "تنفيذ القرار رقم ٤٢٥ وعلى خروج كل العجوش والقوى غير اللبنانية من ارض لبنان"، معتبرة انه "الاتزام بالوثوق من الدولة الصديقة لتأكيد

□ **سُرویت - الحیاة:**

□ بيوت - الحيازة

استبانت الاعتصامات  
رسائل التبرع بموافقة خطباء الجمعة  
وكان رئيس المجلس الإسلامي  
يشيخ علي الشيخ محمد مهدي  
يطلب للنيل من أفضأ بالعنوان لا  
استعاضة ولا شرشاة ووجهته  
بأنه إذا نزعوا من مدن ووجهته  
يطلب على الصبونية ووجهته  
عصره على أن يقول نحن بلاء  
خاص وصحة خاصة نحن إذا هو  
يطلب المرضي في الجسد التي يجب  
في برهنا له الجسد نحن أن في  
التي نضع تصاعده ووجهته  
أن في أن يكون إذا الاستعاضة  
التي نضع في بلاندا، نحن له المصلحة  
التي نضع أفرادا وجماعات وأن وصل  
التي نضع على مسجدين ومسجد  
في نضع في التي ونستعاضة  
نضع في نضع الساعة الخاصة، ومن  
في نضع الساعة الخاصة،  
نضع في نضع العنوان بإرادة واحدة  
نضع في نضع على أن يكون على  
نضع في نضع لاهية، نضع جميع  
التي نضع في أن يكون إذا واحد  
نضع في نضع العنوان البربري  
التي نضع على طهاريه الأساسي  
والتي نضع على أفضأ والعنوان

□ يبروت - من وليد شقير:

□ بيروت - من وليد شقير:

■ تنعقد القمة اللبنانية - السورية أعاليها بشمم بموضوع سحائخي في ش فعبدا كان الولي السائح الرئيسة تطريق الي هو ملف قانون الانتخاب اها. في استمران التناهي في شان فاتهاا اصادروا قنصل اسرائيل اصادروا عليه واقل نسبة من الاعتراض. در السيسيمي في البلاد، بفسادة سور التوافق، خصوصاً بين الحلفاء، ان العسكرية التي حصلت خلال الوبين السخونة السياسية قبل الانتخابات، هي نيران المدافع والقصف الذي الالاسرائيلية دارته، فطاول البقاء وضوء الحروب.

وينتقل كبار المسؤولين اللبنانيين  
والاشتراك في القعة الموسعة التي تضم  
الرؤساء الجمهورية والناس الهزلي وال  
وبري والحكومة رفيق الحريري، وسط  
في تصعيد الوضع في الجنوب و  
الإسرائيلية التي تتناول بيروت وضواحيها  
في بوقعة، التي تغذي الاشتباكات  
المدنيين والجيش اللبناني ومواقع  
مناطق الانتشار السوري في البقاع وال  
من النير والبر والجو، ليقوموا عرضاً  
مراقبة، عما يمكن أن تكون عليه  
أو إلى ضم التزام شرطته وحزب  
انتقاء الانتخابات بتدعيمه في اس

وتقول مصادر رئاسية وأخرى وزان  
إلى احتمال استمرار العمليات العسكية  
حتى ٢٩ مايو (مايو) المقبل، موعد الانتخابات  
وإن يبقى لبنان بالتالي مسرحاً لتصعيد  
قد يقطع بعض الشيء، لكنه يجعل  
الخسائر المالية والبشرية والنزوح  
الاقتصادي الذي يجهد من أجل استئصال  
تنضج ظروف التسوية السلمية، ليتم  
المعانة الاقتصادية على الصعيد الإقليمي  
في توزيع الأوزان على هذا الصعيد.

[illegible]

وحيال استبعاد المسؤل نفسه عدا  
هذا النوع لم يقل من أهمية الأثر إلا  
البيئية التي شغلت الحداثة نموذجا  
للماضين وهو ما دفع، في رأيي  
الحري، إلى التأكيد على أن  
الاستخدام بالمعنى تقنياً إلى الأثر  
كإضافة. وأضاف المسؤل «أن كلام  
الحداثة» فمع تأكيد أن المقام في تحديد  
عدا. فمع تأكيد أن المقام في تحديد  
استطيع وفي هذه الأمور، أشار إلى  
كانت توجهاته السياسية أو ارتباطا  
موجودة بسبب الاحتلال، في تلخيص  
توافق حزب الله، على كل توجهاته  
الاستراتيجي هو الذي يحول توجهها  
السياسي.

مناهضة العسكري والأمني،  
وتقديم معلومات صادرة رسمياً  
أبوابها عن احتجاجهم من التصريحات التي  
«حزب الله» السيد حسن نصر الله  
وهدد فيها الأسرى الإسرائيليين بحرقهم في  
إسرائيل ومناطق أخرى، لاعتقادهم أن  
استمرارهم من قبل الإسرائيليين في  
في إضفاء من صيرورتها على الأراضي  
المزيد من الخسائر وتقليل حالات من  
التي لا بد أن يكون من ضمن الخطأ  
الرأي العام اللبناني على المقاومة وال  
الدخيلة. والمعلومات التي فتحتها اس  
قصص المسجونين داخل الزنا

وتقول هذه المصادر إن التوبة للـ صعبة وبطيئة، ويؤكد مصادر فلسطينيـ الاتصالات التي أجراها الجانب الإسرائيلي عبر السفارة الأمريكية في بيروت أخرى جدد واشتدق في مطالبتهـ تضبط حركته الذي، هي يفتتح عن مطالب الانتخابي الإسرائيلي، وهو المطلب والواشترى على من سوروية لبنيان، ويول أخرى إيل - متصنف الشهر - الشيخ، في مقابل ممارسة الولايات جهوهما في إسرائيل لوقف عمل عسكـ حينه ضد لبنان.

## A black and white photograph showing a computer monitor and keyboard in the foreground, with several Arabic newspapers spread out behind them. The newspapers feature various headlines, including "الحكومة السودانية تتجه عن قانا", "مجلس الأمة الكويتي", and "مشاريع قراراته الدولية". A globe is also visible on one of the newspapers.

**کل شهر علی شریط (REEL) واحد**

**AL-HAYAT  
KENSINGTON CENTRE  
66 HAMMERSMITH RD  
LONDON W14 8YT  
TEL: 0171-602 99 88  
EXT:2081  
FAX: 0171 602 49 63**

الأسعار : ٧٥٠ دولاراً أميركياً للعام الواحد





## معلومات عن قطع طهران الدعم المالي والعسكري عن حماس ايران أبلغت الترويكاف الأوروبية قبولها بالتعاون لمكافحة الإرهاب

واضافت: والجانب الإيراني أبلغ مسؤوليه الأوروبيين أنه يعتبر أن مسؤولية السلام يجب أن تتحقق، ولكن شرط إقامة سلام عادل وشامل وذلك عبر اللجوء إلى وسائل سلمية فقط.

وشملت أن الإيرانيين أبدوا موقفًا مهذبًا لزمه المطالب الأوروبية، لا سيما ما يتعلق بقضية الإرهاب. لكنهم اشترطوا في المقابل اتخاذ موقف جماعي من منظمة «مجاهدين خلق» المعارضة للحكم الإيراني.

وقالت أن المسؤولين الإيرانيين طالبوا بأن يتعهد الجانب الأوروبي عدم اعطاء معايير مزدوجة لزمه قضايا الإرهاب وأنها استعداءهم للتعاون في مجال مكافحة الإرهاب على مستوى الخبراء أو المسؤولين الأمنيين. وأكد القادة الإيرانيون الذين التقاهم الوفد استعداد طهران بخفض البند الخامس من إعلان بالبرو الخاص بإدانة كل أعمال الإرهاب والهجمات الإرهابية أيا يكن مصدرها واستهدافها للمعتدين. لكن طهران اشترطت أن تتخمد دول الاتحاد الأوروبي سياسة موحدة حيال مجاهدين خلق بسبب ارتكاب المنظمة أعمال تفجير في مناطق مدنية داخل إيران. ويعني ذلك تعليق الطلب من دول الاتحاد تفكيك المنظمة ومنع فروعها من فتح مكاتب لها في العواصم الأوروبية.

وزادت المصادر أن الرئاسة الإيطالية تنتظر ردًا واضحًا بهذا الخصوص سيصدر خلال اجتماع بروكسيل وعلى أساسه سيخضع قرار أوروبي بعدم منح الجواز من طهران وثيقة متابعته.

ومن قضية سلمان رشدي المتعلقة منذ أكثر من خمس سنوات قالت المصادر أن الإيرانيين رفضوا اقتراحًا سريًا بريطانيًا بإجراء مقابلات ثنائية لإنهاء القضية. وأوضح أن المسؤولين في طهران «اعتبروا القول بحد ثنائي محلاً خطئاً إلى قضية يريدون حلها مع دول الاتحاد وليس ثنائيًا».

واعتبرت أن محل القضية في أيدي البريطانيين اليوم. وأن المجلس الوزاري الأوروبي «سيستطيع في اجتماعه المقبل على صيغة جديدة للحل ربما تعتمد لإفقال اللغ الشائكة لقضية الفتوى التي أصدرها الزعيم الإيراني الراحل آية الله الخميني بإصدار الكاتب البريطاني سلمان رشدي بسبب كتابه «آيات شيطانية».

وقالت أن «الصفحة الجديدة، ترضي جميع الأطراف في إيران وتحفظ ماء وجههم».

□ طلبتة (إسبانيا) - من إبراهيم خياط:

■ قالت مصادر أوروبية مطلعة لـ «الحياة» أن إيران وافقت على تعاون أمني مع دول الاتحاد الأوروبي في مجال مكافحة الإرهاب وأصدرت أدلة علنية لأعمال الإرهاب التي تستهدف المدنيين. وأوضح أن هناك جهوداً دبلوماسية تبذل لبثورة تقاضم على الفتوى الإيرانية الخاصة بإصدار الكاتب سلمان رشدي بحيث تعتبر لاغية.

ونكرت المصادر أن إيران أبلغت الوفد «الترويكاف» الأوروبية الذي زار طهران أخيراً أنها تقيم عارفاً كبيراً بين دعمها حركة حماس، ودعمها حزب الله، في لبنان، باعتباره أن الثاني لديه حق دفاع مشروع لاستعادة أراضي محتلّة.

وحسب المصادر ذاتها أبلغت طهران الوفد أنها لا تقيم الآن أي صلة بحركة حماس، ولم تعد تقيم لها أي دعم سياسي أو عسكري أو مالي، كما توقعت من تأميم الترتيبات لعناصرها.

ووصفت الوزارة بأنها كانت بمثابة متمرّد، وقالت أن الاجتماع الذي سيعقد مجلس وزراء خارجية دول الاتحاد الأوروبي في ٢٢ الشهر المقبل في بروكسيل سيستمع إلى تقرير تقدمه الرئاسة الإيطالية عن الزيارة وما أسفرت عنه مشيرة إلى أن الخارجية الإيطالية لا تزال تنتظر جواباً من المسؤولين في طهران في شأن قضايا عدة على أن يفهم الرد في التقرير الذي ستقدمه إيطاليا إلى الاجتماع الوزاري الموسع بعد أيام.

ونكرت المصادر أن الزيارة كانت بمثابة انحناء هدفها وهو إيصال رسالة قوية إلى الإيرانيين في شأن إعلان بالبرمو الذي طالبهم بإبداء مزيد من الحجاب أوّاء مسيرة السلام في الشرق الأوسط فضلاً عن مطالبتهم بأن يكونوا أكثر وضوحاً حيال مسألة الإرهاب.

وعن الموقف الإيراني من المطالب التي حملها الوفد الأوروبي خصوصاً ما يتعلق بمسيرة السلام في الشرق الأوسط، لحت المصادر إلى أن طهران قد تمارس دوراً ما لتجنب حدوث مفاجآت وذلك حتى نهاية فترة الرئاسة الحالية للاتحاد الأوروبي. وقالت أن الإيرانيين يتركون الرهانات المعقودة على الانتخابات الإسرائيلية، التي ستجري في ٢٩ أيار (مايو) المقبل.

### رفسنجاني ينتقد التصعيد في الحملة الانتخابية الإيرانية

سبيل من الاتهامات بتقويض الانتخابات و«خيانة» قيم الثورة، فيما أكد التيار المعتدل ميله إلى سياسة الانفتاح التي يتبناها رفسنجاني.

وحصل الدين المحافظ الذي ينضوي تحت لواء رئيس مجلس الشورى علي أكبر ناطق نوري على غالبية المقاعد في الدورة الأولى التي أجريت في ٨ آذار (مارس) الماضي، ويأمل بالوصول إلى الغالبية المطلقة في المجلس الجديد.

وماجد رفسنجاني «الصحافة الأجنبية المتنافقة والمفرقة» التي «تقسم المسؤولين (الإيرانيين) إلى فصائل بهدف بث الفرقة» في النظام.

## توجه أميركي لإثارة قضية محاكمة صدام

□ لندن - من كامران قره داغي:

في وزارة الخارجية الأميركية روبرت نوتش ومسؤول مكتب العراق في مجلس الأمن القومي ستيفن غرامون، بينما حضر من أعضاء المجلس التنفيذي السادة هوشيار زيباري وحامد البياتي ورياض الباور وعضوا الجمعية الوطنية للمؤتمر برهم صالح ووند رحيم.

واضاف انه تشدد خلال اللقاء على ضرورة منع الرئيس العراقي من تنفيذ الاستقالة سياسياً وعادياً، في حال تنفيذ القرار ٩٨٦ الخاص ببيع النفط، لأن نظامه يسعى إلى تصوير الأمر كأنه بداية لرفع الحظر عنه، بينما يجب أن تجعل الأسرة الدولية موقفها واضحاً وهو أن هدف القرار مصلحة الشعب العراقي وليس بداية لرفع الحصار عن النظام.

وتابع أن أولبرايت دأبت تفهّماً، لوجهة النظر هذه مؤكدة أن القرار اتخذ تحديداً لتخفيف معاناة الشعب العراقي وأدبت حماسة لفكرة محاكمة صدام على جرائم حرب. وزاد الجليبي أنه اعتبر أن «تزامن إثارة مسألة جرائم حرب ضد صدام مع تنفيذ القرار ٩٨٦ سيوضح للشعب العراقي أن التفتيش لصفحته وأن صدام يبقى متهماً مرفوضاً من قبل الأسرة الدولية».

ونكر الجليبي أن وفد المعارضة العراقية شدد على ضرورة ألا تعطى لصدام سلطة جديدة على كرسيهستان العراق في حال تنفيذ القرار ٩٨٦.

المؤتمر الوطني العراقي الموحد، لـ «الحياة» أنه أثار مع مذبذبة الولايات المتحدة لدى مجلس الأمن السفيرة مانيوك أولبرايت، أثناء اجتماعهما في نيويورك ليل الخميس ثلاث مسائل هي: ومحاكمة (الرئيس) صدام حسين على جرائم حرب، وإضافة أن أولبرايت أوضحت أن النتيجة تتجه إلى إثارة قضية جرائم الحرب.

وكان الناطق باسم البعثة الأميركية جيمس روبن أكد أول من أمس أن الولايات المتحدة أبت دائماً حواراً مفتوحاً وعلاقات تعاون مع المؤتمر الوطني العراقي الموحد، الذي يشكل مظلة لأهم تظاهرات المعارضة (العراقية) وفي هذا الإطار التقت أولبرايت السيد أحمد الجليبي رئيس المجلس التنفيذي وأعضاء في المجلس وبحث معهم في عدد من القضايا، خصوصاً التنفيذ المحتمل للقرار ٩٨٦ وتأثيره على الشعب العراقي.

وأوضح الجليبي في اتصال هاتفي مع نيويورك أن عدد من كبار المسؤولين الأميركيين حضروا اللقاء الذي استمر ساعة، وبيدهم نائب أولبرايت السفير إوارد غنيم، ومدير دائرة شمال الخليج

### مشفقون عراقيون دانوا استبعاد الشيوعي عن اجتماعات دمشق

□ لندن - «الحياة»:

■ دانت مجموعة من المثقفين العراقيين استبعاد الحزب الشيوعي العراقي عن اجتماعات المعارضة العراقية التي عقدت في دمشق أخيراً، وانتقدت «أعداء» امتكار الوطنية، واستنكرت «ممارسات» في هذه الاجتماعات.

وجاء في بيان لثقته «الحياة» و«عقته الجمعية» «انطلاقاً من شعورنا بالأسولية إزاء بلاننا وشعبنا، وخطورة المرحلة الحالية الدقيقة من تاريخنا، التي يستدعي من خلالها مستقبلنا ومصيرنا. وأدراكاً لأهمية التوجه الديموقراطي حاضراً ومستقبلاً في الحياة السياسية العراقية، الذي كانت لغيابه نتائج مأسوية عمرة أبطلت وطننا في نفق مظلم طال وقتنا فيه. تشجب الممارسات التي برزت في اجتماع دمشق الأخير، وأدت إلى استبعاد طرف سياسي فاعل مشهود له دوره وثقله في التاريخ السياسي العراقي المعاصر، واعتبر البيران أن «مثل هذه الممارسات، التي لم تستند من دروس التجارب المؤلمة الماضية، تحمل في طياتها دلالات خطيرة، وتجهتلت نظر إلى مستقبلنا ومستقبل بلاننا وعمل المعارضة بقلوع».

وشدد على أن «توحيد عمل القوى المعارضة العراقية، والإيمان الحقيقي بالتصعيد والتداولية والديموقراطية بعيداً عن ادعاء احتكار الوطنية والحقيقة، هما شرطان لازمان لتحقيق الانتماء على الديمقراطية، وهما شرطان لا يوجد غيرهما، ولا ينبغي تعانق مرتين من قمع النظام، وقصور المعارضة».

وحض فصائل المعارضة العراقية على «الارتفاع إلى مستوى معاناة شعبنا ومساندة قبل قوات الأوان، وبين موقعي البيان صحافيون وشعراء وكاتبين، منهم الكاتب جمال جدير والشاعر صادق الصائغ وقناة الشعب، زئبق، والمسرحي فاضل السوداني والكاتب إبراهيم الحبري والمسرحي الأذاعي فلاح هاشم والباحث الدكتور ثامر كريم والشاعر عزيز السماوي والفنان كوكب حمزة، والكاتب الدكتور علي باباخان والباحث الدكتور رشيد البندر والسيماني قتيبة الجنابي».

## إذا ثبت تفشي الأمراض المعدية في تلك الدول السعودية قد تمنع دخول الحجاج من منطقة الحزام الأفريقي

□ جدة - من عمر جستنبي:

■ توقعت مصادر رسمية في السعودية أن يشمل حظر استقبال الوافدين إلى المملكة دول الحزام الأفريقي إذا ثبت تفشي الأمراض المعدية في أراضيها. وقالت إن السلطات السعودية تتابع بدقة مع منظمة الصحة العالمية معلومات عن تفشي مرض الكوليرا والحمى التيفية في أراضي تلك الدول، بحسب ما منعت أول من أمس دخول الحجاج النيجيريين إلى أراضيها، وحذرت نقل الرعايا النيجيريين إليها، إثر تفشي تفشي أمراض معدية في نيجيريا، في مقدمها الكوليرا والحمى التيفية والتهاب السحايا.

ورجحت المصادر أن تصدر السلطات السعودية في غضون الساعات المقبلة بياناً تفصيلياً عن الأسباب والأبعاد التي أدت إلى صدور القرار، وكان تردد أن السلطات النيجيرية استعدت السفير السعودي لمناقشة في

القرار.

وأفادت مصادر في وزارة الحج السعودية في اتصال مع «الحياة» أن «النيجيريين الموجودين في السعودية وصلوا إليها عبر دول أخرى، وأن السلطات السعودية تراقبهم صلباً للتأكد من سلامتهم، وفرت أعدادهم بما يزيد على ١٥٠٠ حاج».

ويأتي قرار السلطات السعودية حفاظاً على أمن الحج من التواهي الصحية، وفي المقابل تعلن السعودية سنوياً بعد أداء الحجاج مناسكهم حلو الحج من الأمراض، تمهيداً لبدء رحلات مغادرتهم أراضيها.

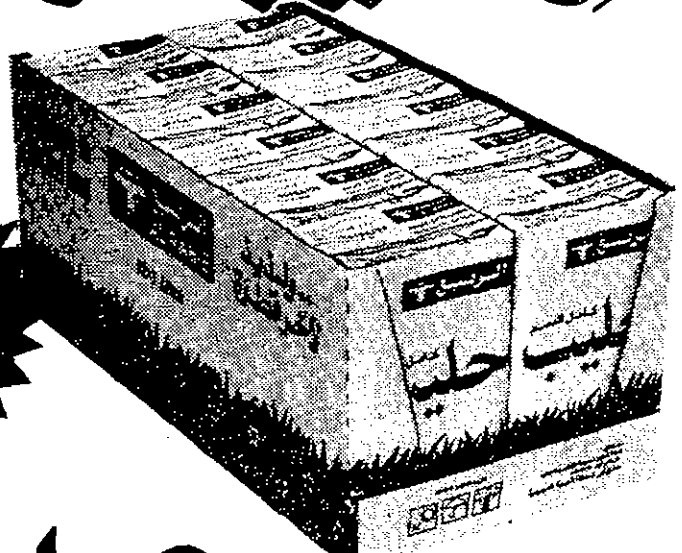
واستلمت السلطات السعودية استعداداتها لاستقبال أكثر من مليوني حاج لآداء مناسك حج هذا العام، وسخرت كل إمكاناتها البشرية والتقنية لتيسير أداءهم المناسك. يذكر أن عدد الحجاج النيجيريين الذين كان مقرراً وصولهم إلى السعودية لآداء الحج تجاوز ٣٠ ألفاً.



□ الشيخ حمزة منصور الناطق باسم حزب جبهة العمل الإسلامي يندب بشر طائرات أميركية في قاعدة الأزرق وستجري المائرات تدريبات مع سلاح الجو الأردني. (رويت)

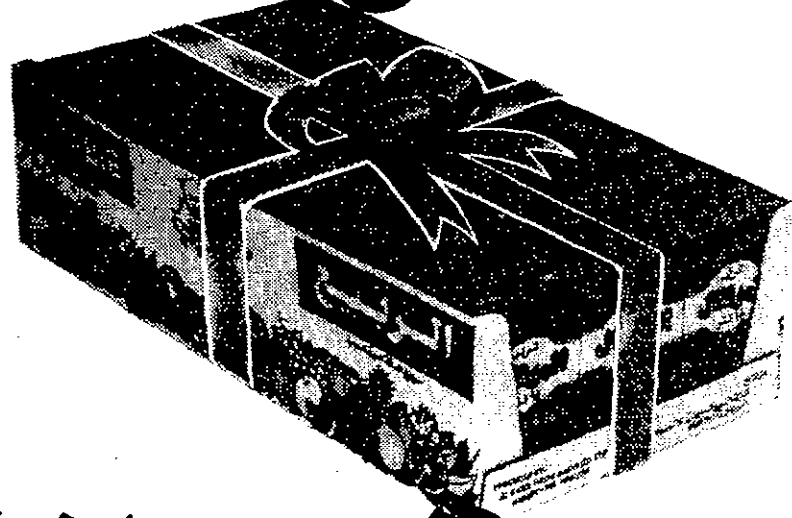
## اشتر حليب الربيع

زبائننا الكرام  
عرض رائع  
ولimited  
محدودة.



كربون  
١ لتر

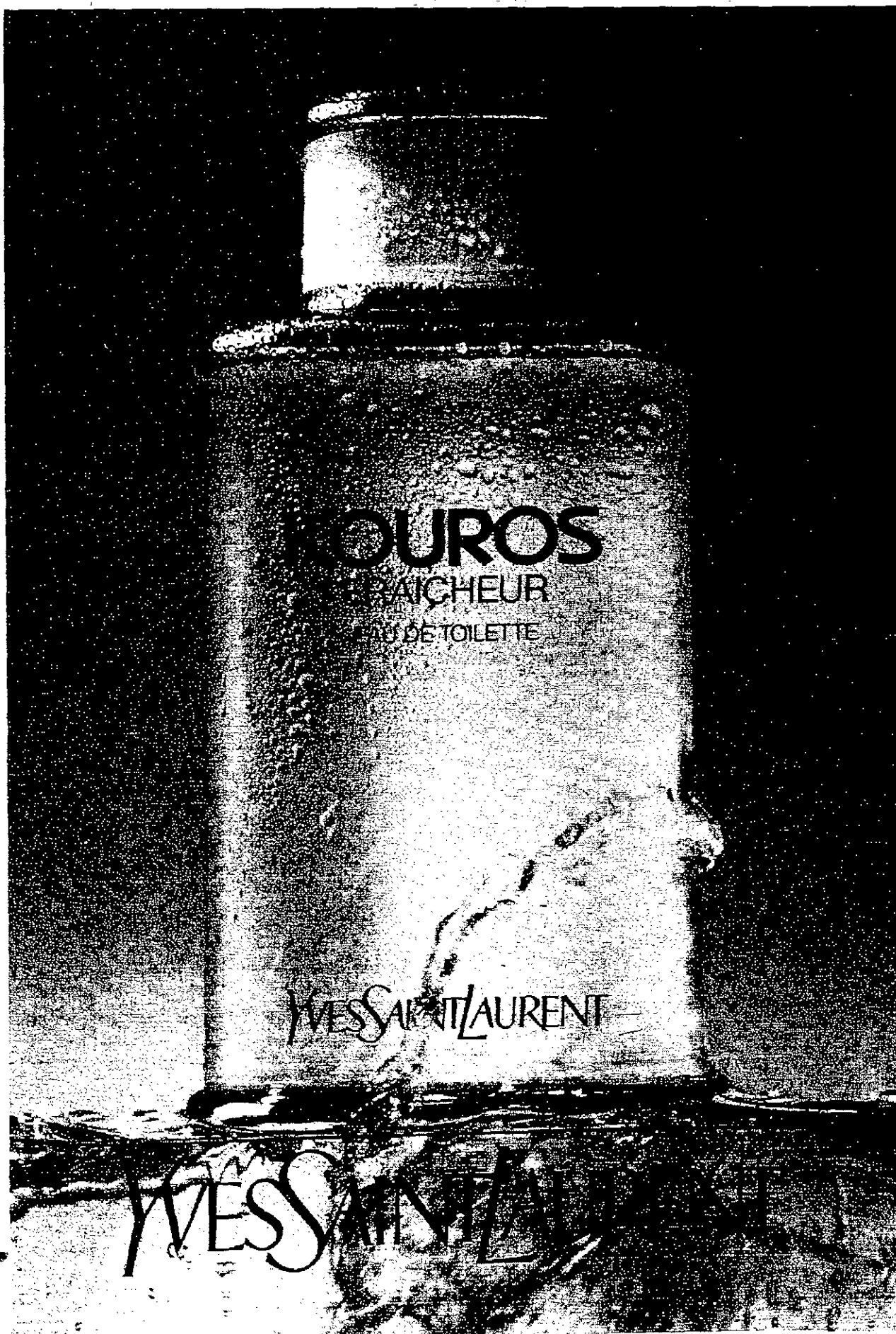
## واحصل على



كربون ٢٧ غوة  
من شايب المتشال  
القديم.

## هدية مجانية

## الربيع





فلسطينية من نزلاء فندق دبرانس، في القدس الشرقية تشرح كيف إلتصقا دوي الانفجار (أ ف ب)

## في أحد فنادق القدس الشرقية

# إصابة فلسطيني بجروح خطيرة في انفجار قنبلة كان يعدّها

واضاف الناطق ان اثنين منهم اعتقلا في مناطق قريبة من مدن جنين وطولكرم ورام الله التي تتمتع بالحكم الذاتي من دون اعطاء مزيد من الايضاحات. وما ينكر ان اسرائيل اطلقت حملة واسعة ضد أعضاء كل من حركة المقاومة الإسلامية (حماس) وحركة الجهاد الإسلامي، بعد تنبئهما بالمسؤولية عن العمليات الانتحارية. الى ذلك، قال الناطق ان اسرائيلياً أصيب بجروح طفيفة مساء الخميس نتيجة رشق سيارته بالحجارة قرب مدينة بيت لحم.

مثل على الضفة الغربية وقطاع غزة. وانفجارت تحقيقات الشرطة الإسرائيلية التي استهدفت محاولات إسرائيلية في القدس وجوارها توازن بين الفلسطينيين منفذي العمليات الانتحارية وبين سكان من القدس الشرقية. من جهة أخرى، أعلن ناطق عسكري ان الجيش الإسرائيلي اعتقل ليل الخميس - الجمعة أربعة فلسطينيين في الضفة الغربية يشتبه في أنهم كانوا يخططون لتنفيذ عمليات ضد إسرائيل.

نشر اسم الفلسطيني حتى غد. ونقل الى مستشفى عين كارم في القدس. وحاصرت الشرطة الإسرائيلية القطاع الذي يقع فيه فندق «دبرانس» في شارع صلاح الدين. ووقع الانفجار في الطابق الثالث من هذا الفندق. وتكررت حصار طيبة ان حياة الفلسطيني ليست في خطر. وهذه أول محاولة تفجير منذ موجة العمليات الانتحارية التي وقعت في إسرائيل بين ٢٩ شباط (فبراير) و٤ آذار (مارس) الماضيين واسفرت عن وقوع ٢٢ قتيلاً. وضربت إسرائيل بعصا حصاراً قاسياً لم يسبق له

القدس المحتلة - أ ف ب - أعلن قائد شرطة القدس مائير أميت ان فلسطينياً يذرت ساقاه وأحدى يديه اسر الجرحى من جراء انفجار قنبلة كان يقوم بصنعها في غرفة أحد فنادق القدس الشرقية. وصرح أميت للصحافيين بان انفجار قنبلة تنفجر زرعها بين كبلوغرام و٣ كيلوغرامات وقع في الغرفة التي كان يوجد فيها هذا الرجل. وأشار الى ان القنبلة انفجرت قبل اولتها، بين ايدي الفلسطيني داخل غرفته. وحصلت الشرطة على تصريح من محكمة دائرة القدس بمنع

## السلطة الفلسطينية تطلق ١٠٠ من أعضاء حماس والجهاد

غزة (قطاع غزة) - أ ف ب - أعلن مصدر رسمي فلسطيني اسر الجرحى من جراء انفجار قنبلة كان يقوم بصنعها في غرفة أحد فنادق القدس الشرقية. وصرح أميت للصحافيين بان انفجار قنبلة تنفجر زرعها بين كبلوغرام و٣ كيلوغرامات وقع في الغرفة التي كان يوجد فيها هذا الرجل. وأشار الى ان القنبلة انفجرت قبل اولتها، بين ايدي الفلسطيني داخل غرفته. وحصلت الشرطة على تصريح من محكمة دائرة القدس بمنع

## البرلمان المصري: المفاوضات تقرر الوضع النهائي للقدس

القاهرة - من أحمد السكري: تبدأ بعد غد الاثنين أعمال المؤتمر البرلماني الدولي الخامس والتسعين في استنبول في تركيا. ولدى خمسة أيام بحضور ممثلين ١٣٠ دولة. ويرأس المؤتمر أحمد فخرى سرور رئيس مجلس الشعب المصري، ورئيس الاتحاد البرلماني الدولي، وفد الشعبة البرلمانية المصرية الى المؤتمر الذي يناقش عدداً من الموضوعات المهمة مثل موضوع الإزهاق وحقوق اللاجئين وبعم الشريعة السنية من أجل حماية أحد مصاليح البروتستانت. وأعلنت الشعبة البرلمانية المصرية ورقة حول آخر تطورات عملية السلام في الشرق الأوسط أعربت فيها عن قلقها إزاء عمليات العنف والعنف المضاد في الأراضي الفلسطينية المحتلة التي تهدد أسس عملية السلام في المنطقة وتنتج بالعودة مرة أخرى الى أجواء الصراع والحرب. وأشارت الورقة الى ان لجوء إسرائيل الى تطبيق إجراءات العقاب الجماعي على الفلسطينيين من اطلاق الضفة والقطاع ومصادرة الأراضي وسفك المائزات وتوسيع المستوطنات بشكل بدوري دافعا قويا لاستمرار العنف المضاد لما ينجح عنه من تاجيح لشاعر العنف والغضب مضيرة الى انه لا يمكن لسياسة العقاب الجماعي خلق حنون امة لإسرائيل. وأشارت ورقة الشعبة البرلمانية المصرية الى الخطى العساجلة التي اعلمها وزير الخارجية الأمريكي في اجتماع واشنطن في الشهر الماضي لتحسين الوضع الاقتصادي المتدهور في الضفة وقطاع غزة، قائلة انها ترى ان هذه الخطى غير كافية ما لم تستكمل بإجراءات أساسية في مقدمها رفع الحصار عن الفلسطينيين والتمزاد إسرائيل بتنفيذ الاتفاقات التي وقعت مع السلطة الفلسطينية ووفاء الدول المانحة بتعهداتها.

## القاهرة تطالب إسرائيل بالسماح لشاحناتها بدخول غزة

القاهرة - من أشرف الغني: يعقد الجانبان المصري والفلسطيني اليوم في القاهرة أول اجتماع للجنة المشتركة للتعاون الاقتصادي والفني برئاسة وزير الخارجية المصري السيد عمرو موسى وعضو اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية السيد محمود عباس (أبو مازن). ويأتي اجتماع هذه اللجنة طبقاً لاتفاق التعاون الاقتصادي والفني الموقع بين الجانبين في القاهرة عام ١٩٩٤، الذي نص على تشكيل لجنة تجارية مشتركة يرأسها وزير الاقتصاد ولجنة مشتركة للتعاون

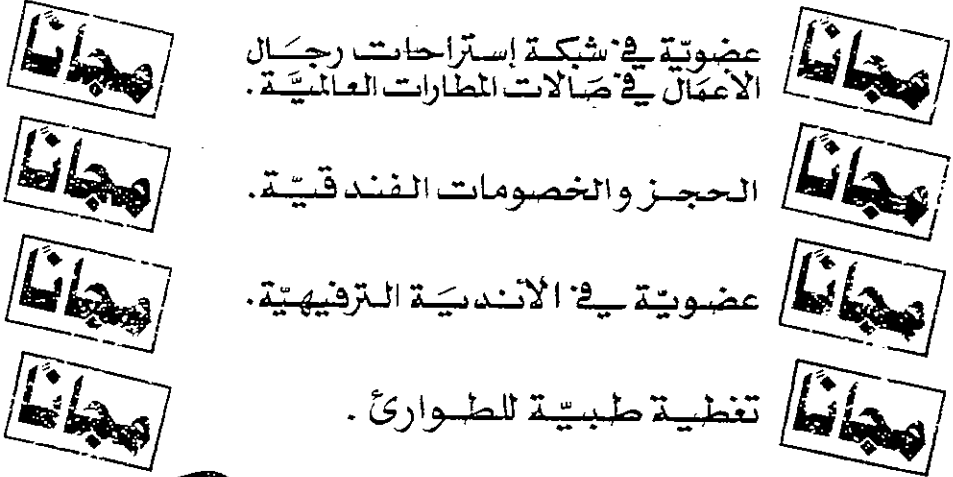
## عرفات في أريحا

أريحا - رويتر - وصل الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات الى أريحا اليوم لحضور اجتماع مجلس الوزراء. وكان بين مستقبلي عرفات الذي وصل الى أريحا بعد أن صلى الجمعة في بيت لحم، رئيسا البعثتين الثماني

# البطاقات الذهبية الجديدة من بنك القاهرة السعودي تفرد وحدها بمنحك المزايا التالية مجاناً:

- خدمات منع فقدان الأمتعة.
- بطاقة شخصية بصورة ملونة.
- الاستشارة القانونية وتغطية المسؤولية القانونية.
- التعويض عن تأخير السفر.

- عضوية في شبكة استراحات رجال الأعمال في صالات الطائرات العالمية.
- الحجز والخصومات الفندقية.
- عضوية في الاندية الترفيهية.
- تغطية طبية للطوارئ.



بنك القاهرة السعودي  
SAUDI CAIRO BANK

الطريق يتحقق بإذن الله

4466 0600 0005 5341  
01/96 01/97 V  
SAEED H SALEM

0200 0001 2961  
01/97 K  
SAEED H SALEM







## المنتصر: انفاق ترهونة لا علاقة لها بالسلاح الكيماوي

القاهرة - من محمد علاء

■ التقى الرئيس حسني مبارك أمس أمين اللجنة الشعبية الليبية لتسليم الخارجى وزير الخارجية السيد عمر المختصر الذي قال لـ «الحياة» إن بلاده لن تستجدي الولايات المتحدة بالاعتذار لتسليم الليبيين عن غارة ١٩٨٦.

وأصدرت اللجنة الشعبية العربية المنعقدة عن الجامعة العربية (تضم دول الاتحاد المغاربي ومصر وسورية) والجنة الخماسية المنعقدة عن منظمة الوحدة الإفريقية (تضم الكاميرون وتونس وغانا وغانا وزيمبابوي) للوفاء لمطالبات ليبيا، في بيان أكد التزامها بالدول العربية والمختصر الجهود المبذولة لإيجاد حل لزمة لوكربي سلميا إلى جانب التفتيشات الأمريكية الأخيرة لضرب ليبيا. وعبر المختصر عن شكر بلاده لوقوف الرئيس مبارك.

ونكرت مصادر مصرية لـ «الحياة» فتح حوار مع ليبيا لحل الخلافات. وسلموا. وحضت على عدم التصعيد وضبطت نغمة العلاقة مع طرابلس على إيقاع السلام، الذي تسعى الولايات المتحدة إلى تحفيفه بين إسرائيل والاطراف العربية.

وقالت المصادر ذاتها إن مصر أكدت خلال اتصالات جرت أخيرا مع الإدارة الأمريكية أن ليبيا تؤيد السلام وبرهنت على إدانة الإرهاب بإبادة كافيته لتغيير موقف الولايات المتحدة وبريطانيا وفرنسا.

ولاحقت المصادر المصرية بتصعيدا أمريكيا متلفعا ضد ليبيا، وأشارت إلى أن تصريحات وزير الدفاع وليام بيرى في شأن احتمال طرابلس برناتجيا لإنتاج سلاح كيماوي والتهديد باستخدام القوة لتدمير سبيلها قرار لجنة العلاقات الخارجية في مجلس النواب توسيع نطاق العقوبات الاقتصادية على ليبيا عبر منع كل الشركات الأمريكية والأجنبية من أي تعاملات مع ليبيا.

في قطاعي البترول والغاز الطبيعي. ونكرت المصادر أن القاهرة بلغت واشنطن إن أكثر ما يمكن عمله في شأن أزمة لوكربي قد تم عمله، وهو قبول الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي محاكمة المتهمين في عملية التفجير في دولة ثالثة. واعتبرت رفض ليبيا محاكمتهم في بريطانيا أمرا كاذبا لأنه رفض مشروع باعتبار البلدين خصمين قانونيين عداوة على الخصومة السياسية.

في غضون ذلك قال المختصر لـ «الحياة» إن الاتهامات الأمريكية الأخيرة لبلاده ليست جديدة وهي تكرار لسيناريو الاتهامات التي وجهتها الإدارة الأمريكية لليبي منذ سنوات بخصوص مصنع «أر إم إيه» وكل هذه الاتهامات لا تستند إلى دليل.

وأضاف: «الانفاق (في ترهونة) التي يتحدث عنها بيرى مسألة طبيعية في الأراضي الجبلية وتستخدم في ليبيا كمزارع لتقل المياه والتخزين وليس لها أي علاقة بالسلاح الكيماوي، وأشار إلى وجود

## واشنطن تؤكد قدرتها على تدمير المشروع الكيماوي الليبي

واشنطن - من حسن سنتروسي

■ ذكر كبير مسؤولي جهاز الاستخبارات التابع للناشغون أن الولايات المتحدة قادرة على شن هجوم فاعل على المشروع الكيماوي الليبي بتخصصات قوية تحت الأرض التي يقع قرب بلدة ترهونة في ليبيا. وتزعم واشنطن أن المشروع سيصبح عند اكتماله بمثابة أكبر منشأة في العالم لإنتاج الأسلحة الكيماوية.

وفي مؤتمر صحفي عقد أول من أمس لمرش تقرير جديد عن الساعي التي ينفذها البنتاغون للتصدي لانتشار أسلحة الدمار الشامل، قال الجنرال باتريك هيوز مدير وكالة الاستخبارات العسكرية ومسؤولين كبار آخرين في وزارة الدفاع أنه توجد مجموعة متنوعة من الوسائل التي يمكن للقوات الأمريكية بواسطتها أن تهاجم المنشأة الكيماوية الليبية بالإضافة إلى محاولة ضربها بقتال.

وفي مؤتمر آخر إلى أن الولايات المتحدة ستكون مستعدة لاستخدام القوة العسكرية لمنع اكتمال المشروع الليبي، أوضح وزير الدفاع الأمريكي وليام بيرى أن تصريحاته الأخيرة بأن بلاده ستدرس اللجوء إلى وسائل عسكرية ينبغي أن تعامل بمثابة «تحذير» موجّه إلى ليبيا، وقال في رد على سؤال لأحد

الصحافيين: «إذا كنت تريد أن تعتبر هذا تحذيرا إلى ليبيا فيمكن أن تدل ذلك». وكان بيرى أعلن قبل أيام في مصر أنه إذا فشلت الدبلوماسية والردع في وقف بناء المشروع فإن الولايات المتحدة ستدرس استخدام وسائل عسكرية لتدمير المنشأة.

وفي هذا الإطار، قال الجنرال هيوز للصحافيين: «أعتقد شخصيا أن لدينا قدرات كافية عندما يحين الوقت للحركة ضد مثل هذه المنشآت التي توجد سبل كثيرة لمهاجمتها».

وعبر أشتون كارتر مساعد وزير الدفاع لسياسة الأمن الدولي عن اتفاقه مع هذا التقرير، ولدت إلى «الأساليب العسكرية المتنوعة التي تتوافر لمهاجمة منشآت محصنة ومطورة تحت الأرض». وكانت القوات الأمريكية وجدت خلال حرب الخليج أنها غير قادرة على اختراق مراكز القيادة العراقية المحصنة في ملاحج على عمق كبير تحت الأرض بواسطة قنابلها العادية، ولجأت إلى استخدام ماسورة منفع «هاوتز» بعد انخراط تعديلات خاصة عليها ومنها بمد شديدة الانفجار تقوم طائرات ألتاها على الهدف. وعقب انتهاء حرب الخليج كشف تقرير رسمي أعده الناشغون أن هذا السلاح التجريبي نجح في اختراق ما لا يقل عن موقع واحد محصن تحت الأرض.

## الإخوان في أوروبا يعلنون مساندتهم لحركتي حماس والجهاد

القاهرة - من محمد صلاح

■ أعلن الإخوان المسلمون، في أوروبا مساندتهم لـ «حركة المقاومة الإسلامية» (حماس) وحركة الجهاد الإسلامي الفلسطيني، وطالبوا السلطة الفلسطينية بدعم الخوض للابتزاز الصهيوني أو اتباع أزمرة وتطبيق أساليب في مقاومة الجاهليين، وأصدرت المنظمة لبيان «الأخوان المسلمين» في الغرب السيد كمال الدين يونس أمين أمين فيهم أن الهجمات الإعلامية القاتلة التي تتعرض لها حماس، ورواها تعد إلى تنويع الحقائق وخلقة المفاهيم والتأويلات وتفتقر إلى الانصاف والمطلق ولا تستند إلى أدلة مقنونة، وقال بمنتج الكيان الصهيوني سياسات الحصار والتضييق ما أوصل الشعب الفلسطيني إلى شفا المصاعب ومع ذلك وصل الأمر إلى أن الفلسطينيين اعتزلوا الشوطين في بون تحقيق أو تحقيق، كما أفرع الكيان الصهيوني صور الشعب الفلسطينية عن من الشعب فاعتقلت أكثر من ألفا، أما سياسية تدمير البيوت ومصادماتها في الجرد فيها بعد اجتياحها والإبعاد عن

الوطن وإغلاق المؤسسات الخيرية في الداخل وملاحقتها في الخارج وقطع الكهرباء والماء والغاز وتاجيل التسجيل والتصاريح وأغلاق الحدود مع السلطة وإيقاف انتشار الجيش، فإنه يندى له الجبين وللأسف الشديد لا يراه العالم رهبا في وقت يرى فيه بعضهم مظاهرات الطلبة الفلسطينيين نوعا من الإرهاب.

وجه البيان انتقادات حادة إلى مؤتمر صناعي السلام الذي عقد الشهر الماضي، ووصفه بأنه كان «مؤتمرا لإرهاب الفلسطينيين» المجاهدين خصوصا، وقمع الشعب الفلسطيني عموما، حتى لا يفكر أبدا شعب من الشعوب في استرداد أرضه إذا ضاعت أو توسعت فيها إسرائيل وحتى تنسى الشعب حق الانتفاضة في المستقبل.

وأضاف البيان: «إن الكيان الصهيوني المقتصد لارض فلسطين يحظى بمباركة رسمية لقمع الشعب الفلسطيني في الوقت الذي يتناسى العالم فيه أن هذا الكيان قام على يوم الإحتفال والارهاب من أول يوم، ولم يحترم قرارات الأمم المتحدة يوما ما».

وأعتبر أن العمليات الجهادية الدفاعية والاستشهادية هي رد

## بدء محاكمة مواطن مصري متهم بالتجسس لأسرائيل

■ القاهرة - «الحياة» - اتخذت أجهزة الأمن المصرية إجراءات مشددة في مدينة العريش في سيناء لتأمين إجراءات محاكمة مواطن متهم بالتجسس لصالح إسرائيل، تبدأ اليوم السبت، وكانت محكمة استئناف الاسماعيلية جندت مدينة العريش مكانا لمحاكمة المتهم عامر سالم علي إرميلان (٩١ سنة) كونهما المدينة التي وقعت فيها أحداث القضية.

وتضمن قرار الإتهام في القضية برفض قرار الإتهام مع نولة أجنبية بغرض الانصراف بمرکز مصر العربي والسياسي والاقتصادي بأن اتفق مع أحد ضباط الاستخبارات الإسرائيلية على قيامه بجمع معلومات عن بعض أنواع الأسلحة الثقيلة الخاصة بالقوات المسلحة المصرية وأماكن وجودها وتحركاتها في مناطق معينة على سيناء بخصوص عليها في اتفاق السلام ومنه بها لإساعة توقف مصر العربي والسياسي.

ونكر قرار الإتهام أن إرميلان حرض المواطنين قاعدو سليمان حمداني أن ارتكب جريمة التجسس بأن اغراهما على التجسس مع إسرائيل ووعدهما بمبالغ مالية طائلة مقابل تعاونهما مع أحد ضباط الاستخبارات الإسرائيلية كما أغرى ثانيهما على جلب كميات من المواد المخدرة إلى داخل البلاد... إلا أنهما قاما بإبلاغ السلطات المصرية.

## مؤيدو قرين يعتبرونه استسلاما والتراي يدعو الحركة الشعبية للانضمام اليه

## مواقف سودانية متضاربة من اتفاق السلام في الجنوب

لندن - الخرطوم - «الحياة»

■ صدرت مواقف سودانية متضاربة من اتفاق السلام الموقع بين حكومة الفريق عمر البشير وقميين جنوبيين مشفقين على الحركة الشعبية لتحرير السودان بزعامة العقيد جون قرنق. ففي وقت اعتبرت جماعات معارضة الاتفاق خيانة، واستسلاما، للحملة الأمريكية بعد سياسات السودان القوي قرنق إلى الانضمام إلى مسيرة السلام، ووقف الحرب الدائرة في الجنوب.

وقال الدكتور بنج دوفغن أكوني، الناطق باسم الحركة الشعبية، في الملتقى للتحديد وإيراندا، إن تنظيمه يؤكد مؤيديه واستقلاله والجمعية الدولية أن ما أصاب الحكومة السودانية من فضولي الدكتور ريك مشان زعيم حركة استقلال جنوب السودان وكارتيون كوانين بول زعيم مجموعة «الحرية» في الحركة الشعبية، يعتبر لعبة من الجبهة القومية الإسلامية (بزعامة الدكتور حسن الترابي) هدفها خلق فوضى في صفوف الجماهير الجنوبية ليتسنى لها التفكك بجرأته.

وقال الدكتور بنج دوفغن أكوني، الناطق باسم الحركة الشعبية، في الملتقى للتحديد وإيراندا، إن تنظيمه يؤكد مؤيديه واستقلاله والجمعية الدولية أن ما أصاب الحكومة السودانية من فضولي الدكتور ريك مشان زعيم حركة استقلال جنوب السودان وكارتيون كوانين بول زعيم مجموعة «الحرية» في الحركة الشعبية، يعتبر لعبة من الجبهة القومية الإسلامية (بزعامة الدكتور حسن الترابي) هدفها خلق فوضى في صفوف الجماهير الجنوبية ليتسنى لها التفكك بجرأته.

وقال الدكتور بنج دوفغن أكوني، الناطق باسم الحركة الشعبية، في الملتقى للتحديد وإيراندا، إن تنظيمه يؤكد مؤيديه واستقلاله والجمعية الدولية أن ما أصاب الحكومة السودانية من فضولي الدكتور ريك مشان زعيم حركة استقلال جنوب السودان وكارتيون كوانين بول زعيم مجموعة «الحرية» في الحركة الشعبية، يعتبر لعبة من الجبهة القومية الإسلامية (بزعامة الدكتور حسن الترابي) هدفها خلق فوضى في صفوف الجماهير الجنوبية ليتسنى لها التفكك بجرأته.

## الطائفة الختمية تحتفل بذكرى مؤسساها

الخرطوم - من كمال حامد

■ احتفلت طائفة الختمية أول من أمس بذكرى مؤسسها السيد علي اليرغبي في مقره في الخرطوم بحري وتحول الاحتفال مناسبة سياسية كبرى احتشد فيها أكثر من مئتين شخص قاموا بمسيرة طالت شوارع الخرطوم بحري. وعقب ذلك أقيمت أوله خطابية تحدث فيها عدد من قادة الطائفة وزعماء الحزب الاتحادي الديموقراطي الذي يرأسه السيد محمد عثمان اليرغبي الذي يقود المعارضة السياسية خارج البلاد. وعلق مؤيدوه محبة متينة عتبة ظاهرا إلى البلاد.

وحضر الاحتفال سياسيون من أبرزهم رئيس الوزراء السابق السيد الصادق المهدي ومجموعة كبيرة من أنصاره وأبيل اليرغبي الجبلي البارز وقادة الحزب الصوفي. كما حضره من الحكومة كل من وزير شؤون رئاسة الجمهورية العميد عبد الرحمن محمد حسن وحافظ الخرطوم بحري عبد القادر محمد زين. واستمر الاحتفال الذي بدأ عصر الخميس إلى الساعات الأولى من صباح الجمعة.

وقال الدكتور بنج دوفغن أكوني، الناطق باسم الحركة الشعبية، في الملتقى للتحديد وإيراندا، إن تنظيمه يؤكد مؤيديه واستقلاله والجمعية الدولية أن ما أصاب الحكومة السودانية من فضولي الدكتور ريك مشان زعيم حركة استقلال جنوب السودان وكارتيون كوانين بول زعيم مجموعة «الحرية» في الحركة الشعبية، يعتبر لعبة من الجبهة القومية الإسلامية (بزعامة الدكتور حسن الترابي) هدفها خلق فوضى في صفوف الجماهير الجنوبية ليتسنى لها التفكك بجرأته.

جميع المكتبات

- صلى عليك الله
- ما بعد الرجل
- سمراء
- جيبتي أنت
- شعري وحواء

للشاعر  
يحيى توفيقTihama Bookstores  
Tel. 644 4444مكتبات تهامة  
٦٤٤٤٤٤٤٤

MBC is the premier Arabic satellite television and radio broadcasting centre reaching Arabic speaking audiences worldwide from our studios in London.

Due to continual expansion, we are seeking enthusiastic and experienced candidates who enjoy working in a multi-cultural environment to fill the following positions:

**BUSINESS MANAGER**  
Ref. No. FEAT-BM-0904-EH96

A vacancy has risen for a competent Business Manager who has good communication skills. He/She will be reporting to Head of Features and the Editor-in-Chief for the Morning Programme. The successful candidate should be able to write the yearly departmental budget, monitor and keep up-to-date monthly reports on programme expenditure ensuring within allocated budget on all the Departments programmes. Also he/she should have a solid accounting/business background and experience in spreadsheets, Lotus and Excel.

**MORNING SHOW SCRIPTWRITER**  
Ref. No. FEAT-MSSW-0904-EH96

This important position is very specific and can only suit people who are able to write the final programme script adhering to one specific style which reflect the image of the show. Arabic language should be grammatically flawless and should flow as one continuous piece of writing. The successful candidate should possess an excellent command of the Arabic language, have experience in writing for television using a concise and clear style and able to reflect the special style or flare of the Morning Show through his/her writing.

**MORNING SHOW PRESENTER**  
Ref. No. FEAT-MSP-0904-EH96

We are seeking an experienced Morning Show Presenter, who is fast and accurate and able to familiarise oneself with and check the scripts, submit them according to personal style but still maintaining accuracy and content, and then to rehearse them. The applicant should have a thorough knowledge of the programme's content and style. Capable of handling live programme presentation with and without Autocue, and "as live" pick-ups with some re-writes of scripts. The successful candidate should be flexible and competent and ready to work un-social hours.

**MORNING SHOW DIRECTOR**  
Ref. No. FEAT-MSD-0904-EH96

This challenging position suits someone who is talented and responsible. You will be reporting to Programme Editor and the Editor-in-Chief. Responsible for stylistic look of programme (Titles, Stings and Set), in liaison with its Programme Editor and Editor in Chief. Ability to plan, outline and organise all graphic input to programme and lead the team working in the Gallery. The successful candidate should have a high standard of coordination, alertness and planning.

**SENIOR PROGRAMME EDITOR**  
Ref. No. FEAT-SPE-0904-EH96

The role of the Senior Programme Editor on any series such as Sabah El-Khair Ya'Arab has clearly been bench-marked by the experience of leading companies such as GMT with its large experience in morning and breakfast broadcasting and by the BBC.

The successful candidate will be the creative force shaping the style, content and staffing levels for successful broadcasting and ensure that the programme promotes the right image of the company and essentially reaches the correct target audience. A thorough knowledge of all aspects of television production is essential as is a comprehensive knowledge of pan-Arab culture. Experience in preparing programme budgets.

Please apply in writing enclosing a detailed CV, quoting the Reference Numbers to the following address:

The Personnel Department  
MBC-Middle East Broadcasting Centre  
80 Silverthorne Road  
Battersea, London SW8 3XA

Closing date for all applications is 22nd April 1996.

Only shortlisted candidates will be contacted.





من واقع الممارسة اليومية .. وخلاصة  
التجربة الطويلة على مدى ١٤ عاماً

# أختي الحامل

للدكتورة / سامية العمودي

تقدم إجابات  
شافية  
لتساؤلات  
سرية وخاصة  
طالما شغلت  
أذهان  
القوامل

أختي الحامل

د. سامية العمودي

مكتبات تهامة

## صندوق التأمينات الاجتماعية التونسي يزيد موازنة القروض الى 49 مليون دولار

□ تونس -  
من سيرة الصافي

قرر مجلس إدارة الصندوق الوطني للتأمينات الاجتماعية رفع الموازنة المخصصة للقروض إلى 49 مليون دينار (نحو 49 مليون دولار) السنة الجارية أي بزيادة 5 في المئة قياساً على العام الماضي.

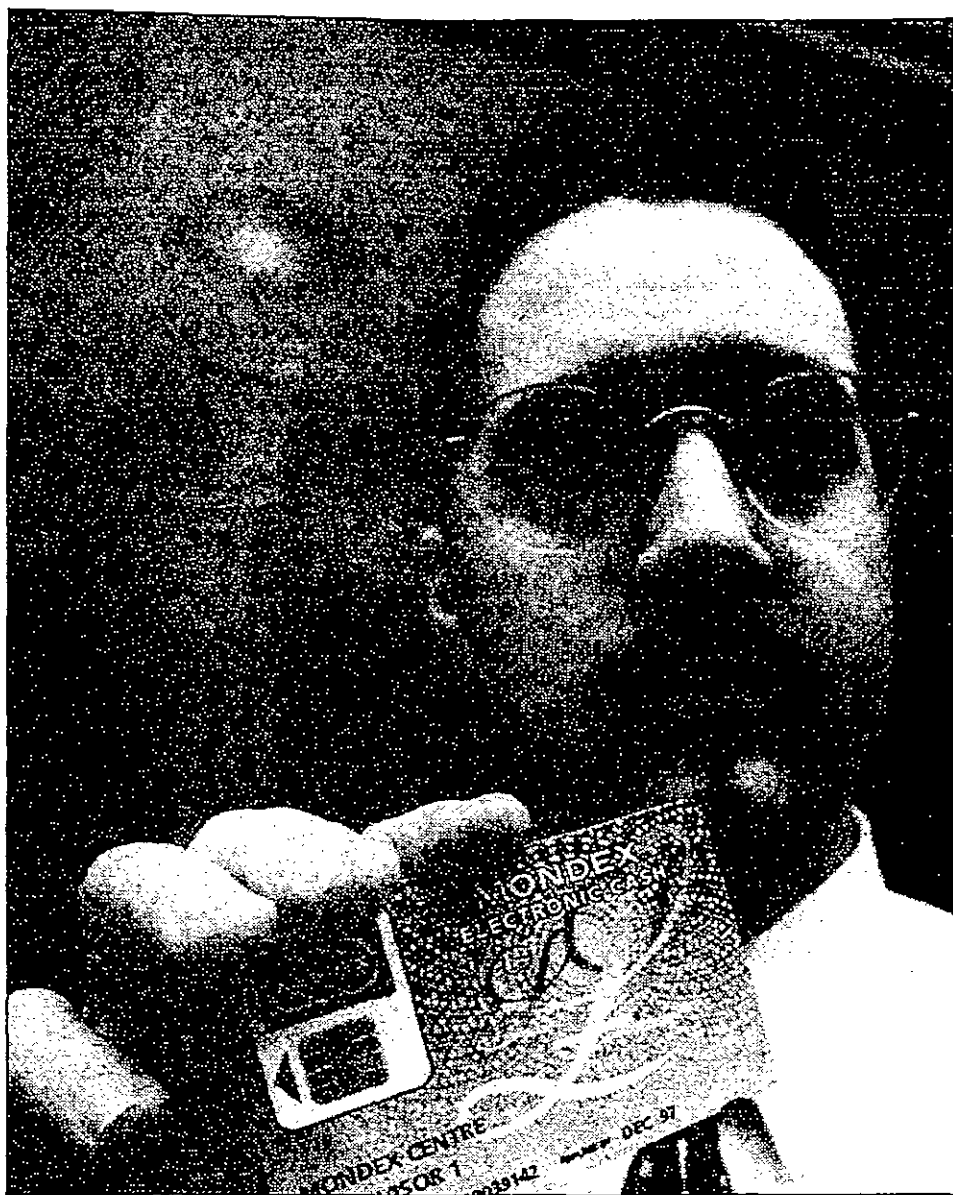
ويمنح الصندوق أربعة أصناف من القروض لزملائه في الأوساط: قروض السكن وقروض شراء سيارات وقروض شخصية وقروض لمنح مؤسسات تلتحق بخطة تأمين سلامة عمالها في المنصاع.

وتستأجر القروض المخصصة لشراء سيارات بالمبلغ الأكبر من الموازنة (33 مليون دينار) وتوقع منح القروض الممنوحة للأشخاص بشراء سيارات محاذاً لمحدود المسجل العام الماضي، والحد من سدادات سدادات 3043 قرضاً لشراء سيارات العام الماضي بقيمة إجمالية بلغت أكثر من ثلاثين مليون دينار، وقال إن أكثرية المستفيدين (95 في المئة) اشتروا سيارات من صف السيارات الشخصية.

واستفاد أكثر من 700 زبون من القروض السكنية العام الماضي بقيمة إجمالية قدرت بـ 1.5 مليون دينار، إلا أن الموازنة المخصصة لهذا الصنف من القروض رفعت إلى 7 ملايين دينار السنة الجارية.

كذلك رفعت الموازنة المخصصة للقروض الشخصية من 4.5 مليون دينار إلى 5 ملايين دينار، وقرر عدد المستفيدين من هذا الصنف من القروض العام الماضي بآلاف من 100 شخص.

ولموظف أنه لم تطلب أي مؤسسة الحصول على قرض مخصص لتفسيخ خطط السلامة المهنية في المنصاع العام الماضي.



□ جيورج ستركر، الموظف في «مركز موندكس»، يحمل «البطاقة الذكية»، وهي نوع من النقد الإلكتروني، الخزن في رقاقة كومبيوتر، في أحد المحلات في سويندون الواقعة على مسافة 125 كلم غرب لندن. ويذكر أن المصارف البريطانية تجري اختباراً يستمر سنتين في منطقة سويندون لمعرفة ما إذا كان هناك مستقبل لمثل هذه البطاقة. (أ. ب.)

## برامج تدريبية عربية على العمليات المصرفية

□ القاهرة - «الحياة»

الاتحادات المصرفية، وقال أنه بدأ في العاصمة الأردنية عمان السبت الماضي برنامج التحليل المالي ودراسة الجوانب المصرفية للعمليات المصرفية وحسب حساب التفصيلات التقنية للمصارف والتخصص وتآخيره على دراسة المشاريع مع استعراض خلفية التحليل الاقتصادي من المصارف والأجتماعية لها ويستمر لمدة أسبوعين.

وأضاف بان المعهد سينفذ أيضاً في الثالث عشر من نيسان الجاري في العاصمة الأردنية، ولة اسبوع، برنامج الأساليب الحديثة المصرفية الدولية المناقشة الجديد وتحديث في مجال تكنولوجيا المصارف خصوصاً إدارة الحسابات الجارية ونظم السوفيت لعمليات الحوالات الخارجية ونظم التسويات المالية الدولية وأساليب تمويل التجارة الخارجية والتطبيقات الإلكترونية لعمليات القارات.

■ ينظم المعهد العربي للدراسات المالية والمصرفية، ثلاثة برامج تدريبية الشهر الجاري حول النظم الحديثة للعمليات المصرفية الدولية والتحليل المالي ودراسة الجوانب المصرفية للمصارف والتخصص وتآخيره على دراسة المشاريع مع استعراض خلفية التحليل الاقتصادي من المصارف والأجتماعية لها ويستمر لمدة أسبوعين.

## غرفة تجارة الرياض تطرح فرصة استثمارية جديدة

□ الرياض -  
من مصطفى شهاب:

تتجه غرفة تجارة الرياض إلى طرح 33 فرصة استثمارية على المستثمرين من رجال الأعمال السعوديين، وقال رئيس الغرفة عبدالرحمن الجريسي إن الفرص الجديدة تأتي في إطار برنامج متكامل يهدف إلى جذب الاستثمارات الأجنبية إلى المملكة، ويضم دليل الفرص الاستثمارية الذي يشمل 202 فرصة موزعة على 13 قطاعاً اقتصادياً بالقطاعات العربية والإنجليزية.

وقال الجريسي في بيان وزعته الغرفة أن البرنامج الدائم للتعريف بالفرص الاستثمارية على المستثمرين من رجال الأعمال السعوديين، وقال رئيس الغرفة عبدالرحمن الجريسي إن الفرص الجديدة تأتي في إطار برنامج متكامل يهدف إلى جذب الاستثمارات الأجنبية إلى المملكة، ويضم دليل الفرص الاستثمارية الذي يشمل 202 فرصة موزعة على 13 قطاعاً اقتصادياً بالقطاعات العربية والإنجليزية.

## الكويت: خسائر الاستثمارات الخارجية تصل الى 10 بلايين دولار

□ الكويت - «الحياة»

السداد الفوري أو سداد نحو 44 في المئة من أصل الدين كسما في السنة 1990/91 على خمسة أقساط سنوية وبفائدة مخفضة على الرصيد المتبقى. وللتفكير فقط بلغ رصيد المديونية المشتركة نحو 6.7 بليون دينار كويتي شاملاً المديونية الخارجية لبيت التمويل الكويتي وما يسمى بقروض المقاصة، وهي قروض منحها الحكومة بواسطة شركات استثمار شبه حكومية أو مشتركة.

وبلغ رصيد السدادات الحكومية المصدرة لصالح المصارف وشركات الاستثمار نحو 5.7 بليون دينار كويتي ويعتقد أنه تم إطفاء ما قيمته بليون دينار كويتي منها من دون تسجيل معلن وهو ما يتنافى روح القانون من جانب، وفيه عسائر المؤسسات ذات الأداء المالي الأفضل، وفيه شبهة بأن ذلك يتم تبعاً لقوى الفساد لدى المصارف والتؤسسات المالية الأخرى.

وكان عدد العملاء المطالبين بسداد التزاماتهم انخفض من أكثر من 110 ألف عمل إلى نحو 3451 عميلاً مما خفض الحصة السياسية والاجتماعية للمشكلة بنحو 78 في المئة عندما بدأت غالبية المدينين التزاماتهم قبل تفاد القانون.

وسدد نحو 3000 عميل من أصل 3451 عميلاً المبلغ الأول من ضمنهم نحو 376 عميلاً الدفعات الأربع المتبقية ونحو 223 عميلاً جزءاً من الدفعات الأربع المتبقية أي أن هناك نحو 49 مليون دينار كويتي إضافية تم تحصيلها محسوماً على حساب سداد المستحقة مما يخصم عدد المدينين عن السداد بنحو 861 عميلاً (في المئة من العملاء الذين تمت شراء مديونياتهم وهم العملاء الذين في كل الأحوال إما غير قادرين على السداد أو غير راغبين فيه).

وكان الحال على السداد كبيراً ولم يصاحبه فائض في العروض من الأصول المحلية ولم يحدث أي تطور سلبي على أسعار الأصول المالية أو عقارية وكانت الأسهم الكويتية كسبت نحو 25 في المئة ارتفاعاً في قيمتها عام 1995 خلافاً لتراجعها العام الماضي وانصرفت التكلفة حالياً في نحو 23 في المئة من المبالغ المتفق عليها لمصلحة 2333 مليون دينار كويتي. ولا شك أن جزءاً منها سيسترجع بقوة القانون.

وانحصرت سياسياً واجتماعياً بنحو 8.4 في المئة من عدد العملاء أو 861 عميلاً فقط. ودخل خزينته الدولة نحو 40 مليون دينار كويتي في في السداد مليناً منها لتغطية مستوى عجزها المالي وليجسوساً، وتجنب بعض التداخلات الاجتماعية السياسية المتأخرة عنه.

ويعتقد أن الأداء للأقساط المقبلة وأولها في 9/9/96 ستكون بالمستوى نفسه من دون تبعات ظاهرة فقط. وتكررت للقوانين حرماتها ورفضها وصايتها المسبقة بالادعاء المخاوف والتبعات مقدمة للتشجيع على عدم احترام القوانين.

وفي محاولة لفرز لجنة الشؤون المالية والاقتصادية النائب عبد الله عبد الصمد عن أداء الاستثمارات الخارجية في حقبة سابقة، يذكر بعض

ووفقاً لتصريحات محافظ بنك الكويت المركزي، تم سداد نحو 77 في المئة من قيمة الدفعة الأولى المستحقة البالغة نحو 425 مليون دينار كويتي أو نحو 358 مليون دينار كويتي. وكما توقعنا في تقرير سابق (33 كانون الأول/ ديسمبر الماضي) أن تبلغ نسبة السداد نحو 75 في المئة ويبدو أن النتائج الفعلية كانت أفضل من توقعاتنا على رغم رفع بعض المدينين الموقفين على التسوية قضائياً ضد القانون لا تتوقع لها أي فرصة نجاح، وعلى رغم إجراء مشاورات في شأن السداد العيني الجزئي.

وكان عدد العملاء المطالبين بسداد التزاماتهم انخفض من أكثر من 110 ألف عمل إلى نحو 3451 عميلاً مما خفض الحصة السياسية والاجتماعية للمشكلة بنحو 78 في المئة عندما بدأت غالبية المدينين التزاماتهم قبل تفاد القانون.

وسدد نحو 3000 عميل من أصل 3451 عميلاً المبلغ الأول من ضمنهم نحو 376 عميلاً الدفعات الأربع المتبقية ونحو 223 عميلاً جزءاً من الدفعات الأربع المتبقية أي أن هناك نحو 49 مليون دينار كويتي إضافية تم تحصيلها محسوماً على حساب سداد المستحقة مما يخصم عدد المدينين عن السداد بنحو 861 عميلاً (في المئة من العملاء الذين تمت شراء مديونياتهم وهم العملاء الذين في كل الأحوال إما غير قادرين على السداد أو غير راغبين فيه).

وكان الحال على السداد كبيراً ولم يصاحبه فائض في العروض من الأصول المحلية ولم يحدث أي تطور سلبي على أسعار الأصول المالية أو عقارية وكانت الأسهم الكويتية كسبت نحو 25 في المئة ارتفاعاً في قيمتها عام 1995 خلافاً لتراجعها العام الماضي وانصرفت التكلفة حالياً في نحو 23 في المئة من المبالغ المتفق عليها لمصلحة 2333 مليون دينار كويتي. ولا شك أن جزءاً منها سيسترجع بقوة القانون.

وانحصرت سياسياً واجتماعياً بنحو 8.4 في المئة من عدد العملاء أو 861 عميلاً فقط. ودخل خزينته الدولة نحو 40 مليون دينار كويتي في في السداد مليناً منها لتغطية مستوى عجزها المالي وليجسوساً، وتجنب بعض التداخلات الاجتماعية السياسية المتأخرة عنه.

ويعتقد أن الأداء للأقساط المقبلة وأولها في 9/9/96 ستكون بالمستوى نفسه من دون تبعات ظاهرة فقط. وتكررت للقوانين حرماتها ورفضها وصايتها المسبقة بالادعاء المخاوف والتبعات مقدمة للتشجيع على عدم احترام القوانين.

وفي محاولة لفرز لجنة الشؤون المالية والاقتصادية النائب عبد الله عبد الصمد عن أداء الاستثمارات الخارجية في حقبة سابقة، يذكر بعض

جاء في التقرير الاقتصادي الأسبوعي لمكتب «الشال» أن عدد المدينين عن السداد في برنامج المديونيات الصعبة بلغ 861 عميلاً. وقال التقرير إن هؤلاء إما غير قادرين على السداد أو لا يرغبون فيه، وعرض التقرير لخسائر الاستثمارات الخارجية وعندها وقدرها بنحو 10 بلايين دولار أي ما يفوق إجمالي المدينين من أصل القرض في مشروع الموازنة المقبلة أو بالتحديد قيمة 750 مليون برميل نفط.

وفي ما يأتي نص التقرير: المديونيات الصعبة انتهت السبت الماضي مهلة سداد القسم الأول لعملاء برنامج «قانون المديونيات الصعبة» رقم 1/93 للعمل بالقانون رقم 95/80، وكان نحو 47 في المئة من العملاء الذين وقعوا مديونياتهم اختاروا ما يسمى تجاوزاً

المطلوب فوراً  
• مندوبو مبيعات  
• مدراء مبيعات

لعمل لدى شركة وطنية كبرى بالمملكة العربية  
السعودية في مجال تسويق وبيع الإطارات.

الشروط:  
• إجادة اللغة العربية تحدثاً وكتابةً.  
• يفضل من له خبرة في بيع الإطارات.  
• الإلمام باللغة الإنجليزية ويفضل من يجيدها  
• تحدثاً وكتابةً.

المزايا:  
• راتب مجزٍ  
• عمولة على المبيعات.

فصل من جريدة في نفسه الكفاءة لشغل أدنى لوظائف  
المطلوبة، سرعة إرسال مؤهلاته العالمية وشهاداته  
الخبرة مع صورة شخصية ملونة حديثة جداً (أسبوعين  
سنة تأجيل هذا الإجراء).

ترسل الطلبات إلى العنوان التالي:  
ص. ب. 2224 - الرياض 31451 - المملكة العربية السعودية  
عناية السيد/ مدير المبيعات والتعريف

## اعمل لنفسك شيئاً

تعلم شيئاً جديداً مع المدارس العالمية بالمراسلة (اي سي اس)



تعلم شيئاً جديداً.. قص القسيمة وارسلها لنا اليوم لتحصل على معلومات مجانية عن المقر الدراسي الذي اخترته.

**LINK** LINK INTERCONTINENTAL  
INTERCONTINENTAL ICS Programs, Dept. JET56  
P.O. Box 1400, Westminster, CA 92684-1400 USA  
Fax: (714) 891-1230

ملحوظة: «جميع البرامج تدرس باللغة الإنجليزية فقط».

197 - رسم تخطيطي	16 - لغة إنجليزية متوسطة
20 - علم الحاسوب	17 - برمجة لغة بايثون
21 - تصميم تخطيطي	18 - تصميم تخطيطي
22 - تصميم تخطيطي	19 - تصميم تخطيطي
23 - تصميم تخطيطي	20 - تصميم تخطيطي
24 - تصميم تخطيطي	21 - تصميم تخطيطي
25 - تصميم تخطيطي	22 - تصميم تخطيطي
26 - تصميم تخطيطي	23 - تصميم تخطيطي
27 - تصميم تخطيطي	24 - تصميم تخطيطي
28 - تصميم تخطيطي	25 - تصميم تخطيطي
29 - تصميم تخطيطي	26 - تصميم تخطيطي
30 - تصميم تخطيطي	27 - تصميم تخطيطي
31 - تصميم تخطيطي	28 - تصميم تخطيطي
32 - تصميم تخطيطي	29 - تصميم تخطيطي
33 - تصميم تخطيطي	30 - تصميم تخطيطي
34 - تصميم تخطيطي	31 - تصميم تخطيطي
35 - تصميم تخطيطي	32 - تصميم تخطيطي
36 - تصميم تخطيطي	33 - تصميم تخطيطي
37 - تصميم تخطيطي	34 - تصميم تخطيطي
38 - تصميم تخطيطي	35 - تصميم تخطيطي
39 - تصميم تخطيطي	36 - تصميم تخطيطي
40 - تصميم تخطيطي	37 - تصميم تخطيطي
41 - تصميم تخطيطي	38 - تصميم تخطيطي
42 - تصميم تخطيطي	39 - تصميم تخطيطي
43 - تصميم تخطيطي	40 - تصميم تخطيطي
44 - تصميم تخطيطي	41 - تصميم تخطيطي
45 - تصميم تخطيطي	42 - تصميم تخطيطي
46 - تصميم تخطيطي	43 - تصميم تخطيطي
47 - تصميم تخطيطي	44 - تصميم تخطيطي
48 - تصميم تخطيطي	45 - تصميم تخطيطي
49 - تصميم تخطيطي	46 - تصميم تخطيطي
50 - تصميم تخطيطي	47 - تصميم تخطيطي
51 - تصميم تخطيطي	48 - تصميم تخطيطي
52 - تصميم تخطيطي	49 - تصميم تخطيطي
53 - تصميم تخطيطي	50 - تصميم تخطيطي
54 - تصميم تخطيطي	51 - تصميم تخطيطي
55 - تصميم تخطيطي	52 - تصميم تخطيطي
56 - تصميم تخطيطي	53 - تصميم تخطيطي
57 - تصميم تخطيطي	54 - تصميم تخطيطي
58 - تصميم تخطيطي	55 - تصميم تخطيطي
59 - تصميم تخطيطي	56 - تصميم تخطيطي
60 - تصميم تخطيطي	57 - تصميم تخطيطي
61 - تصميم تخطيطي	58 - تصميم تخطيطي
62 - تصميم تخطيطي	59 - تصميم تخطيطي
63 - تصميم تخطيطي	60 - تصميم تخطيطي
64 - تصميم تخطيطي	61 - تصميم تخطيطي
65 - تصميم تخطيطي	62 - تصميم تخطيطي
66 - تصميم تخطيطي	63 - تصميم تخطيطي
67 - تصميم تخطيطي	64 - تصميم تخطيطي
68 - تصميم تخطيطي	65 - تصميم تخطيطي
69 - تصميم تخطيطي	66 - تصميم تخطيطي
70 - تصميم تخطيطي	67 - تصميم تخطيطي
71 - تصميم تخطيطي	68 - تصميم تخطيطي
72 - تصميم تخطيطي	69 - تصميم تخطيطي
73 - تصميم تخطيطي	70 - تصميم تخطيطي
74 - تصميم تخطيطي	71 - تصميم تخطيطي
75 - تصميم تخطيطي	72 - تصميم تخطيطي
76 - تصميم تخطيطي	73 - تصميم تخطيطي
77 - تصميم تخطيطي	74 - تصميم تخطيطي
78 - تصميم تخطيطي	75 - تصميم تخطيطي
79 - تصميم تخطيطي	76 - تصميم تخطيطي
80 - تصميم تخطيطي	77 - تصميم تخطيطي
81 - تصميم تخطيطي	78 - تصميم تخطيطي
82 - تصميم تخطيطي	79 - تصميم تخطيطي
83 - تصميم تخطيطي	80 - تصميم تخطيطي
84 - تصميم تخطيطي	81 - تصميم تخطيطي
85 - تصميم تخطيطي	82 - تصميم تخطيطي
86 - تصميم تخطيطي	83 - تصميم تخطيطي
87 - تصميم تخطيطي	84 - تصميم تخطيطي
88 - تصميم تخطيطي	85 - تصميم تخطيطي
89 - تصميم تخطيطي	86 - تصميم تخطيطي
90 - تصميم تخطيطي	87 - تصميم تخطيطي
91 - تصميم تخطيطي	88 - تصميم تخطيطي
92 - تصميم تخطيطي	89 - تصميم تخطيطي
93 - تصميم تخطيطي	90 - تصميم تخطيطي
94 - تصميم تخطيطي	91 - تصميم تخطيطي
95 - تصميم تخطيطي	92 - تصميم تخطيطي
96 - تصميم تخطيطي	93 - تصميم تخطيطي
97 - تصميم تخطيطي	94 - تصميم تخطيطي
98 - تصميم تخطيطي	95 - تصميم تخطيطي
99 - تصميم تخطيطي	96 - تصميم تخطيطي
100 - تصميم تخطيطي	97 - تصميم تخطيطي

الرجاء اختيار واحدة فقط أو كتابة الرقم في هذا الفراغ

نرجو التكرم بكتابة الاسم والعنوان باللغة الإنجليزية كما هو موضح.

NAME \_\_\_\_\_ AGE \_\_\_\_\_  
ADDRESS \_\_\_\_\_ P.O. Box \_\_\_\_\_  
CITY \_\_\_\_\_  
COUNTRY \_\_\_\_\_ PHONE \_\_\_\_\_

عظيمة قدرته  
ورفعته مكانته  
عند ربنا عز وجل  
تأليف  
د. محمد عبد الله بن عبد الوهاب  
ملخص لماهية خصلة انفس بها حتى الله عز وجل  
من بنية الانبياء السابقين عليهم السلام  
حالياً  
بالمكتبات

مكتبات تهامة  
تلفون: ٦٤٤٤٤٤٤

## المغرب يستضيف في أيار الملتقى الدولي للمستثمرين

□ البوابة - «الحياة»

شارك مستثمرون قطريون وخليجيون في «الملتقى الدولي للمستثمرين» الذي تنظمه منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية في الدار البيضاء (المغرب) بين 14 و16 أيار (مايو) المقبل بالتعاون مع وزارة التجارة والصناعة المغربية والمكتب الوطني المغربي للتشجيع الصناعي.

وقال مصدر مغربي أن الملتقى يهدف إلى عرض فرص الشراكة في مجال الأعمال والمقاولات بين المغاربة والصينيين في الدول الشريكة. وعدد من المبادرات التي يمكن أن يقدم بها المستثمرون خصوصاً في مجالات الصناعة الإلكترونية والنسيج.



أدنوك تتفاوض  
شركتين يابانيتين  
على كيروسين الطائرات

■ طوكيو - رويتر - قالت مصادر وثيقة الصلة بمحادثات شركة بترول أبو ظبي الوطنية (ادنوك) ومصفاة تكرير نفط يابانيتين أن الجانبين قد يتوصلان إلى اتفاق مطلع الأسبوع في مفاوضات في شأن أسعار كيروسين الطائرات لمدة ستة أعشاراً من الشهر الجاري.

وقال متعامل في إحدى الشركتين اليابانيتين، إن الجانبين اتفعا بأن الجانبين قد يتوصلان إلى اتفاق مطلع الأسبوع، ومن المرجح أن تصل المحادثات إلى نقطة حاسمة مطلع الأسبوع. وقالت المصادر: «عرضت أدنوك في البداية علاوة سعرية تبلغ ٨٠ سنتاً على متوسط أسعار الشرق الأوسط مقابل عروض المشتريين التي بلغت العلاوة السعرية فيها ٤٥ سنتاً».

وأضافت: «إن فرق العلاوة السعرية الذي يبلغ ٣٥ سنتاً بين العرضين اقرب في الأونة الأخيرة بمقدار نصف».

## اليمن استورد ست مجموعات سلعية عام ١٩٩٥ بقيمة ٨٦٣ مليون دولار

الجارية إلى نحو ٨٦ مليون دولار. وقالت الإحصاءات أن إجمالي المتوقع للصادرات اليمنية سيصل إلى ١٠٧.٤ مليون دولار السنة ٢٠٠٠. حنيا ٥٥.٦ مليون دولار من السلع الزراعية و١٤.١ مليون دولار من الأسماك والفشريات والجمبري و٢٦.٢ مليون دولار من الصناعة والجلود و٥٦٥ ألف دولار من سلع أخرى ونحو ١١ مليون دولار من إعادة التصدير.

ولفت تقرير وزارة الترميم إلى انخفاض في استيراد سلع أساسية مثل الزر، السكر، وبلغ استيراد الزر عام ١٩٩٥ ١٤٣٤٢ طن بقيمة ٤٥.٨ مليون دولار وينسبة منخفضة عن عام ١٩٩٤ قدرها ٣١.٥ في المئة. كما بلغ استيراد السكر نحو ٣٧٥٦٠ طن بقيمة ١٣٤.٦ مليون دولار ونسبة منخفضة عن عام ١٩٩٤ قدرها ٨.١٢ في المئة. لكن التقرير رصد ارتفاعاً في كمية الأسمدة المستوردة عام ١٩٩٥ بنسبة ١٤.٤ في المئة ووصل ٤٤٥٩٧٠ طن بقيمة ٢٠٥.٥ مليون دولار.

عثمان وزير الترميم والتجارة لـ «الحياة» إن إلغاء رخص الاستيراد والتصدير يأتي ضمن خطوات الإصلاح الاقتصادي وحسن يتسنى للقطاع الخاص ممارسة نشاطه في جو بعيد عن البيروقراطية والروتين.

وأكد أن مستقبل التجارة والحركة الاقتصادية في اليمن بيد القطاع الخاص ومهمة الدولة ستكون اشرافية ومنفصلة فقط.

وأعلن عثمان أن إجمالي قيمة الصادرات اليمنية عام ١٩٩٥ بلغ ٣.٦٤٩ مليون ريال أي ما يعادل ٧٢.٩ مليون دولار وتشملت هذه الصادرات السلع الغذائية والأسمدة والأحياء البحرية والسلع الصناعية وإعادة التصدير.

ويذكر أن إجمالي الصادرات اليمنية كان عام ١٩٩٤ نحو ٩٦.٨ مليون دولار.

وتوقعت إحصاءات إدارة الصادرات في وزارة الترميم والتجارة أن ترتفع الصادرات السنة

وهبط إلى ٩.٢ مليون دولار عام ١٩٩٥. وشمل الانخفاض أيضاً مجموعة السلع الاستهلاكية الأساسية بمعدل ٢١.٧ في المئة من إجمالي الاستيراد. وبلغ الانخفاض ٢٦.٢ مليون دولار عن عام ١٩٩٤.

وخلص التقرير إلى أن حجم الطلب على الاستيراد من مختلف السلع قل مستقراً عام ١٩٩٥ عند الطلب نفسه للعام السابق، وارجع الزيادات الطفيفة في استيراد بعض المجموعات السلعية إلى مبوط نسبي في قيمة الدولار مقابل الريال خلال الربع الثالث والرابع من العام الماضي.

ويشمل إلى أن السياسات المتبعة لأعمال التجارة الخارجية ظلت مستقرة في عام ١٩٩٥ لكن الحكومة اليمنية اتخذت تدابير مطلع السنة الجارية لإلغاء تراخيص الاستيراد والتصدير وتحرير التجارة الخارجية.

وقال السيد عبد الرحمن علي

تشمل على بند مواد استهلاكية أخرى.

■ كشف تقرير اقتصادي لوزارة الترميم والتجارة اليمنية أن إجمالي الكلي للمجموعات السلعية الست المرغوبة للاستيراد عام ١٩٩٥ بلغ نحو ٨٣٣ مليون دولار بزيادة قدرها ٢٠.٣ مليون دولار بمعدل ٢٣.٦ في المئة من إجمالي الاستيراد بزيادة قدرها ١٦.١ مليون دولار عن ١٩٩٤.

وقال التقرير إن استيراد سلع البناء «بتخفيض سعر صرف الريال» وانخفاض قوته الشرائية، الأمر الذي انعكس على ارتفاع الكلفة وحموت فجوة في المفاضلات المتفق عليها.

وشملت المجموعة الرابعة قطع الغيار والآليات والمعدات بقيمة ١٧١.٥ مليون دولار عن عام ١٩٩٤، وشهد استيراد المستلزمات الزراعية انخفاضاً كبيراً عام ١٩٩٥ عن العام السابق له إذ كان عام ١٩٩٤ نحو ٢٣.٦ مليون دولار

■ كشف تقرير اقتصادي لوزارة الترميم والتجارة اليمنية أن إجمالي الكلي للمجموعات السلعية الست المرغوبة للاستيراد عام ١٩٩٥ بلغ نحو ٨٣٣ مليون دولار بزيادة قدرها ٢٠.٣ مليون دولار بمعدل ٢٣.٦ في المئة من إجمالي الاستيراد بزيادة قدرها ١٦.١ مليون دولار عن ١٩٩٤.

وقال التقرير إن استيراد سلع البناء «بتخفيض سعر صرف الريال» وانخفاض قوته الشرائية، الأمر الذي انعكس على ارتفاع الكلفة وحموت فجوة في المفاضلات المتفق عليها.

وشملت المجموعة الرابعة قطع الغيار والآليات والمعدات بقيمة ١٧١.٥ مليون دولار عن عام ١٩٩٤، وشهد استيراد المستلزمات الزراعية انخفاضاً كبيراً عام ١٩٩٥ عن العام السابق له إذ كان عام ١٩٩٤ نحو ٢٣.٦ مليون دولار

انخفاض الذهب لدى الغلاق  
في هونغ كونغ

● هونغ كونغ - رويتر - قال متعاملون أن الذهب انخفض لدى الغلاق في هونغ كونغ أمس الجمعة في نهاية معاملات هادئة.

وأغلقت المعدن الثمين على ٣٩٥.٦٠/٣٩٥.١٠ دولار أميركي للأونصة بالمقارنة مع سعر اغلاق نيويورك عند ٣٩٦/٣٩٥.٧٠ دولاراً وسعر اغلاقه السابق في هونغ كونغ على ٣٩٥.٧٠/٣٩٥.٢٠.

استقرار اسعار الأسهم في طوكيو  
بعد المكاسب الأخيرة

● طوكيو - رويتر - استقرت اسعار الأسهم في طوكيو من دون تغيير ينكر لدى الغلاق أمس الجمعة تديماً للمكاسب الكبيرة التي سجلتها في الأسابيع القليلة الماضية.

وقال وسطاء، أن السوق ستظل قوية في المستقبل نظراً لقوة الطلب من المؤسسات الاستثمارية المحلية والأجنبية.

وأدى الاغلاق سجل مؤشر «نيكاي» المؤلف من ٢٣٥ سهماً يابانياً ممتازاً ٢١٦٦٠.٤٧ نقطة بزيادة قدرها ٢٢.٩٦ نقطة أي بنسبة ٠.١٦ في المئة.

وزاد مؤشر المبادلات الأجلة لشهر حزيران (يونيو) ٤٠ نقطة إلى ٢١٧٨٠ نقطة.

وقال تاداهيرو كاميجارا المحلل في مؤسسة «يامايتشي» للأوراق المالية إننا قد نشهد شيئاً من التبريد الأسبوع المقبل.

افتتاح مشروع تعديل خط الإنتاج  
في مصنع اسمنت القصيم

● جدة - «الحياة» - قال وزير الصناعة والكهرباء السعودي الدكتور هاشم بن عبدالله يمني أن مشروع تعديل خط الإنتاج الأول في مصنع اسمنت القصيم سيوفر الطاقة الإنتاجية للخط من ٢٠٠ إلى ٢٥٠ طن كلكر يومياً.

ونكر يمني عقب حفل افتتاح المشروع في مدينة بريدة أن للمشروع هدف إلى المحافظة على البيئة من خلال الحد من الغبار المتصاعد من مخدة فرن الصنع، مشيراً إلى أن كلفة المشروع تبلغ ٢٠٠ مليون ريال.

وأوضح الوزير السعودي أن عدد المصانع الرخض لها بإنتاج الاسمنت في المملكة تبلغ حالياً سبعة مصانع.

وقال أن انتاجها الفعلي من الاسمنت العام الماضي بلغ أكثر من ١٥.٨ مليون طن. مشيراً إلى أنه يتم حالياً تصدير الاسمنت السعودي إلى عدد من الدول المجاورة.

البنك الاسلامي للتنمية يمول مشروع  
محطة لتوليد الكهرباء في حاسي مسعود

● تونس، جدة - «الحياة» - تم في تونس أول من أمس توقيع على اتفاقية بين «البنك الاسلامي للتنمية» والحكومة الجزائرية لتمويل شراء معدات لتجهيز محطة لتوليد الكهرباء في منطقة حاسي مسعود في الجزائر.

وبلغ التمويل الممنوح من البنك بموجب هذه الاتفاقية ٢٠ مليون دولار.

وقع الاتفاقية عن «البنك الاسلامي للتنمية» الدكتور احمد محمد علي الذي حضر في تونس الاجتماعات السنوية للهيئات المالية العربية.

ويهدف المشروع إلى إنشاء محطة لتوليد الكهرباء بطاقة ٢٠٠ ميجاوات ومحطة تحويل جهد وخطوط نقل ٢٢٠ كيلوفولت لتغذية محطات التوليد والتوزيع في المنطقة.

وتبلغ الكلفة الإجمالية للمشروع ٢٨٦ مليون دولار. وساهم في تمويله مع البنك كل من «الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي» و«الصندوق الكويتي».

ويشار إلى أن «البنك الاسلامي للتنمية» اعتمد أكثر من ١٧٠٠ مليون دولار للجزائر لتمويل المشاريع الإنمائية والتجارية شملت قطاعات الطاقة والمياه والري والمواصلات والزراعة.

كازاخستان تعزز زيادة انتاجها  
من النفط والغاز في السنة

● المانا - رويتر - أعلن مراد سلاماتوف الوكيل الأول لوزارة النفط والغاز أمس الجمعة أن كازاخستان تعزز زيادة انتاجها من النفط والغاز بنسبة ١١ في المئة السنة الجارية.

وقال في اجتماع لمجلس الأعمال الكازاخستاني - الأميركي «إننا نعزز زيادة انتاجنا من النفط والغاز الطبيعي سنة ١٩٩٦ عن طريق زيادة انتاج حقل تينيز وكاراتشاجان».

ونكر مسؤولون من شركة «موناغاز» الحكومية للطاقة أن إجمالي انتاج كازاخستان من النفط والغاز المكلف بلغ العام الماضي ٢٠.٦ مليون طن (٤١٢ ألف برميل يومياً).

وأوضحت بيانات لجنة الإحصاء الحكومية أن انتاج الغاز الطبيعي عام ١٩٩٥ بلغ ٥.٩ بليون متر مكعب.

وقال الرئيس نور سلطان نزارباييف خلال الاجتماع أن انتاج كازاخستان من النفط ارتفع بنسبة ٢٢ في المئة في الربع الأول من السنة الجارية، لكنه لم يوضع حكم الانتاج.

مجلس الوزراء المصري يقر ١٣ اتفاقاً  
للمبحث عن النفط والغاز السنة الجارية

● القاهرة - «الحياة» - وافق مجلس الوزراء المصري أول من أمس على توقيع اتفاقيات للمبحث عن النفط مع شركتي «إباتشي» الأميركية و«بريتش بتروليوم» البريطانية في منطقتي درج البحرية شمال خليج السويس وأحدى مناطق شمال البحر الأحمر، على أن تلتزم الشركتان بأكثر من ٥٥ مليون دولار في عمليات التنقيب عن البترول والغاز، وحفر ١٢ بئراً في المنطقتين.

يذكر أن مجلس الوزراء وافق الشهر الماضي ١٣ اتفاقية للمبحث عن البترول والغاز مع شركات أميركية وإيطالية وبريطانية وهولندية وأسيانية وبروجية ويابانية، في مناطق بحرية أرضية في خليج السويس والبحر الأحمر وسيناء والبحر المتوسط والدلتا والوجه القبلي والصحراء الغربية.

وتتزامن هذه الشركات بموجب الاتفاقيات اتفاق ٢٩٠ مليون دولار وحفر ٨٢ بئراً استكشافية، على أن يجري البحث في مساحة ١٤٦ ألف كيلومتر مربع.

## ارتفاع حجم التبادل التجاري بين مصر وألمانيا

● القاهرة - «الحياة» - ارتفع حجم التبادل التجاري بين مصر وألمانيا أخيراً إلى ٢.٥ بليون مارك ألماني (١.٦٧ بليون دولار)، كما تطورت الاستثمارات الألمانية المباشرة في مصر بصورة إيجابية.

وارتفعت الواردات الألمانية من مصر من ٤١٧.٧ مليون مارك عام ١٩٩٠ إلى ٤٧١.٥ مليون عام ١٩٩٥. كما زادت الصادرات الألمانية إلى مصر من ١٨٧١.٩ مليون مارك عام ١٩٩٠ إلى ٢.٨٢.٣ مليون مارك عام ١٩٩٥.

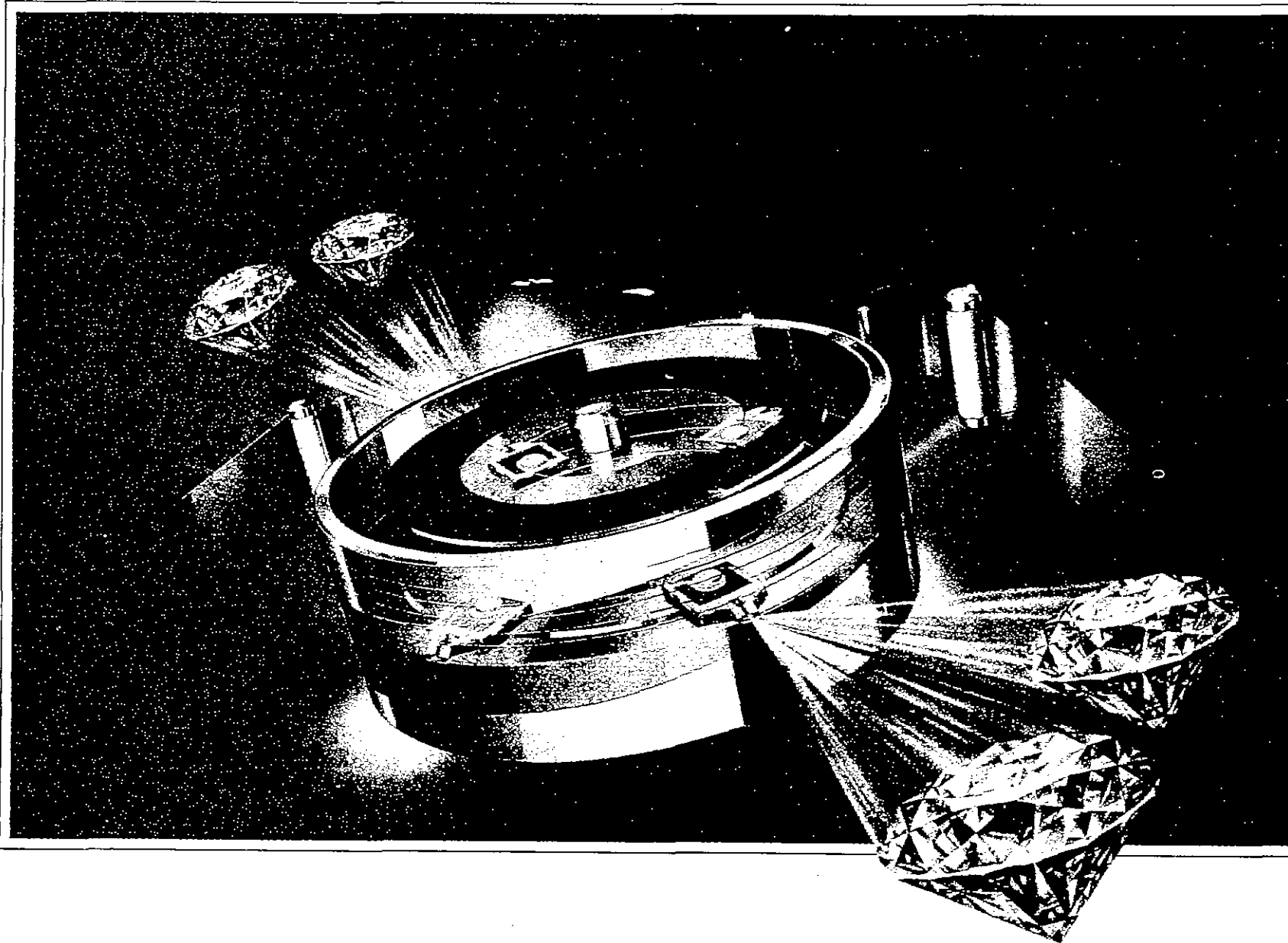
ويصل حجم الاستثمارات المباشرة للقطاع الألماني الخاص في مصر مطلع ١٩٩٥ إلى ١٢٣ مليون مارك.

وتشمل أهم الواردات الألمانية من مصر القطن وزيت التشحيم والمنسوجات القطنية والصناعات الغذائية. أما أهم الصادرات الألمانية إلى مصر فتشمل الآلات والمنتجات التقنية الكهربائية والمنتجات الكيماوية والسيارات والمنتجات الحديدية.

الاتحاد الأوروبي يوافق  
على معونات غذائية لمصر ودول أخرى

● باريس - رويتر - قالت مصادر تجارية أمس الجمعة أن الاتحاد الأوروبي وافق الخميس على تقديم معونات غذائية تشمل الحبوب والطحين ومنشآت أخرى من فرنسا وإيطاليا منها ٦٣٠.٠ طن من دقيق القمح الفرنسي غير الصلب لمصر.

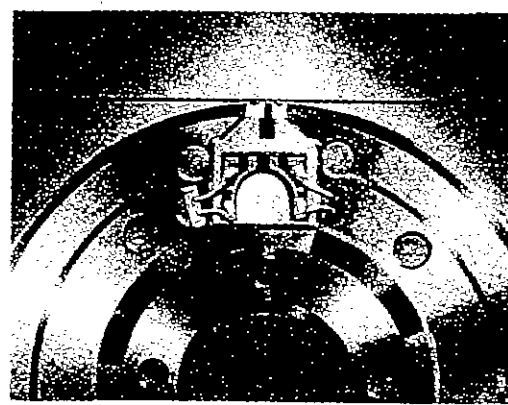
ووافقت لجنة إدارة الحبوب في الاتحاد الأوروبي أيضاً على تقديم شحنات تشمل ثلاثة آلاف طن من القمح الفرنسي غير الصلب لليبانيا وأربعة آلاف طن أخرى لزمينيا.

فيديو سامسونج "دايموند هيد".  
السر لصورة في غاية النقاء.

مع سامسونج "دايموند هيد" فإنه:  
١- لن تجمع جزئيات الغبار على رأس الفيديو بسهولة - ويحافظ على نقاء الصورة.  
٢- خفضت نسبة البلى والتآكل، والنتيجة حياة أطول لرأس الفيديو.  
٣- لا داعي لاستخدام منظم رأس الفيديو.  
٤- لا يتسبب رأس الفيديو بتلف الشريط على الإطلاق.

إن فيديو "دايموند هيد" من سامسونج هو «الجيل الجديد» في تقنية أجهزة الفيديو. فقد طلي رأس الفيديو بجزئيات كربون الماس لتأمين صورة في غاية النقاء.

برؤوس الفيديو التقليدية، يمكن أن يؤدي التآكل وتجمع جزئيات الغبار إلى تقصير عمر رأس الفيديو - وتؤثر هذه بالتالي على جودة الصورة التي تظهر على شاشة تلفازك.



SAMSUNG DIAMOND HEAD VCR

SAMSUNG  
ELECTRONICS

## مؤشرات أسواق المال وأسعار السلع

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الاسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الكندي	٠,٧٩٩	٠,٥٣٥	٠,٥١٢	٣٢,٠	١٧,٠٢	٤,٠٧٦
الريال السعودي	٣,٧٥	٥,٦٧٠	٤,٠٠٨	٢٨,٩٥	١٣,١٦	٣,٢٦
درهم الإمارات	٣,٦٧٢	٥,٥٥٣	٤,٠٩٣	٢٩,٥٦	١٣,٣٨	٣,٢٦٨
الدينار الكويتي	٣,٦٧٨	٥,٥٦٩	٣,٩٨٩	٢٨,٨١	١٣,٣٥	٣,٢٤٤
الريال العماني	٣,٦٤٩	٥,٥٦٣	٣,٩٠٤	٢٨,٨٣	١٣,٣٦	٣,١٧٥
الريال القطري	٣,٦٣٩	٥,٥٥٣	٣,٩٠٤	٢٨,٨٣	١٣,٣٦	٣,١٧٥
الدينار العراقي	١٥٨٠,٥	٣٩٠,٠	١٠٩١,٣	١٤,٥٥	٣٩,٥	١٢٩٨,٨
الجنيه المصري	٣,٤٠	٥,١٤١	٤,٤٦١	٣١,٩٣	١٥,٠١	١,٥٥٥
الدينار الأردني	٧,٠٨	١,٠٧٠	٢,١٢٣	١٥,٣	٧,٢١١	١,٧٢٤
الدينار العراقي	٣,٦٦٥	٤,٧١٠	٤,٨٢٦	٣٤,٨	١٦,٣٩	٣,٩٢٤

\* أسعار صرف الدولار والجنيه الاسترليني تنشر الي قيمة كل منهما في مقابل العملة العربية المحددة، والمصدر صحيح ونسبة العملات الأجنبية المحلية.

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الاسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الجنيه الاسترليني	٠,٦٦	—	٤,٣٩٨	٠,٠٠٢	١,٢٩٥	٥,٤٠٩
الدولار الأمريكي	—	١,٥١٢	١,٦٥٢	٠,٠٠٢	١,٢٩٥	٥,٤٠٩
اليين الياباني	١٠٨,٥٨	١٤,١٦	١٤,١٦	—	٢١,٢٦	٨٨,٨١
المارك الألماني	١,٥٠٣٣	٢,٧٧٦	—	٠,٠٠٢	٢,٩٤٤	١,٢٩٨
الفرنك الفرنسي	٥,١٠٦	٧,٧٧١	٣,٣٩٦	٠,٠٠٢	—	٤,١٧٦
الفرنك السويسري	١,٢٢٢	١,٤٤٨	١,٤٤٨	٠,٠٠٢	٣,٠٧	١٢٨٣,٢
الليرة الإيطالية	١٥٨٠,٧	٣٧٧,٢	١٠٤٤,٥	١٤,٤٤	٣٠,٧	١٢٨٣,٢

العملة	دينار كويتي	ريال سعودي	درهم الإمارات	الريال القطري	الدينار البحريني
الدينار الكويتي	١,١٨	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١
الريال السعودي	٠,٣١	١,١٨	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١
الدرهم الإماراتي	٠,٣١	٠,٣١	١,١٨	٠,٣١	٠,٣١
الريال القطري	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	١,١٨	٠,٣١
الدينار البحريني	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	١,١٨

العملة	٧ أيام	شهر	ثلاثة أشهر	سنة
الدولار الأمريكي	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١
الجنيه الاسترليني	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١
اليين الياباني	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١
المارك الألماني	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١
الفرنك الفرنسي	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١
الفرنك السويسري	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١
الليرة الإيطالية	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١	٠,٣١

المعدن الثمينة دولار اوقصة*									
المعدن	١٩٩٦					اقل سعر (١٩٩٦/١٩٩٣)	اكثر سعر (١٩٩٦/١٩٩٣)	النسبة (١٩٩٦/١٩٩٣)	
	٤/١٢	٤/١١	٤/١٠	٤/٩	٤/٨				
ذهب	٣٩٤,٧٥	٣٩٤,٣٠	٣٩٤,٥٥	٣٩٦,٣٠	٣٩٣,٧٥	٤١٤,٨٠	٣٣٦,١٠		
فضة	٥,٥٤	٥,٥٩	٥,٤٦	٥,٥٣	٥,٥٣	٦,٧	٣,٥٦		
بالتقريب	٤٠٧,٣٥	٤٠٦,٧٥	٤٠٦,٧٥	٤٠٨,٣٥	٤٠٦,٧٥	٤٥٩,٣٥	٣٣٩,٧٥		







# صفقة سايكون غرافيكس - كري ومتاعب ابل واستئناف حرب الاسعار

## ابل تقدم حسومات جديدة على خطوط انتاج بيرفورما فيما تستمر في وضع تصور استراتيجيتها المستقبلية



عادت ابل الى السوق في السنة المالية الماضية (انتهت آخر ايلول/سبتمبر) الى ١١,١ بليون دولار بزيادة نسبتها ٢٠,٤ في المئة عن السنة المالية السابقة. وقالت ابل ان مبيعاتها في الشرق الاوسط في السنة المالية الماضية وصلت الى ٢٩,٣ بليون دولار بزيادة سبعة في المئة مقارنة بالمبيعات في السنة المالية ١٩٩٤. وطبقا للتوزيع الجغرافي والتاريخي الذي اقرته ابل وصلت حصة بول مجلس التعاون (بإستثناء السعودية) وليبنان والاردن في السنة المالية الماضية الى ١٢,٩ بليون دولار بزيادة ٢٨ في المئة. فيما كانت في العربية السعودية ١٠,٩ بليون دولار بزيادة سبعة في المئة. وسجلت سوق مصر التراجع الازم إذ كانت بنسبة ١٤ في المئة لتصل الى ٥,٥ بليون دولار.

والرقم الاجمالي المثار اليه (٢٩,٣ بليون دولار) يشكل ما تلقته ابل من موزعها لواء مبيعاتها الا ان الالتزام لا تضم كومبيوترات تبايع للمستخدمين العرب خارج مناطقها في الشرق الاوسط ولا الكومبيوترات التي يبيعها للمقيمين في الشرق الاوسط منهم من رحلات الى لندن او الولايات المتحدة مثلا. ويذكر بعض موزعي كومبيوترات ابل في الشرق الاوسط قديمة مبيعات كومبيوترات الشركة والمتنامية الاخرى والبرامج بنحو ٥٠ مليون دولار سنويا. وكانوا اعربوا عن اعتقادهم بان تجدد الخزام ابل المنطقة سيؤدي الى انعاش المبيعات مع ان التطورات الاخيرة يمكن ان تقلب الصورة تماما.

### نوفيل تريد مبيعات تنوير التشيكي وتطرح اصدارا عربيا من غروب وايز

اعلنت شركة نوفيل ان عائدات نظام تنوير لتسليم الشبكات ارتفعت لتصل الى رقم قياسي هو ١٠,٣ بليون دولار اميريكي خلال سنة ١٩٩٥ المالية. الامر الذي يجعل هذه المبيعات اعلى نسبة ابيعات هذا القطاع في كل ابل. وقالت الشركة ان نظام تنوير يخدم أكثر من خمسة ملايين مستخدم في مختلف أنحاء العالم، وانها شجعت أكثر من ٧٠٠,٠٠٠ خمسة لنظام تنوير الخادم خلال ١٩٩٥ وكانت السنة المالية المتصرفة سنة استثنائية كجاءت نظام تنوير ٤,١ في منطقة الشرق الاوسط، حسب فرع الشركة في دبي.

الا ان مقر الشركة في اميركا قال ان نوفيل تستعمل في العمل المالي الحالي من سنتها المالية على تقليص عدد البرامج التي تستحقها إلى منافذ التسويق. بما تصل قيمته إلى ٢٥٥ مليون دولار تخفيض ابيعات المتكسفة في تلك المناطق.

وكانت الشركة قالت ان ارباح التشغيل (غير الصافية) تراجعت في الفصل الاول الذي انتهى في ٢٧ كانون الثاني الماضي الى ٨٢ مليون دولار في حين كانت الارباح الصافية في الفصل نفسه من السنة المالية الماضية ٨٢ مليون دولار.

وتراجعت العائدات (المبيعات) في الفصل الاول الى ٣٧,٩ مليون دولار في ١٩٩٢, ٤٢ مليون دولار بسبب انهيار مبيعات تطبيقات وريديفكت ابل في الربع من السنة المالية الماضية.

وكانت نوفيل قالت في تشرين الاول (اكتوبر) الماضي انها ستستخلص من تطبيقات وريديفكت وكواترو بيو ما اضعف الطلب على تلك التطبيقات التي لم ينجحها نوفيل لشركة كوريل. وفي كانون الثاني الماضي لقاءت نوفيل مع واندات مستقلة بقيمة ١٩٤ مليون دولار.

من جهة اخرى طرحت نوفيل الاصدار العربي من نظام "غروب وايز"، ضمن تطبيقات "غروب وايز"، وهي تتوقع ان يزيد البرنامج قدرتها على اختراق اسواق غروب وايز في الشرق الاوسط عبر مكافحة هذا النظام مع النسخة الانكليزية من غروب وايز ونظام "نوفيل" لتسليم الشبكات.

وقال رولاند غريفيث المدير العام لشركة نوفيل في الشرق الاوسط ان اصدار "غروب وايز ٤,١" العربي، بعد مجيء جاد، لانه اول برنامج عربي يكامل بين قرات البريد الالكتروني والجولة والتقديم الروتيني وادارة المهام ضمن نظام واحد. وستتاح "غروب وايز" العربي لاستخدم أجهزة الكومبيوتر العرب الاستفادة من الفوائد الجمة التي يحصل عليها خمسة ملايين شخص يستخدمون النظام نفسه في أنحاء العالم.

ويؤمل ان "غروب وايز" كبرنامج مخدوم يعمل وفق نظام ويندوز ٣,١ لتسليم الشبكات ويستخدم نفس خادم غروب وايز للبراعة التي يستخدمها الاصدار الانكليزي من البرنامج. وبالإضافة الى تعامله مع غيره من المنتجات ومزود وايز، وشبكات تنوير، فان ميزة MAPI للبراعة تمنحها انه بإمكان المستخدمين البرامج ويندوز العربية التي تمتلك قدرات MAPI مشابهة مثل مايكروسوفت وورد العربي ان يرسلوا رسائل غروب وايز بسهولة ضمن تطبيقاتهم البريدية.

### استقرار اسعار شرائح الذاكرة يرفع الضغوط عن المنتجين

اعطت موزعات اجهزة اشرطاعا باستقرار اسعار شرائح الذاكرة الديناميكية (برام) في المستويات الهابطة بعدما سجلت اسعار هذه الشرائح انخفاضا حادا منذ بداية العام بسبب ارتفاع المعروض من الشرائح والطلب على الكومبيوترات الشخصية مقارنة بما تحقق في العام الماضي.

وكانت تكساس انسترومنتس، احدى اكبر منتجي الشرائح في العالم، توقعت ان تقتصر زيادة الطلب سنويا على الشرائح على ٢٠ في المئة خلال السنوات القليلة الامر الذي يعني ان قيمة صناعة الشرائح يمكن ان تصل هذا العام الى ١٦٨ بليون دولار مقارنة بنحو ١٤٠ بليون في ١٩٩٥.

وتحسب صناعة الشرائح السعر على اساس وحدة قياسية هي ٤ ميجابايت. من شرائح الذاكرة الديناميكية (برام) على غرار شرائح القياسي لزوج برافيت البريطاني مثلا، وهذا السعر، حسب تكساس انسترومنتس، تنحدر في الزمان الى ما بين ٦٠ دولار وسبعة دولارات مقارنة مع ١٢ دولار في كانون الاول (ديسمبر) الماضي.

ويشير الى ان مبيعات تكساس انسترومنتس الناشطة في صناعة الالكترونيات والكومبيوترات المحمولة والطابعات وغيرها من المنتجات وصلت العام الماضي الى ١٢,١ بليون دولار تمثل مبيعات شرائح برام منها بليون دولار وهي تخطط على رغم توقع تراجع نمو الطلب، لاتفاق بنحو ١,٥ بليون دولار هذا العام لتوسيع تسهيلات انتاج الشرائح أولا في ان تتحقق توقعات محلي الصناعة الذين يقولون ان قيمة سوق الشرائح ستنحدر بحلول نهاية القرن ٢٠٠ بليون دولار.

وهبط سعر اسهم الشركة مؤخرا اسوة بدياتي منتجي هذه الشرائح الا ان الخسارة تقلصت كثيرا في الامة الاخيرة نتيجة استقرار الاسعار.

■ تعرض ابل على مشتري كومبيوتراتها، خصوصا خطوط انتاج بيرفورما المنزلية، مجموعة من الحوافز التي تساعد على تسويق تلك الكومبيوترات منها توفير مودم جانا لبعض كومبيوترات باور بوك المحمولة، وكذلك تقديم حسم يصل الى ٥٠ جنيه استرليني (٧٥ دولار) على بعض النماذج التي تباعها مثل طابعات ستايل رايتز وعدة الاتصالات وعدة التلفزيون.

وباستعراض الاسعار الجديدة التي تقدمها مجموعة كبيرة من مخازن بيع كومبيوترات ابل ومتمماتها يتضح ان الكثيرين من هؤلاء يحاولون الالتفاف على حسومات ابل من خلال طرح كومبيوترات ومتتماتها بأسعار تبدو اقل من السابق لكنها تحتوي مواصفات اقل من تلك التي كانت تسحبها ابل في الماضي. وفي الوقت نفسه يعمل غلبت اميليو الذي حل محل مايكل سينتار في ادارة شؤون ابل على وضع استراتيجية لإنهاء تعثر الشركة من خلال التركيز على صناعة الكومبيوترات الاحوي والتخلص من الكومبيوترات الاستهلاكية التي لا توفر الهامش الكافي من الربح إذ تصل نسبة هذا الهامش الى ١٥ في المئة في وقت تحتاج فيه ابل الى هامش بنسبة ٢٠ في المئة لتغطية نفقاتها.

ويسود ان محلي صناعة الكومبيوتر صرفوا النظر الآن على الاقل، عن احصال قبول ابل في معرض لشراتها بعد انهيار المبيعات التي استهانت اندماج الشركة مع صن مايكروسيستمز التي قدمت، حسب محلي السوق، عرضا يتلوه من الجديدة نظرا الى انها اقترحت سعرا للسهم يقل عن السعر المعروض في الاسواق.

ويحول سعر سهم ابل حاليا حول ٢٧ دولارا مقارنة مع سعر بلغ في حزيران (يونيو) الماضي ٥٠,٥ دولار. وفي الفصل الاول من العام الجاري خسائر يمكن ان تصل الى ١٠٠ مليون دولار تحقق بالخسائر التي سجلتها في الفصل الاخير من العام الماضي وكانت ١٩ مليون دولار، وهو فصل شهد تراجع هامش الربح الخام الى ١٥ في المئة من ٢٠,٧ في المئة في الفصل الذي سبقه علما انها تحتاج الى هامش يصل الى ٢٠ في المئة قبل ان تبدأ في تحمل الخسائر.

ويذكر ان مبيعات ابل في الشرق الاوسط مثلت نحو ثلاثة في المئة من الثلاثة بعد كوميكا واي.بي.ام.

وتحاول ابل حاليا تحقيق اكبر انتشار ممكن لنظام التشغيل الذي يدير كومبيوتراتها واتقت اخيرا مع مونتروا على الترخيص لها باستخدام النظام في خط انتاج كومبيوترات التي تديرها معالجات باور بي سي ونظيرها مونتروا جاذرة للعمل مع ويندوز ٩٥ في سولاريس وويندوز. وتؤدي مونتروا لتسويق كومبيوترات فيها باور بي سي (تصنع هذه المعالجات التي طورها بمساعدة ابل واي.بي.ام) من خلال مشروع جديد في الصين، مما يعطي الانطباع بان قرص نشر نظام تشغيل مكتسوز ستكون اكبر في الاسواق التي لا تسير عليها شركات مثل مايكروسوفت واتل.

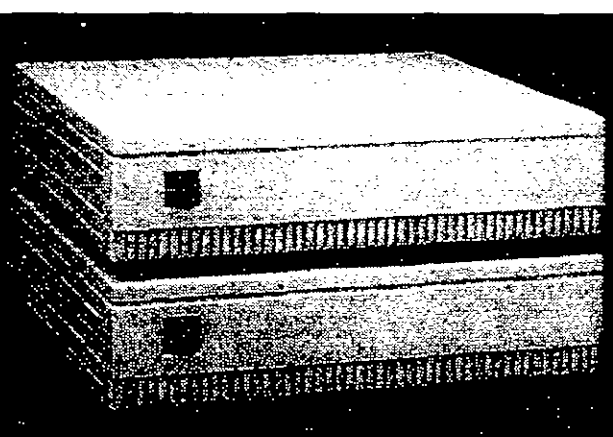
ويذكر ان مبيعات ابل في الشرق الاوسط مثلت نحو ثلاثة في المئة من

### ديجيتال ايكومينت تحقق أرباحا قياسية في الفصل الثاني من سنتها المالية

اعلنت شركة ديجيتال ايكومينت ارتفاع ارباحها في الفصل الثاني من سنتها المالية الذي انتهى آخر العام الماضي بعقدار سبعة اضعاف ارباحها في الفصل نفسه من السنة المالية الماضية لتصل بذلك الى ١٤,٨ مليون دولار بعدما كانت ١,٨ مليون دولار.

وقالت الشركة التي تخرج من ازمات مالية تعاقبت عليها على مدى سنتين تقريبا ان عائداتها (مبيعاتها) ارتفعت بنسبة ١٤ في المئة في الفصل الثاني لتبلغ ٣,٩٥ بليون دولار مقارنة مع رقم سابق بلغ ٣,٤٧ بليون دولار. وقال رئيس الشركة روبرت باير في بيان صحافي ان النتائج الاخيرة تثبت ان الشركة دخلت مرحلة من النمو الاستراتيجي القوي خصوصا ان هامش الارباح الخام على منتوجاتها ارتفع في الفصل الثاني الى ٣٣,١ في المئة.

ويتناجح الفصل الثاني تكون الارباح الصافية للشركة وصلت في النصف الاول من السنة المالية الى ١٩٩,٢ مليون دولار من ١٧٢,٢ مليون في النصف المقابل فيما ارتفعت المبيعات بنسبة ٩,٤ في المئة لتبلغ ٧,٢٢ بليون دولار من ٦,٦ بليون.



### شركة آي. بي. ام تتوسع في انتاج اوعية الخزن للحاسبات الشخصية

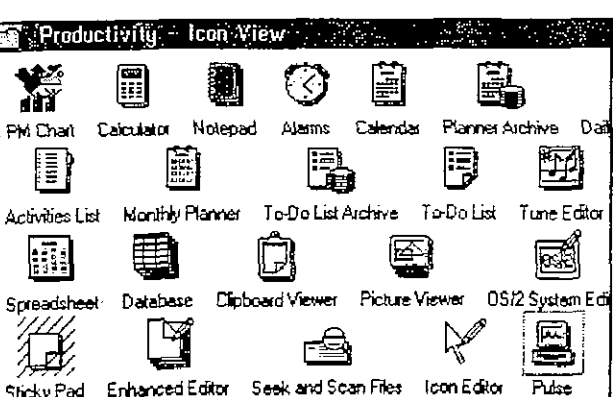
■ ستق (اي.بي.ام)، ٥٠٠ مليون دولار على توسيع تسهيلات انتاج اوعية الخزن التي تسجل طبيا لينتجها يتوقع معه ارتفاع قيمة هذه السوق بحلول ١٩٩٩ إلى ٦٠ بليون دولار.

وتعتبر (اي.بي.ام)، من بين اكبر منتجي اوعية الخزن الخاصة بالكومبيوترات الشخصية، الا ان لها حضورا مهما في سوق الاقراص الشابة المستخدمة في الكومبيوترات الشخصية ونظيرها في الآلة زيادة هذا الحضور برفع درجة حرارة المنافسة مع المنتجين الكبار الآخرين مثل سيغيت (الشركة العام الماضي كوريل) وكوانتوم التي تسوق الاقراص الشابة وتحتل حيزا من الشركات التي تصنع الاقراص التي تستخدم في تخزينها الخاصة بها، ومنتجين آخرين مثل ديجيتال ايكومينت وفوجيتسو وبي.بي.بي.

وتفيد تقديرات مؤسسة انترناشونال بيما كوربوريشن المعنية بمتابعة صناعة تقنية المعلومات ان (اي.بي.ام) تاتي خامسا في لائحة منتجي اوعية الخزن بحصة بلغت العام الماضي ١٢,١ في المئة (كانت ١١,٠ في المئة عام ١٩٩٤) لكنها وسعت حصتها في سوق الاقراص الشابة (٢,٥ بوصة) الى ٣١ في المئة وفي سوق الاقراص الشابة طول ٣,٥ بوصة الى ٢٤ في المئة.

### ١٢ مليون نسخة مبيعات آي. بي. ام من نظام 'او. اس ٢' وأرب

■ كشفت (اي.بي. ام) انها باعت مليون رخصة من الاصدار الثالث من نظام تشغيل (او.اس/٢) المعروف ايضا باسم وارب، بارتفاع الرقم الاجمالي لرخص الاصدار الثالث الى ستة ملايين وارتفع العدد الاجمالي لبيعات كل اصدارات (او.اس/٢) الى اكثر من ١٢ مليوناً. وقال سيرج غيلوم المدير العام لشركة (اي.بي. ام) الشرق الاوسط توقعت ان ترتفع مبيعات (او.اس/٢) وارب، بعدما انحت الفرصة للعلاء لتجربة نظام ويندوز ٩٥ وحمل البنا كانون الاول ابلنا بذلك عندما حققت مبيعاتها رقما قياسي.



### سعر سهم ابل حاليا

## سايكون غرافيكس وكري ريسيرش تندمجان في شركة تسيطر على الرسوم التخطيطية

■ اتفقت شركتا سايكون غرافيكس التي تصنع محطات العمل التخطيطية المتقدمة مع شركة كري ريسيرش صاحبة الكومبيوترات المتوازية على اقتناء ائزلي الثانية لقاء مبلغ ٢٤٥ مليون دولار ثلاثة ارباعه نقدا والباقي لقاء اسهم تقديم المساهمين في كري. ويتبع كري ريسيرش الكومبيوترات المتوازية التي تتضمن عددا محددا من المعالجات التي تعمل في صورة مترابطة لتقدم في مجموعها قوة ماثلة على معالجة البيانات والمعالجات التي تتطلب توافر قدرة كبيرة على المعالجة التخطيطية. وهي تصنع هذه الكومبيوترات حسب الطلب وتضمنها البعد الذي يبريد الزبون من المعالجات لذا يراوح سعرها بين نصف مليون دولار و اقل من ٤٠ مليون دولار او اكثر. ويعد الباحث هذا النوع من الكومبيوترات في مراكز الابحاث والتدريب بالمحاكاة والتصميم الثلاثي الابعاد وتصوير الطبقات الجيولوجية لصالح الشركات التي تنقب عن النفط وغيرها من الاستخدامات. الا ان تقليص موزانها الدفاع في دول رئيسية مثل الولايات المتحدة واوروبا وانديا قوة الكومبيوترات التي يمكن وضعها على عاتق المكتب وانتقال الشركات من استخدام الكومبيوترات المتوازية والمركزة الى الكومبيوترات المتصلة بالشبكات كل هذا وغيره من عوامل ادت الى تراجع الطلب على الكومبيوترات الكبيرة والى استقرار تقاسم قيمة سوق هذا النوع من الكومبيوترات.

وعادت شركات تصنع الكومبيوترات الكبيرة من تقاسم السوق وتراجع حصتها وهبوط الاسعار ومنها (اي.بي.ام) غير ان شركات اخرى سخرتها بصناعة الكومبيوترات المتوازية، او سوبر كومبيوتر، اضطرت الى اغلاق ابوابها او للجوء الى المدة ١١ من قانون الإفلاس الذي يحميها من الدائنين رغما بعد تقليص اعمالها.

ومن الشركات المتعثرة، او التي وقعت ضحية تراجع المبيعات، شركة كري كومبيوتر التي اعلنت إفلاسها في آذار (مارس) من العام الماضي (اسسها في عام ١٩٨٨ سمور كري بعدما ترك كري ريسيرش)، وكذلك شركة سوبركومبيوتر سيستيمز وفتنك ماشينز. الا ان شركات اخرى تحاول دخول هذا الحقل بانتاج كومبيوترات متوازية ومنها سايكون غرافيكس نفسها التي سطر في وقت لاحق من العام الجاري كومبيوترا سيجمل اسم بايو.

ويغرب جهد سايكون غرافيكس في تطوير الكومبيوترات المتوازية لشركة من كري ريسيرش، الا ان نشاطها الاساسي يبقى بعيدا الواحد عن الآخر لذا يقتصر المثلون ان تعد ادارة سايكون على تسير الشرائح ككائنات منفصلة في الوقت الذي يمكن ان تستفيد في هذه المبيعات التي تملكها كري وتنتج سايكون اساسا في صناعة محطات العمل التي تصنعها على معالجة الرسوم التخطيطية الثلاثية الابعاد والمؤثرات البصرية. وساهمت كومبيوتراتها في انتاج افلام مشهورة مثل الحديقة الجوراسية والقناع وبعض افلام الكرتون كشال باليسة لنسخة جديدة من سنو وايت والافلام السبعة، وتؤدي تعزيز موقعها في هذه السوق للهمة.

ومع ذلك يقول المحللون ان سوق الكومبيوترات المتوازية التي ستدخلها سايكون بعد اتمام كري ريسيرش محدودة، ويقدرون قيمتها بنحو ١,٩ بليون دولار سنويا. وفي الوقت الذي لم تدفع فيه سايكون ثمنا عاليا للشركة المقتناة لهذا الجهاز.

### شركتا آيه. اس. تي وايسر تزيديان خدماتها سوق الكومبيوترات المنزلية في السعودية

■ من يتجاهل سوق السعودية لا يكون عادة راغبا في الاستثمار في العمل في الشرق الاوسط نظرا الى ان تلك السوق تمثل ٤٠ في المئة تقريبا من سوق الكومبيوترات الشخصية في الشرق الاوسط لذا جاء اعلانان اخيران ليؤكداه اهمية تلك السوق عندما قالت ايس، من خلال مقرها الاقليمي في دبي، انها طرحت اول كومبيوتر منزلي عربي، بواجهة استعمال باللغة العربية ولهذا سيتمكن المستخدم العربي من التمتع بالتعامل باللغة العربية طوال استخدامه لهذا الجهاز.

والكومبيوتر مزود بـ ٤٤ برنامجا على اقراص ليتر منها ٢٠ برنامجا عربيا (من صخر) و٢٤ برنامجا انكليزيا. وبمساعدة مستخدمي الكومبيوتر في المنزل، اكثر، باتي الكومبيوتر الجديد مزودا بمعجم مرادفات للكمات وبمقق للاملاء، اضافة الى برنامج كلاريس وريكس ومايكروسوفت انكترنا والحيوانات، والعديد غيرها من البرامج المحلية.

وقالت شركة آيه. اس. تي، من جهةها انها بدأت تولي اهتمامها لتعزيز وجود منتجاتها في السوق السعودية، اكبر الاسواق الاستراتيجية في المنطقة علما ان حصتها من تلك السوق "تاريخيا، من بين الاعلى.

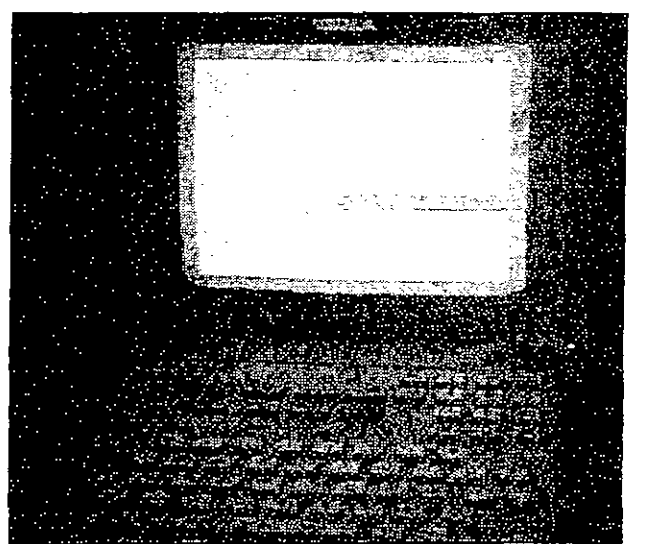
وقال ميرزا بصراوي المدير العام لشركة آيه. اس. تي في الشرق الاوسط: تعتبر السعودية بالنسبة لنا اكبر الاسواق المفردة، والطلب على الكومبيوتر الشخصية فيها سجل نمو الى حد استتبع ضرورة ايجاد استراتيجية تسويقية محددة لهذه السوق.

### انتل ومونتروا تستثمران في اسرائيل ٦,٦ بليون دولار لصناعة اشباه الموصلات

يقرر ابرار العديد من الشركات العالمية المعروفة في مجال صناعة تكنولوجيا المعلومات في شأن اقامة مصانع ومختبرات ومشتات في اسرائيل تتسالا عن تأثير هذه المسألة في الدولة العربية المجاورة التي يتنكب معظمها الخوف المزج بالقلق على دورها المستقبلي الذي تلعبه في صناعة تكنولوجيا المعلومات.

ولا شك ان دولة مثل مصر تعد البني التحتية لانتاج "وادي التكنولوجيا" شمال سيناء ودولة مثل لبنان اعلنت اعترافها بناء وادي سايكون مصفى ان شعبا بالارتياح اذ اعلان كل من مونتروا وانتل استثمار أكثر من ٢,٦ بليون دولار اميريكي في اقامة مصانع لاشباه الموصلات في اسرائيل.

وكانت مونتروا لا تكتفي ببدء الاعداد لدراسة لاقامة مصنع لاشباه الموصلات في الكيان بقيمة بليون دولار بعد اقل من شهر من اعلان شركة انتل القيام بمشروع مماثل لاشباه الموصلات في اسرائيل بقيمة ١,٦ بليون دولار في صفقة يعتقد بانها اكبر مشروع استثمار اجنبي في اسرائيل. وسيوقع هذا المصنع بتسليم أكثر من ٢٠٠ مليون دولار من المنتجات الى الاسواق العالمية.



### فرانس تليكوم تدخل حقل خدمة الراغبين بالاتصال مع انترنت

■ بدأت فرانس تليكوم متفهم الشهر الماضي تمكن ملايين الفرنسيين من الارتباط بشبكة الانترنت من خلال شبكة محلية تدعى "مستقبل" توفر نحو ٢٥ ألف خدمة مختلفة لنحو ١٥ مليون شخص من خلال طريقة قبيلة التكليف.

وتصل عائدات الشركة الفرنسية الحكومية من هذه الخدمة الى ١,٣ بليون دولار في العام ومن المتظار ان يزداد هذا الدخل مع بدء تقديم خدمات الارتباط بخدمة البريد الالكتروني عبر الانترنت بعد توفير طرقات اسرع من السابقة ببطاني مرات تسعة الكومبيوترات بجمع بغر الملاحظات.

وتخطط فرانس تليكوم لاساعد الراغبين في الارتباط بالانترنت من خلال القيام بدور موزع الخدمات إذ تحقق هذه الشركة الحكومية ان اللغة الانكليزية تهيمن على الشبكة وحين الوقت لزيادة وجود اللغة الفرنسية فيها.

ويوقع عدد الخريجين بالانترنت في فرنسا بنحو ٢٠٠ ألف شخص يضطر قسم كبير منهم الى الاتصال بالشبكة من خلال موزعي الخدمات في بريطانيا وغيرها. وهذا يقارن بنحو ثمانية ملايين مستخدم في اميركا ومليون مستخدم في بريطانيا ومليون مستخدم في ألمانيا.

### دلفي من بورلاند باصدار جديد لويندوز ٩٥ ويندوز ان تي

■ قالت بورلاند انترناشونال انها بدأت شحن خط الانتاج الثاني من برنامج دلفي العامل في بيثني ويندوز ٩٥ ويندوز ان تي. واضافت ان الخط الجديد يتضمن أدوات تطوير سريع البرامج مما يؤدي الى تقليص الوقت اللازم لتطوير البرامج وتعظيم قوة التطبيقات المدة عليه.

ويضمن خط انتاج دلفي ثلاث تكتيات الاول حزمة تطوير الكومبيوترات الخادمة للمطورين الذين يريدون تقنية عالية للكومبيوترات المستفدة، والثقة الثانية للمطورين المحترفين الذين يعون تطبيقات للشبكات المحلية والواسعة، والثقة الثالثة للمطورين الافراد.

وهذا العام اسعار متعدد للشبكات الثلاث واسعار تشجيعية الا ان السعر الاساسي للبرمجة الاولى ٦٦٢٩ دولارا، وللثانية ٨١٥ دولارا وللثالثة ٤٩٥ دولارا، او هكذا فبهمنا منها. بورلاند على الرقم الثلاثي ٢٦٩٧٢٧١ و٦١٠ والفكس ٦١٠٢٩٧٢٩٦.



# تسيطر على تطورات صناعة تقنية المعلومات في الفصل الاول من ٩٦

## كومباك تتصدر قائمة مسوقي الكومبيوترات في الشرق الاوسط



يقولها زاير البش من مقره في ميونيخ وهذه تضم خمس مناطق هي: وسط شرق أوروبا، وكومبوتل الدول المستقلة (ما تبقى من ركام الاتحاد السوفياتي السابق)، وجنوب أوروبا، والشرق الأوسط، وأفريقيا.

وتوضّح أرقامها وقهرها البش أن المناطق الخمس حققت في العام الماضي مبيعات قيمتها ٤٣٠ مليون دولار بزيادة ٦٦ في المئة عن العام الأسبق عندما كانت ٢٨٨ مليون دولار. وهناك تباين كبير في نسب تقم المبيعات فهو يصل في أقاليمه إلى ٨٧ في المئة بالنسبة لأفريقيا وإلى أدناه بالنسبة لدول وسط وشرق أوروبا فيما كانت النسبة في الشرق الأوسط ٥٧ في المئة.

وتظهر الأرقام تلك أن حصة الشرق الأوسط من المبيعات كانت العام الماضي ١٣,٥ في المئة من الإجمالي مقارنة مع ١٤ في المئة في عام ١٩٩٤، إلا أن القيمة ارتفعت من ٣٧,٥ مليون دولار في ١٩٩٤ إلى نحو ٥٨ مليون دولار، مما يضع قيمة الكومبيوترات كافة المسوقة في الشرق الأوسط في العام الماضي بنحو ٦٠٠ - ٧٠٠ مليون دولار.

كشفت كومباك نهاية كانون الثاني (يناير) الماضي أن مبيعاتها سجلت زيادة بنسبة ٣٦ في المئة مقارنة بالعام ١٩٩٤. توفّلت إلى ١٤,٨ مليون فيما كانت الأرباح الصافية ٧٨٩ مليون دولار مقارنة مع ٨٢٧ مطروحا منها مبلغ ٢٤١ مليون دولار دفعته لاقتناء شركة «بيورن» - «توماس» - كورنر» مما يعني عمليا أن الأرباح تخطت بليون دولار.

وتقسم كومباك أسواقها إلى مناطق جغرافية محدّدة منها منطقة «أوروبا والشرق الأوسط وأفريقيا» التي تهتم بالاحتفاظ بالثقل العربي، وسمعتها في المؤتمر الصحافي من أندياس بارت Andreas Barth كبير نواب الرئيس المدير العام للمنطقة أن رفعت قسما من ٧٩ دولة لها فيها ٢٠ شركة تابعة و ٣٣٠ موظف و ١٤ ألف مندوب بيع.

وشكلت مبيعات المنطقة العام الماضي ما نسبته ٣٧ في المئة تقريبا من مبيعات الشركة عاليا، وكانت نسبة النمو فيها تفوق نسبة النمو العامة للشركة إذ وصلت إلى ٤٠ في المئة ورفعت قيمة المبيعات إلى ٥,٣٢٦ بليون دولار من ٣,٨٢٨ بليون دولار في ١٩٩٤.

وتأتي بريطانيا أهم أسواق كومباك في المنطقة (١٠,٢٠٠ مليون دولار بحصة ١٩ في المئة) تليها ألمانيا (٩٣٤ مليون و ١٨ في المئة) في حين لا تتجاوز حصة الشرق الأوسط وأفريقيا اثنين في المئة بمبيعات إجمالية قيمتها ١٢٣ مليون دولار.

وتقول كومباك أنها تحتل المرتبة الأولى في سوق الشرق الأوسط بحصة ٨,٣ في المئة، وهي شاملة هناك شركة تابعة هي كومباك الشرق الأوسط التي يديرها الدكتور وليد منبج من دبي وكان أدارها، في رأي واحد من كبار مسؤولي كومباك، مختارا ولم يكن لأي من الشركات الأخرى أن تتبع مبيعات مماثلة لما يباعه.

وتقول كومباك أن مجموع الكومبيوترات الشخصية التي جرى تسويقها في منطقة الشرق الأوسط العام الماضي كانت ٣٤٩ ألف وحدة بزيادة نسبتها ١١ في المئة عن الوحدات المباعة في ١٩٩٤. وتقول هذه النسبة من الحد الأدنى لنسبة النمو التي اقترحتها إندرياسون بيتا كورنر فيس وهي بنحو ١٠ - ١٥ في المئة، إلا أن كومباك كانت أوضحت أن حصتها تحت العام الماضي بنسبة ١٠,٢٠٠ مليون دولار بحصة ١٩ في المئة) تليها ألمانيا (٩٣٤ مليون و ١٨ في المئة) في حين لا تتجاوز حصة الشرق الأوسط وأفريقيا اثنين في المئة بمبيعات إجمالية قيمتها ١٢٣ مليون دولار.

وتقع منطقة الشرق الأوسط ضمن دائرة «مجموعة تطوير الأعمال» التي



الموظفين الباقين، مما يعني أنها يمكن، حسب بعض التقارير، أن تفصل ٤٠٠ شخص وتبقى نحو ٦٠٠. وتوقع كومباك نفسها ٥٥٠ موظفا وبيع في السنة المالية التي انتهت في آخر تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي ما قيمته ١٩٦ مليون دولار، إلا أن أرباحها في الفصل الأخير من السنة المالية لم يكن عاليا، إذ خسرت فيه مليون دولار تقريبا مقارنة مع أرباح

يونيكس (باعتها أخيرا) وشراء شركة «تيجستال ريسيرتش» مطورة نظام التشغيل الأساسي (د. آر. بوس) الذي أوقف تطويره منذ سنتين. ولا يعرف ماذا سيجد من تبقى من موظفي وورديبرفت ومطوري كواترو برو إذ فصلت نوفيل ٢٤٠ مليون من أرباحها في الفصل الأخير من السنة المالية لم يكن عاليا، إذ خسرت فيه مليون دولار تقريبا مقارنة مع أرباح

## حرب الأسعار تشتت فحاة الكومبيوترات الخادمة

امتدت حرب الأسعار إلى الكومبيوترات الخادمة التي ظلت عموما بمنى عن المعركة التي تركزت على الكومبيوترات الشخصية عندما قالت «إي.بي.إم.» أنها ستعيد النظر في أسعار كومبيوتراتها الأقوى بعدما خفضت كومباك كم كومبيوتراتها الخادمة، وتبعها هيويت باكرد بخفض أكبر.

وبدأت «إي.بي.إم.» الجولة الجديدة من حرب الأسعار عندما قلصت أسعار كومبيوتراتها الخادمة في الولايات المتحدة قبل نحو ثلاثة أسابيع ثم عادت فقلصت أسعار تلك الكومبيوترات في أوروبا وتحتزم العودة إلى السوق الأميركية لتقيم حسمات جديدة. وتقول «إي.بي.إم.» أخذ زمام المبادرة في ما يتعلق بأسعار هذا النوع من الكومبيوترات والمحافظة على حصتها بل وتوسيعها من خلال خفض الأسعار مما اضطر كومباك إلى مجاراتها فأعلنت الأسوق الماضي حسمات نسبتها ٢٠ في المئة على الأنواع الموجودة في الأسواق في وقت طرحتها ٣٥ نوعا جديدا. ولحققت هيويت باكرد الشركات الأخرى فأعلنت تقديم حسمات نسبتها ٢١ في المئة على أسعار الكومبيوترات الخادمة الشخصية في كل أسواقها، ويبدو أنها مستعدة لتقديم حسمات جديدة إذا طلب الأمر ذلك. وطرح كومباك الكومبيوتر الخادم الأول، وهي تسيطر على حصة في سوق هذا النوع من الكومبيوترات نسبتها ٣٦ في المئة وتأتي بعدها «إي.بي.إم.» وهيويت باكرد فيما يحد الأعداء الأصغر أنفسهم مشطرين إلى دخول حرب الأسعار، ومن هؤلاء ميل التي أعلنت أخيرا تقديم حسمات فوري على كومبيوترات جاور أيج، بنسبة ٢٢ في المئة. وحذرت كومباك من أن تقلصت الأسعار سيؤدي إلى تراجع أرباحها في الربع الأول من العام الجاري. وفيما قالت أنها لا تتوقع تراجع الطلب باستناد الضغوط التنافسية خصوصا في السوق الأميركية، كما توقعت الشركة أن يهبط هامش الربح الخام في الفصل الأول دون مستوى ٢١,٧ في المئة.



## مايكروسوفت تبني منتجا كل ٧٨,٢ ثانية في الشرق الأوسط

تعتقد مايكروسوفت أن العام الجاري يعد بأن يكون الأفضل لمبيعات مايكروسوفت الشرق الأوسط مع اقتراب طرح نظام ويندوز ٩٥ باصدار يدعم العربية، بالإضافة إلى مجموعة تطبيقات للأعمال.

وقالت الشركة من مركزها الألماني في دبي أنها باعت العام الماضي منتجا كل ٧٨,٢ ثانية في منطقة الشرق الأوسط.

وتتوقع مايكروسوفت الشرق الأوسط حركة انتقال جماعية إلى ويندوز ٩٥ على مستوى المؤسسات في النصف الثاني من السنة الحالية، أي بعد طرح الإصدار العربي من ويندوز ٩٥ في أسواق الشرق الأوسط في صيف هذا العام.

وشمل إلى أن مايكروسوفت عملت أخيرا على توسيع نشاطها في منطقة الشرق الأوسط فقسّمتها إلى ثلاثة أقسام: واحد يغطي المملكة العربية السعودية (مايكروسوفت السعودية) والثاني يغطي مصر (مايكروسوفت مصر). وهذا يضم إضافة إلى أكبر دولة عربية كلاً من لبنان والأردن وفلسطين وسورية، والثالث الخليج (مايكروسوفت الخليج) باستثناء السعودية بما يشمل الإمارات وعمان والبحرين وقطر.

وستتولى مايكروسوفت الشرق الأوسط التي تأسست عام ١٩٩٢ بقيادة تشاير آل، مهمة الإشراف على نشاطات الشركة في الخليج لكنها ستحتفظ بمسؤولية تنسيق عمليات الشركة في المنطقة.

واختارت مايكروسوفت السيد خالد عوض مديرا عاما لمايكروسوفت السعودية، كما عينت السيد عبدالله التاجي مديرا لمنطقة مصر (وما يتبع لها). وجاء في البيان، «ستستضيف مايكروسوفت الشرق الأوسط كل نشاطات مايكروسوفت في المنطقة وستستضيف خصوصا دورا مهما في طرح إصدار شهر حزيران (يونيو) المقبل».

وقال آل نفسه أن ويندوز ٩٥ العربي وحزمة أوفيس ٩٥ سيكونان الإصدارين الرئيسيين للمنتج (أي العربيين) هذا العام وسيعمل الهيكل الإداري الجديد في الشرق الأوسط على تعظيم نجاح تقديم المنتجين.

## جيم مانزي ينتقل إلى تسير أمور شركة صغيرة بعد الاستقالة من منصبه السابق في لوتس

سلك جيم مانزي رئيس لوتس بيلفولميت السابق درب عدد من رؤساء الشركات السابقين عندما قبل منصب رئيس شركة خاصة اسمها «اندستري نيت» وذلك للمدير التنفيذي فيها، علما أنها تنشط في خدمة انترنت التي جانب عدة مئات من الشركات الأخرى.

وبالآن أن مانزي استثمر مبلغا كبيرا في الشركة التي لا يعرف مقدار دخلها وأرباحها، إلا أن مانزي يطمح بالقدرة المالية للأرقام على استثمار بعض أمواله من حصص من بيع شركة «إي.بي.إم.» في تموز (يوليو) الماضي بمبلغ ٧٨ مليون دولار على أن الشركة الأخيرة باعت ٣,٠٥٢ بليون دولار منها لوتس.

وتقول «اندستري نيت» أنها توفلت ١٢ شحما وتحتك من شد نحو ثلاثة آلاف شركة إلى نشاطها القائم على إقامة مواقع في تسويق العتبات الدولي بهدف تقديم منتجاتها للشركات إلى الراغبين في شراء مثل تلك البضائع.

وكان مانزي يأمل في تسلم قسم البرمجيات في «إي.بي.إم.» الذي يدر نحو ١٤ بليون دولار سنويا ويأتي في المرتبة الثالثة في لأحده أقسام الشركة العملاقة بعد قسم الكومبيوترات والخدمات، إلا أن «إي.بي.إم.» لم تشأ ذلك فأضطر إلى الاستقالة.

## اندماج كومبيوتري يضع باكرد بيل ثالثا بعد كومباك وإي.بي.إم.

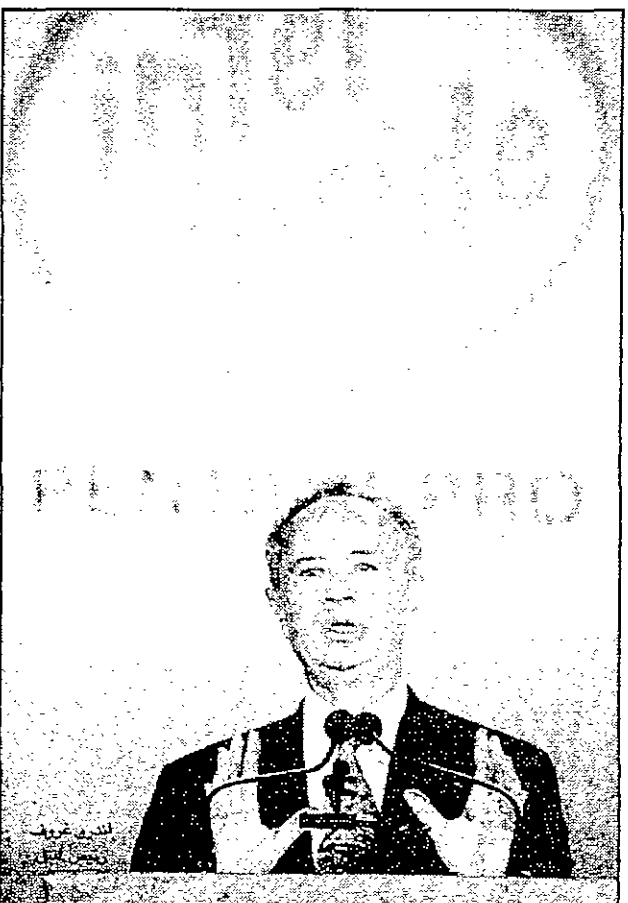
دمجت مجموعة «بل» الفرنسية قسمها التابع للقاط في صناعة الكومبيوترات باسم «زينيث»، مع شركة باكرد بيل الأميركية وخرجت بذلك من التعامل مع الكومبيوترات الشخصية مباشرة في وقت زادت فيه شركة «إي.بي.إم.» اليابانية استثماراتها في الشركة الأميركية.

وستصبح باكرد بيل (شركة خاصة) التي كانت الرابعة عالميا في قائمة منتجي الكومبيوترات الشخصية (بعد كومباك وإي.بي.إم. وأبل) في المرتبة الثالثة بعد الشركتين الأولتين وستحصل من الاندماج على مبلغ ٦٥٠ مليون دولار ستستخدمه في بناء تسهيلات إنتاج الحاسبات الشخصية وتطوير برمجيات الوسائط المتعددة.

وصورة الشراكة الجديدة مفعدة نوعا ما فمجموعة «بل» تملك في باكرد بيل أصلا حصة اشترتها عام ١٩٩٣ فيما تملك «إي.بي.إم.» حصة مماثلة في الشركة الأميركية، ولكن بما أن الشركة اليابانية تملك حصة نسبتها ١٧ في المئة في «بل»، فهي تملك أيضا حصة في «زينيث».

والهدف من عملية الدمج معقدة أيضا فهي تسمح لباكرد بيل بالنفاذ إلى سوق الكومبيوترات التي تستخدمها الشركات من خلال «زينيث»، وتسمح للأخيرة الدخول في سوق الكومبيوترات المنزلية التي تعتبر باكرد بيل من كبار المنافسين فيها.

وفي الوقت نفسه تريد الشركة اليابانية من خلال فرعها في الولايات المتحدة الدخول في سوق باكرد بيل لتسويق كومبيوتراتها في علما أن «إي.بي.إم.» تسيطر على أكثر من ٤٠ في المئة من السوق اليابانية التي تزيد قيمتها السنوية على ١٢ بليون دولار.



## اميركيون يقاضون انتل بعد اعترافها بخلل برمجي غالي في سرعة معالجاتها

رفع أربعة اميركيين على الأقل قضايا على شركة انتل صناعة معالجات الكومبيوترات الشخصية بعدما أعلنت في الخامس من الشهر الجاري وجود خطأ في برنامج لقياس سرعة عمل المعالجات غالي في تقدير أداء المعالجات بنتيوم بنسبة عشرة في المئة.

ويريد هؤلاء من القضاء منع انتل من اطلاق مزاعم لا صحة لها عن متواجدها، ويتهمون الشركة بأنها مارسات الإعلان المضلل واعتمدت المنافسة غير العادلة.

وتدعي الشركة أن المشكلة لا تؤثر في دقة عمل المعالج المتضرر إنما فقط في تطبيقه بنسبة تراوح بين عشرة في المئة و ٢٠ في المئة، وبما أنها صحتحت الخطأ فهي لا ترى مبررا للدعاوى التي لم يحدد أصحابها أي أضرار مالية لحقت بهم نتيجة استخدام المعالجات، وأنها صحتحت الخطأ في برنامج حساب السرعة.

وتقدر الشركة أن العطل في مجموعة الشرائح يمكن أن يؤثر في واحد أو اثنين في المئة من مجموعة الشرائح التي يعتقد أنها باعت أكثر من ١٠٠ ألف منها، وأنه يظهر أكثر ما يظهر عند خضوع الكومبيوتر لتشغيل كلف مثل خدمة الكومبيوترات الأخرى.

## سيمنز تبني قسم صناعة الطابعات إلى شركة «أوسي» الهولندية

التقت شركة سيمنز نيكسودورف مع شركة «أوسي» فان در غرنت، الهولندية على بيعها قسم صناعة الطابعات بمبلغ ٥٥٠ مليون دولار.

وقالت الشركة الهولندية أن بيع القسم خطوة منفردة ولا تعني التخلص من القسم المعني بخدمات المعلومات في الشركة الألمانية العملاقة، وتضع «أوسي» المساحات وآلات النسخ والونات مكتبية أخرى.



## أوليفيتي تخسر أموالا طائلة الخامسة على التوالي ولا تزال تفكر بخطوات يمكن أن تعيدها إلى الربحية

مشاكل أبل لا تكتف، كما يبدو، عند مقارنتها مع مصائب أوليفيتي التي أعلنت أخيرا ارتفاع خسائرها عن السنة الماضية للسنة الخامسة على التوالي على الرغم من تحقيق معظم منتجي الكومبيوترات الشخصية أرباحا معتبرة خصوصا السنة الماضية التي ارتفع فيها الطلب بنسبة ٢٥ في المئة مقارنة مع المستوى في ١٩٩٤.

وأوضحت الشركة أنها خسرت السنة الماضية ٦٨٨ مليون دولار مقارنة مع ٦٧٩ مليون دولار في ١٩٩٤ على الرغم من ارتفاع مبيعاتها بنسبة ١٠ في المئة لتبلغ ٦,١٤ بليون دولار.

وتعتبر أوليفيتي أكبر منتج للكومبيوترات الشخصية في إيطاليا لكن هذا القسم يخسر بخسائر كبيرة.

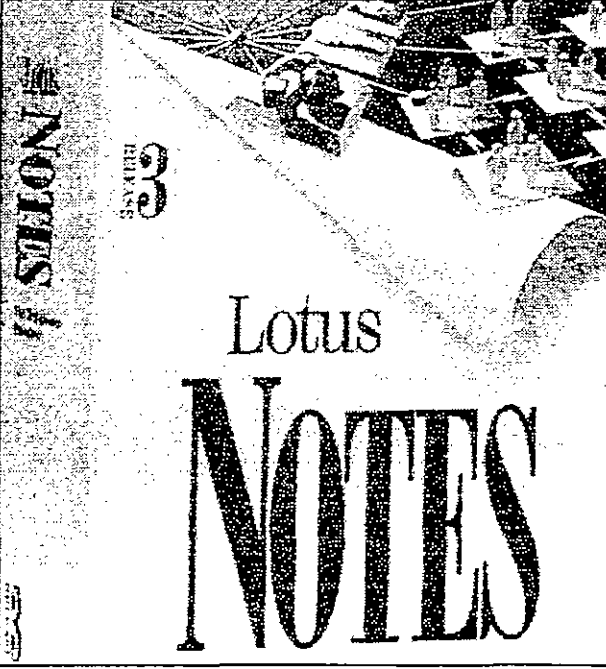
## مستخدمو فوتس ٥,٥ مليون شخص وهو يخدم حاليا ١٦ بيئة و٢٠ لغة

خفضت لوتس ديفولبمنت (إي.بي.إم.) ضمن إضافة على برنامج لوتس فوتس تمكن مستخدميها من التعامل مع مواقع تسج العتبات الدولي فيما اعترفت أنه من الأسبب أن تتحول إلى جزء من خادمي انترنت بدلا من مقاومتها.

وقالت لوتس التي طرحت أول العام الإصدار الرابع من فوتس أن عدد مستخدمي هذا البرنامج الذي يخدم أساسا المصنّين بالشبكات بانواعها ارتفع خلال الأشهر الستة الماضية إلى ٥,٥ مليون شخص فيما ارتفع عدد مستخدمي هذا البرنامج وبرنامج آخر يتعامل مع البريد الإلكتروني هو «سي.سي. ميل» إلى ١٣,٥ مليون شخص.

وتبدو «إي.بي.إم.» حتى الآن سعيدة باستثمار مبلغ ٣,٥٢ بليون دولار لشراء تطبيقات لوتس في تموز (يوليو) الماضي خصوصا فوتس الذي يتوالف مع خدمتها خدمة الشبكات والتشبيك فيها على رغم ازدياد الأقبال على انترنت وقيام الشركات التي تعد البرامج الخاصة باستعراض الشبكة مثل نتسكيب أو سباني غلاس) بالإضافة لمبيعات لتسهيل عملية اتصال المشتركين في الشبكة ببعضها بعضا.

ويخدم لوتس ١٦ بيئة كومبيوترية مختلفة وهو يتعامل مع ٢٠ لغة (العربية ليست بينها لكن خدمتها قريبة)، ويستخرج آخر العام إضافة مستطع مستخدمو نظام يونيكس لدى استعملها لإطلاق على التوالي المعطى بتسويق فوتس. كما تدوي لوتس في وقت لاحق تمكين مستخدميها من التعامل في الشبكات من استخدام تقويم (روزنامة) مشترك وتنظيم الأوقات والمواعيد علما أن لوتس طرحت برنامجا لهذا الغرض يخدم مستخدمي الكومبيوترات الشخصية اسمه «لوتس أورغانايزر».



## الطلب على الكومبيوترات الشخصية ينمو العام الماضي بنسبة ٢٥ في المئة

أشارت تقديرات صناعة تقنية المعلومات إلى أن سوق الكومبيوتر الشخصي تملك عالميا العام الماضي بنسبة ٢٥ في المئة تقريبا مقارنة بالعام ١٩٩٤. فارتفع عدد الكومبيوترات التي باعتها الشركات الناشطة في الصناعة كليا إلى ٥٩,٧ مليون كومبيوتر من ٤٧,٩ مليون وهذا أداء جيد يقرب من التوقعات السابقة التي رأت أن الصناعة ستسجل بنسبة ٢٥ - ٣٠ في المئة.

ولكن المثلث في السوق الأميركية التي تعكس صحة السوق ونموها لم تحقق نسبة نمو مماثلة فكانت ٢١ في المئة وارتفع معها عدد الكومبيوترات المباعة هناك إلى ٢٢,٥ مليون من ١٨,٦ مليون.

ويبدو من التقديرات الأخيرة أن الحديث السابق عن بدء تشبع السوق الواسعة تلك له ما يبرره على رغم كل ما يقال عن انترنت، وأن جانبيا من نمو الطلب على الكومبيوترات من الآن فصاعدا سيأتي من المستهلكين الذين لديهم أصلا كومبيوتر أو أكثر. وتتوقع الصناعة اقتصر نمو سوق الكومبيوتر هذا العام على ١٩,٥ عالميا في المئة وتراجع الطلب في أميركا إلى نسبة ١٣ في المئة.

وأما التقديرات بمحاكاة كومباك في العام الماضي على حصتها في العام الأسبق عندما حصلت عشرة في المئة من سوق الكومبيوترات الشخصية وبيع ٥,٩٩ مليون كومبيوتر محققة بذلك المستوى الأعلى من توقعات اندو (٢٥ في المئة)، إلا أن حصة «إي.بي.إم.» تراجعت إلى ١٣,٢ في المئة من ٨,٢ في المئة وبيع ٤,٧٨ مليون كومبيوتر فكان نصيبها من النمو ٢١ في المئة.

وباعت أبل في العام الماضي ٤,٦٦ مليون كومبيوتر بنسبة نمو وصلت إلى ١٨ في المئة مقارنة بالعام ١٩٩٤، إلا أن حصتها تراجعت بنحو ٧,٨ في المئة من ٨,٣ في المئة.



## SWITZERLAND

THYSSEN	277.8	-0.4	296.5	245
VEBA	76.5	1.03	76.5	49.65
VEW (B)	472	-8	529	433
VIAG	618.3	2.3	658	492
VICTORIA HDG. R	918	0	1235	918
VOLKSWAGEN	538.3	-1.7	571	363.8
VOLKSWAGEN PREF.	392	-6	417	283

AARE-TESSIN R	900	0	940	640
ADIA B	261	-4	277	161

AARE-TESSIN R	900	0	940	640
ADIA	261	6	272	161
ALUSISSE B	950	-7	1009	624
ALUSISSE R	950	-6	1012	620
ARESS-GENO B	181	-2	965	605
BAER HOLDING B	1085	-2	1160	1160
BALOISE R	2530	15	2685	2240
BALLO PARIGAS SA P	354	0	360	305
BALLO R	1529	-6	1600	1350
BROWN BOVERI B	1440	10	1475	1080
BROWN BOVERI R	283	1	292	211
BUERLER R	1295	1,25	133	84,5
CEA	1396	5	1465	5
CIBA-GEIGY R	1404	-7	1507	744
CLARANT	422	-2	425	346
CS HOLDING R	111,25	-2,25	115	125,5
ELEKTROWATT B	464	-6	477	280
EMS-CHEMBE R	5520	50	5615	3825
HOLDERBAHN R	80	4	84	7
HOLDERBAHN R	180	-1	206	168
LANDIS&GYR R	900	0	950	631
LLB B	375	0	378	298
MOTOR-COLUMBUS B	2400	40	2480	1940
NATIONAL-INT R	2800	-10	2950	1940
NESTLE R	1546	8	1370	1092
PARCELO B	1350	0	1300	1300
PHARMA VISION B	6280	80	6420	4150
PIRELLI INTL B	155	-2	173	1174
PIRELLI R	1600	-5	2100	1500
ROCHE HOLDING B	16400	100	17000	11750
ROCHE HOLDING GSHL	9785	130	9990	6540
ROCHE HOLDING R	1315	-5	1400	729
SANOFI R	717	14	717	147
SANDOZ R	1320	-50	1440	900
SCHINDLER R	756	7	830	573
SMH B	164,5	1,5	173	131,5
STILLHALTER VIS.	587	0	592	458
STELEDELETRA B	1075	15	1345	855
SUT-GER R	60	-6	60	60
SURVEILLANCE B	2585	10	2585	1030
SURVEILLANCE R	466	0	485	333
SWISS BANK B	441	0	476	370
SWISS BANK CO R	221	2,5	241	185
SWISS RE R	1235	11	1343,17	758,88
SWISSAIR R	1292	-1	1345	660
SWISSAIR R	1274	10	1345	660
SWISS BANK SWITZ. B	180	1	301	225
WINTERTHUR IN. B	751	0	837	631
WINTERTHUR IN. R	751	0	827	631
ZURICH IN. R	751	0	751	753,3

MITSUBISHI MATERIAL	642	2	642	364
MITSUBISHI MOTORS	960	0	960	688
MITSUBISHI OIL	972	10	972	777
MITSUBISHI TST. & BKG	1770	40	1820	1160
MITSUI & COMPANY	980	4	993	646
MITSUI FUDOSAN	1370	-30	1410	925
MITSUI MARINE	840	-15	855	551
MITSUI O S K LINE	380	2	380	225
MITSUI TOATSU	475	8	475	301
MITSUI TST. BANKING	1220	20	1270	774

MURATA MANUFACTURING	3790	-100	4260	2860
NAGOYA RAILROAD	560	-2	563	430
NEC	1250	-20	1500	850

MURATA MANUFACTURING	3790	-100	4260	2860
NAVYGA RAILROAD	350	-2	563	400
NCC	126	-30	150	10
NEW ON PAPER	1177	-7	999	811
NEC INSULATORS	9270	0	1170	755
NICHIEI	1330	-60	7830	4920
NICHIKAI	150	-30	140	110
NIKKO SECURITIES	7520	-30	1420	680
NIKON CORPORATION	1380	-10	1800	680
NINTENDO	7370	-20	8600	4590
NIPPON CREDIT BANK	608	0	890	200
NIPPON EXPRESS	1056	0	1100	716
NIPPON FIRE	716	-2	729	508
NIPPON INDIUM METAL	640	-3	22	85
NIPPON MEAT PACKERS	700	30	1600	1180
NIPPON OIL	1611	2	711	524
NIPPON PAPER INDUS.	745	-45	77	10
NIPPON STEEL	3822	4	382	276
NIPPON TELEVISION	3000	-600	3180	1780
NIPPON YUSEN	642	-2	66	468
NITTO	2160	-270	2230	470
NISSAN MOTOR	860	7	860	485
NISSIN STEEL	2463	0	465	300
NISSIN STEEL	660	12	102	72
NISSIN FODR PRDS.	2760	0	2760	190
NKK CORPORATION	342	7	342	192
NOMURA	200	0	2400	1200
NSK CORPORATION	817	12	817	455
NTT	8000	7	795	476
NTT DATA COMMS. SYST.	3570000	9000	9300522	6000
OBAYASHI CORPORATION	951	-7	958	608
ODAYU ELECTRIC RY.	742	12	754	584
OKI ELECTRIC	830	-5	830	210
OMRON	2330	30	2650	1500
ONO PHARM.	3700	30	4070	3430
OSAKA	393	3	399	310
PIONEER ELECTRONICS	2240	-10	2280	1440
PROMISE	6680	0	5100	3540
RICOH	1160	10	1210	650
ROHM	6060	6000	6060	6000
SAKURA BANK	1220	10	1350	885
SANKYO (IST)	2480	0	2500	1930
SANKYO ELECTRIC	2220	0	2220	1000
SECOM	640	10	667	400
SEGA ENTERPRISES	1000	10	7280	5140
SEIBU RAILWAY	6010	30	6010	2980
SEIKISU CHEMICAL	1340	-20	1380	100
SEKISUI HOUSE	1360	-10	1380	1010
SEIYU CO. LTD. JAPAN	1210	12	7030	100
SEVEN SEVEN BANK	1020	0	1020	860
SHARP CORPORATION	1730	0	1740	860
SHIMIZU ELECTRIC PW.	2160	-2	2400	101
SHIN-ETSU CHEMICAL	1180	-20	1200	810
SHEISID	1240	0	1270	900
SHUZOKA BANK	1370	-20	1400	1100
SHOWA SHELL	1100	-10	1110	764
SMC	7900	-20	7900	4200
SONY BANK	2100	100	2060	800
SONY MUSIC ENTMT.	5180	-20	6850	3800
SUMITOMO BANK	2570	130	5720	3280
SUMITOMO BANK	1150	-10	2310	1470
SUMITOMO MARINE	540	3	549	393
SUMITOMO CORPORATION	1150	0	1190	743
SUMITOMO ELECTRIC	1450	0	1460	944
SUMITOMO ELECTRIC	940	-11	960	610
SUMITOMO METAL	344	5	349	218
SUMITOMO METAL MINES	1100	0	1100	608
SUMITOMO REAL-DEVL.	833	16	833	482
SUMITOMO TRUST & B.	1510	20	1590	920
SUZUKI MOTOR	1340	-30	1400	820
TAISEI	783	-2	785	501
TAISHO HARM.	273	-20	2210	1550
TAKA SHIMAZU	1690	-10	1690	1070
TAKEDA CHEMICAL	1850	-20	1770	1050
TDK	3670	0	3870	3400
TELECOM	594	3	598	465
TOBU RAILWAY	703	-3	712	505
TOHOKU ELECTRIC PWR.	2500	10	2580	2207
TOKAI BANK	1260	0	1500	913
TOYO ELECTRIC & FIRE	1470	12	1470	924
TOKYO ELECTRIC POWER	2750	0	2811.92	2514
TOKYO ELECTRIC	3800	-30	4460	2330
TOKYO GAS	387	4	392	334
TOKYO RY.	833	21	833	620
TOKEN CORPORATION	1570	-20	1630	1320
TOPPAN PRINTING	1500	30	1500	1100
TOYOTA	494	4	744	495
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826	4		
TOYOTA	826			

PUBLIC BANK FB.	7.2	0	7.5	4.04
RENONG	4.2	0.04	5.05	3.14
RESORT WORLD	14.7	0.2	17.4	11
ROTHMANS OF PALLMALL	25	-0.25	25.25	16.6
SINE DARBY	6.95	0.05	7.2	6.05
TECHNOLOGY RES.INDS.	8.75	0.05	9.45	6.1
TELEKOM MALAYSIA	23.3	-0.2	24.2	16.8
TENAGA NASIONAL	10.7	0.2	11.2	8.65
UNITED ENGINEERS MAL	17.4	0.2	18.7	14
YTL CORP.	12.4	0	12.9	6.73

## AUSTRALIA

AUSTRALIA			
AMCOR LTD.	9	0.15	10.88 8.32
ANDERSON	5.83	0.04	6.83 4.73
BORAL	3.45	0.06	3.75 3.11
BRAMBLES INDS.	16.6	-0.4	17.01 12.52
BROKEN HILL PT.	19.09	0.42	19.96 16.82
BUNNINGS	20.9	-0.02	21.82 8.79
COCA-COLA AMATL.	12.69	-0.01	13.2 7.52
COLES MYER	4.35	-0.02	4.62 4.04
COMALCO	7.7	0.05	7.7 1.65
CSR	4.29	0	4.7 4.1
FOSTERS BREWING GP.	2.29	0.01	2.35 1.95
GLACIER	11.07	-0.01	11.48 9.84
LEND LEASE	0.19	0.23	0.26 17.12
MIL HOLDINGS	1.93	0	2.14 1.54
NAT. BAKERY	11.07	-0.01	11.48 9.84
NEWS CORP.	7.07	-0.05	8.38 6.28
NEWSP CORP. LTD. VTC	6.13	-0.06	7.41 5.68
NORTH STAR	1.03	0.1	1.03 0.84
PACIFIC DUNLOP	3.07	0.01	3.53 2.8
PIONEER INTL.	3.83	0.09	3.96 3.15
PRINCE ALBERT	2.02	-0.01	2.19 1.18
TRUST BANK	0.04	-0.04	0.63 4.87
WGL LIMITED	9.14	0.24	9.27 7.17
WOOLWORTH	7.9	0.04	7.98 5.5
Woolworths	3.2	-0.03	3.42 2.79

## UNITED KINGDOM

ABBOTT NATIONAL	570	9	660.5	454
ABELL LOADS	130	0	137	123
ABELL DOMESTIC	488	0	561	561
ABINGTON WATER	597	10	608	491
ABORGOS	627.6	6	683	390
ABRAHAMSON	539	5	564	279
ABRAHAMSON GROUP	183.5	-8.5	288	154.5
ABSA GROUP	105.75	1	114.5	76.75
ACAP BIRT-FOODS INTL	405	0	413	317.5
ACAP PORTS	255	9	319	287
ACBA	545	9	545	465.5
ACCOR OF SCOTLAND	253	5	312	208
ACERLAYS	73.2	5.2	811	629
ACERLAYS	76	14	771	738
ACI BATS	404	0	585	443
ACIA GROUP	328	0	329	207
ACME	208.5	0.25	208.5	114
ACOR	364	0	364	281
ACOR GROUP	900	21	944	727
ACORN	59	6	444	347
ACORN	615	11	627	501
ACOWORTH	429	1	435	344
ACPP INDUSTRIES	339	3	348	258
ACREAGE	87.2	15	87.2	899
ACRI PETROLEUM	598	6.5	598	433
ACRIAN AC	809	-3	821	508
ACRIAN AIRWAYS	535	-8	541	398
ACRIAN TECH	236.4	-4	236.4	362
ACRIAN GAS	240.4	-1.5	315.5	225.5
ACRIAN GAS	394	4	434	356
ACRIAN	188	0	364	150
ACRIAN TELCOM	317.5	1.5	414	334
ACRIAN	317	1	346.5	314
ACRIAN	218	1	225	166
ACRIAN HASTROL	100	0	899	866
ACRIAN	150.5	1.5	150.5	75.5
ACRIAN	535	9	538	401.5
ACRIAN SCHWEPPE	504	12	561	415
ACRIAN AGENTS	275	1	278	92
ACRIAN	225	3	270	175
ACRIAN	479	-3	482	365.54
ACRIAN	899	3	947	792
ACRIAN SECURITY	365	1	371	300
ACRIAN	201	2	220	169
ACRIAN	583	-3	653	545
ACRIAN	545	1	543	328
ACRIAN	328	0.5	328	217
ACRIAN	448	12	483	360
ACRIAN	1415	-5	1473	1023
ACRIAN	403	0	484	377
ACRIAN	73	1	345	367
ACRIAN	710	-8	963	632
ACRIAN	658	13	485	236
ACRIAN	438	34	788.75	526.67
ACRIAN	374	0	377	275
ACRIAN	669	-1	671	571
ACRIAN	300	-2	413	288
ACRIAN	452	2	452	332.5
ACRIAN	667	0	692.78	568.33
ACRIAN	177	-1	177	143.41
ACRIAN	375	0	402	226
ACRIAN	634	-2	686	556
ACRIAN	396	-25.2	378.5	297.5
ACRIAN	970	4	979	619
ACRIAN	700	2	969	704
ACRIAN	370	7	377	298
ACRIAN	800	0	800	561
ACRIAN	429	5	434	376
ACRIAN	590	2	612	447
ACRIAN	710	6	717	557
ACRIAN	232	-1.5	292	186
ACRIAN	456	4	452	441
ACRIAN	361	-3	393	319
ACRIAN	187	15	241.04	180.25
ACRIAN	145	-2	172	135.5
ACRIAN	142	0	142	145
ACRIAN	297	14	325	254
ACRIAN	178	1	200	151
ACRIAN	1803	3	1814	727.5
ACRIAN	94	7	109	71
ACRIAN	749	6	798	631.52
ACRIAN	357	0	364	295
ACRIAN	924	6	924.5	731.5
ACRIAN	6	5	556	206.5
ACRIAN	248	0	254	187
ACRIAN	589	-1	612	511
ACRIAN	602	19	602	420
ACRIAN	473	0	473	123
ACRIAN	633	4	645	553
ACRIAN	694	6	849	510
ACRIAN	182	6	189	150
ACRIAN	697	3	726	495
ACRIAN	595	7	546	348
ACRIAN	322	3	345	294.5
ACRIAN	209	10	882.86	579.55
ACRIAN	807.5	-5.5	217	145
ACRIAN	211	0	217	172
ACRIAN	116	0	133	104.8
ACRIAN	439	0	448	255
ACRIAN	348	3	453	403
ACRIAN	761	16.5	761	576
ACRIAN	239	5	249	217.5
ACRIAN	401	1	417	360
ACRIAN	913	-2	963	706
ACRIAN	180	8	180	113.5
ACRIAN	470	6	470	256.36
ACRIAN	229	-1	232	131
ACRIAN	414	-1	428	332
ACRIAN	157	0	178	120
ACRIAN	637	5	711	632.5
ACRIAN	196	0	211	190
ACRIAN	492	14	558	427
ACRIAN	324	5	335	271
ACRIAN	153	15	153	295
ACRIAN	163	0	185	131
ACRIAN	176	1	204	166
ACRIAN	171	0	147	85.5
ACRIAN	731	-7	738	545
ACRIAN	516	6	634.5	460
ACRIAN	216.5	5	216.5	164.95
ACRIAN	562.5	13.5	607	473
ACRIAN	423	15.5	423	370
ACRIAN	637	5	711	632.5
ACRIAN	449	4	454	314
ACRIAN	339	3	340	240
ACRIAN	517	6	517	336
ACRIAN	687	13	687	514
ACRIAN	403	14	463	326
ACRIAN	1131	-8	1189	994
ACRIAN	521	-2	521	320
ACRIAN	251	1	251.5	248.5
ACRIAN	758	-11	757	467
ACRIAN	404	-2	517	328
ACRIAN	558	8	585	385
ACRIAN	1069	47	1140.28	934
ACRIAN	227	5	227	150.5
ACRIAN	357	-1	411.5	293
ACRIAN	990	20	990	785
ACRIAN	126	0	126	102
ACRIAN	375	0	368	392
ACRIAN	301	0	301	477
ACRIAN	247	0	250	237
ACRIAN	1223	0	1478	1035
ACRIAN	664	0	670	525
ACRIAN	332	3.5	332	314
ACRIAN	7	392	319	315
ACRIAN	1163	0	1198	989
ACRIAN	1040	0	169	105
ACRIAN	534	0	549.63	297.58
ACRIAN	597	9	684	715
ACRIAN	884	13	897	538
ACRIAN	266	7	241	189
ACRIAN	811	-0.5	220	167.5
ACRIAN	253	4	317	242
ACRIAN	485	1	485	524
ACRIAN	642	-1.5	799.5	486
ACRIAN	714	18	714	584
ACRIAN	580	0	978.24	507.25
ACRIAN	900	0	978.24	652
ACRIAN	893	21	904	587.23
ACRIAN	82	8	758	582
ACRIAN	42	-8	431	197
ACRIAN	625	-3	662.5	292
ACRIAN	348	7	348	232

ARM	169	-1	196	120
ARMAC	126	1	128	81
ARL & LYLE	496	3	497	421
TELEWEST	161	3	195	118
ARCO	288	3	236	203
WATERS WATER	570	4	583	260
THORN EMI	1778	7	1841	1109
1ST GROUP UK	0	0	521	359
DOMINUS	267	5	292	320
TRANSATLANTIC LTD	359	2	368	215
BRIGATE	404	-6	460	377
FINNLEY (UK)	1178	1	1176	714
UNITED BISCUITS	237	0	351	230
UNITED UTILITIES	604	11	648	540.57
UNITED NEWS MEDIA	688	0	687	585
ENDOMORE LUXURY U	566	-2	598	475
ICKERS	259	2	293	187
OF ORANGEONS GP	256	3.5	299.5	183
PESSAGE MAININTL	0	0	317	187
WESSER WATER	711	2	738.71	276.4
WIREHEAD	332.5	9.5	729	544
WILLIS TOWERS WATG	632.5	6.5	747	547
WILLIS CORROON	155	1	166	119
OLSELEY	458	9	489	328
1ST GROUP UK	199	0	212	108
ORSHKIRE ELYTE	598	5	640.36	645.66
ORSHKIRE WATER	682	5	694	539

## FRANCE

CCOR	767	1	780	540
GF-ASR-GLD DE FRN	143.7	0.9	911	121.5
RTIDE	14	1	738	938
ALCATALISTAL	130	27	534	399.6
ALCAT, CABLE	462.5	1.9	671	265
CA	308	-1	377.82	233.09
MACCAIRE	541	1	611	462
IC	582	-1	589	382
NP	203.9	0.2	864.7	182.5
ON MARCHÉ	1300	-5	1369	860
OUIGUES	517	2	634	469
ANAL +	1164	-17	1217	624
PARNAUMDITMBOX SUSP	202	0	224.5	172
MAUR	3496	8	3742	469
SIMON GUICHEN	180	0	184	120.5
ASTORMA DUBOIS	892	0	946	684.55
204.08 CF	240.8	0.2	258.7	201.6
COMD	476	1.5	526	462
ETELIEM	1048	-1	1082	665.33
HARGES	1373	2	1375	907
CHRISTIAN DIOR	704	4	704	420.9
LEALAL DE FRANCE	308.5	5	459.33	380
MONNEN (EX-SEN)	77	7	885	742
OCKS OF FRANCE	900	0	935	700
GENDES (GENDES)	517	4	591	408
COO	1111	1	1192	667
LA AQUITAINE	873	0	912.5	308
UDANIA BEGIN	373.8	26	465	710
SSIE	1214	-11	1342	800
COO-DINSEY CA	13.95	0.05	19.4	10.6
NAXA	266	-1	297	204.6
AVAS	445.1	-3.8	459.9	311.6
ERMES INTL	1254	-3.6	1300	900
NETAL	725	-9	748	510
DORÉAL	1519	4	1578	1134
ANFARGE	341.7	0.5	394	293.7
ALMAREZ GROUPER R	122	1	134	84
EGRAND	945	-11	969	1225
VOITON LIMITE	1649	0	1649	712
YMH	173	-16	1293	862
CHACRE DES EAUX	9020	-53	424	630
ITALA-HACHETTE	1371	0	1328	83.3
ICHELIN B R	248	4.3	250	185.2
88.65	-13.5	-65	126.6	
VIGNATION MIXTE	758	7	1057	630
CENTIDALE (GPE) LI	570	0	770	770
YCCYGENE OF	5390	-10	5390	3458.35
32	-2.8	24	22.4	24
ACHINEY A	227	3	227	168
RNOD-RICARD	316	2.6	350	271.8
LIBERT	752	4	791	601
ALBERT PRINTEMPS	1382	-7	1449	907
UGUET SA	506	4	545	363
IMAGAZ	597	-5	617	277.08
146	-9	1416	1066	
106	4.6	2.1	1812	132
EXEL	1155	15	1150	790
HOU POULENC A	1293	-0.5	1339	96.1
DUSSEL-ULCLAF	1115	-3	1145	697
ENAT	608	7	687	572
LOUT-LOUIS	1435	10	1600	1290
384.2	-3.6	397.8	240.69	
220.69	9	231	166.7	
790	-2	806	517	
200.8	-6.1	215	135.5	
ITA	575	8	623	302
CELINE GENERALE	1950	8	2010	910
ETI (CEI, CTE)	211	-5	275.4	173
NTHLEABO	401.8	-0.7	409.3	236.2
ROMSON-CSF	127.9	-0.1	146.9	93
5.27	35.5	5.2	359	283.2
FFJ (TFI)	524	-17	550	441.5
AP (CIE)	109	-9	101.6	101.3
ATORIN SACLOR	83.6	0.4	90.6	58.2
	269	3	305	201.5

## GERMANY

ODIDAS	101	-2	109	70.15
IGG	168	-0.5	168.3	121
ILLIANT HLDG.	269.5	-1	269.08	73.92
ILLIANT HLDG. IBIS	2696	0	2097	2327.28
ILLIANT LEASING	990	-5	1441	990
ITATA	944	0	1066	66
ITC AB CHANGMUNCH.BE	1040	0	1130	870
ITC BROWN BOVERI	640	-10	700	590
ITKO	930.5	-5	940	267
ITM	510	0	527	47
ITM SECURITIES BANK BER	330.5	-3	418	318
ITNY	418.5	-10.7	430	294.8
ITNY	508.9	-5.2	515.9	59
ITNY HYPOK.	71.15	0.05	39.68	32.95
IVYERISCHE VBK.	35.85	20.5	46.27	38.2
IVYERSCHE BROS.	1202	-8	1230	920
IVYERSCHE KRAFTLACHT	409	-3	457	252
IVYERSCHE BROS.	37.78	-0.12	43.2	36.1
IVYERSCHE BROS.	37.78	0	846	84
IVYERSCHE BROS.	1120	-3	1280	90
IVYERSCHE BROS.	319.2	0	353	317.5
IVYERSCHE BROS.	26.3	0.45	26.6	19.05
IVYERSCHE BROS.	51.5	-3.5	82.6	610
IVYERSCHE BROS.	1.2	5.2	559	406
IVYERSCHE BROS.	75.23	-0.1	76.74	61.95
IVYERSCHE BROS.	43.98	0.03	41.72	36.6
IVYERSCHE BROS.	4008	0	4500	3200
IVYERSCHE BROS.	24	-0.8	43.5	24
IVYERSCHE BROS.	905	0	930	745
IVYERSCHE BROS.	170	-0.5	320	290
IVYERSCHE BROS.	201.5	-1.8	221.6	174
IVYERSCHE BROS.	894	9	894	539.94
IVYERSCHE BROS.	975	0	1000	810
IVYERSCHE BROS.	977	-7	1112	866
IVYERSCHE BROS.	542.5	-4.5	595	504
IVYERSCHE BROS.	609	0	462	283
IVYERSCHE BROS.	516.3	-8.6	535	293.9
IVYERSCHE BROS.	544	-19	707	486
IVYERSCHE BROS.	283	-4.5	298	247
IVYERSCHE BROS.	595	0	630	510
IVYERSCHE BROS.	550	6	678	543.5
IVYERSCHE BROS.	487.5	3	540	434
IVYERSCHE BROS.	59	0	71	59
IVYERSCHE BROS.	968	0	960	771
IVYERSCHE BROS.	950	0	958	772
IVYERSCHE BROS.	423.2	-3.8	247.9	179
IVYERSCHE BROS.	244.8	0	244.8	178
IVYERSCHE BROS.	245.8	0	244.8	329
IVYERSCHE BROS.	551	-17	552.7	365
IVYERSCHE BROS.	62.3	-1.4	66.1	56.01
IVYERSCHE BROS.	318	0.15	357.5	212.2
IVYERSCHE BROS.	2970	-81	3245	2462.36
IVYERSCHE BROS.	410	0	430	36
IVYERSCHE BROS.	32.8	4.9	40.5	32.8
IVYERSCHE BROS.	418	4.5	439.25	24
IVYERSCHE BROS.	1165	-20	1390	1025
IVYERSCHE BROS.	599.6	0.24	618.5	45.07
IVYERSCHE BROS.	45.45	-0.01	47.13	25
IVYERSCHE BROS.	393	0	413	381
IVYERSCHE BROS.	190	15	266.5	125
IVYERSCHE BROS.	194	12	266	118.5
IVYERSCHE BROS.	0.2	0.19	5	92.3
IVYERSCHE BROS.	118.5	-1.4	149	55.1
IVYERSCHE BROS.	118.8	3.0	847.9	59.5
IVYERSCHE BROS.	985	0	1000	635
IVYERSCHE BROS.	716	0	84	715
IVYERSCHE BROS.	498	5	575	441

## JAPAN

ACOM	3870	20	4390	2260
ADVANTEST	9500	-80	7727	2345+
AISI TRUCK	12500	0	13470	910
ATNOMOTO	1210	-10	1260	864
ALL NIPPON AIRWAYS	1170	-20	1190	905
AWJ	5270	0	5450	910
ASAHI BANK	1300	0	1410	890
ASAHI BEVERAGES	1260	0	1290	976
ASAHI CHEMICAL	820	1	822	925
ASAHI GLASS	1230	0	1240	928
ASAHIKAWA BANK	688	-16	707	971
AUTOCARS SEVEN	9100	0	10600	7900
BANK OF TOKYO DEAD -	1000	0	1000	910
BANK OF TOKYO MITSUBI	2280	-30	2399	1723+
BANYU PHARMS	1420	-10	1430	991
BENTON & BOWLES	1000	100	1133	33
BRIDGESTONE	1830	0	1830	1230
CANON	2040	10	2130	1230
CHRYSLER CREDIT	1000	0	1000	910



## HONG KONG

IST-PACC.CO (HK\$)	10.45	-0.13	11.8	5.9
AMOV PROPERTIES	8.6	0.1	9.9	6.35
BANK OF CHINA	27.95	-0.05	27.95	28.05
CATHAY PACIFIC	12.7	-0.25	14.35	10.2
CHEUNG KONG HDQ.	55	-1.25	57.5	32
CHINA TEL & POWER	34.5	0.2	42.5	33.5
CHINA TELECOM	29.5	-0.05	29.5	30.5
CONS.CELEC.POWER ASIA	12.5	0	19.05	11.8
DAO HENG BANK GP.	12.6	0.2	34.1	19.5
GUOCORP	42.0	0.1	28.2	34.0
HANG LUNG DEV.	17.0	0	15.6	11.1
HANG SENG BANK	79.25	0.5	80	50
HEND.HNV.	0	0	74.5	5.1
HEND.HONG L.D.DEV.	55	-0.25	58.5	38.4
HK & CHINA GAS	16.3	0	15.55	10.9
HK & SHAH. HOTEL	12.6	0.55	12.75	8.85
HONG KONG ELECTRIC	24.95	0.05	26.05	22.95
HONGWELL HDG.	4.6	-0.1	7	3.95
HOPEWELL DEV.	115	0	88	88.75
HUTCHISON WHAMP.	48.6	-0.1	52	33
HYSAH DEV.	23.75	-0.25	25.25	16.1
INT.NATURAL ASIA (HK\$)	6.8	0	8.15	7.2
NEW WORLD DEV.	4.4	0	39.3	19
NEW WORLD INFRASTRUCT.	16	-0.15	17.55	12.4
SHANGHAI LISA	10.55	0.25	11.45	7.9
SHANGHAI LISA CO.	8.1	0	8.95	5.1
SUN HUNG KAI PROPS.	7.25	-1.25	75	48.4
SWIRE PAC.F.C.L.B.	10.05	-0.15	11.25	8.1
SWIRE PAC.F.C.L.B.	5.75	0	71.75	70.5
SWIRE T.BRO.CARGOS	29.05	0.85	31.6	26.2
SWIRE HDG.	28.6	0.45	32.5	22.2
SWIRE HDG.	15.5	0.05	15.55	11.5

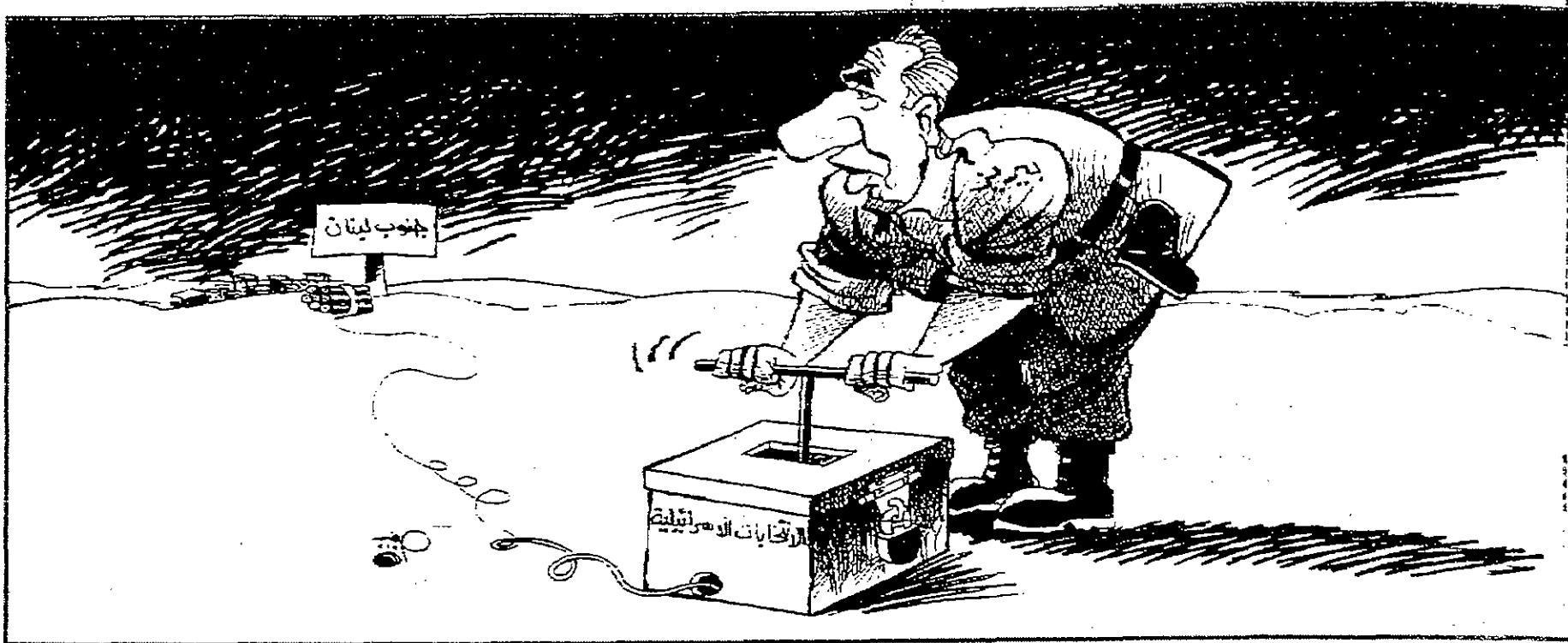
## SINGAPORE

ASIA PACIFIC BREWS.	8.9	0	9.1	7.8
CEREBROS PACIFIC	11.6	-0.1	12.9	7.8
CLIMATEC	12.8	0.2	12.8	7.5
CYCLE CARRIAGE	1.6	0.5	1.1	1.1
DEB LAND	5.7	0	6.2	3.6
DVS BANK OF SING.	9.65	-0.05	11	9.3
FRASER & NEAVE	15.8	-0.3	17.2	12.17
GOODWOOD PARK HOTEL	3.8	0	3.8	3.7
HAASSEN	11.6	0.1	13.7	2.47
KEPPEL BANK OF SING.	4.42	0	4.88	3.74
KEPPEL CORPORATION	12.5	0.1	14.3	11
OVERSEAS CHINESE BANK	7	12.5	0	8.95
OVERSEAS UNION	7	0.05	7.35	6.15
SINGAPORE AIRLINE 20	0	0	8.5	7.6
SINGAPORE AIRLINES	0	0	8.5	7.6
SINGAPORE LAND	10.5	0.1	10.6	11.8
SINGAPORE PAPER INDG.	1.5	0	1.6	1.8
SINGAPORE TECH INDL.	3.2	0.02	3.4	1.71
SINGAPORE TELECOM	3.46	0.06	3.66	2.62
SINGAPORE TELECOM 10	3.42	-0.04	3.62	2.63
STRAITS SHIP LAND	3.94	0	3.35	3.9
UNION	3.94	0	4.13	3.56
UNITED INDL CORP.	1.48	-0.02	1.63	1.2
UNITED OVERSEAS BANK	9.5	0.05	9.65	8.2

## MALAYSIA

	33.5	-0.25	35.5	23.6
AMMB HOLDINGS	14.7	0	15.3	10.6
COMMERCE ASSET-HDG.	8.35	-0.1	8.8	5.75
DCB HOLDINGS	22.2	0	22.5	17.6
EDARAN OTOMOBIL NASI	21.9	0	21.5	21
GENTING	6.25	0.1	6.35	2.86
HICOM HOLDINGS	0.06	0.02	-4.1	2.71
AGRIUM CORPORATION	23.7	0	24.8	16.5
MALAYAN BANKING	7.35	-0.15	7.95	6.2
MALAYSIA INTL.SHIP.	7.35	0	8	5.4
MALAYSIA INTL.SHIPPI	7.19	-0.05	8.95	6.75
MALAYSIAN AIRLINE SY	21.6	0	22.3	16.3
NESTLE (MALAYSIA)	11.8	0.5	11.9	8.3
PETROSAT OTOMOBIL	11.4	0	11.8	8.1
PETRONAS GAS	4.12	0	4.18	3.26
PUBLIC BANK				





## ماذا وراء حكاية اكتشاف تابوت المسيح في القدس؟

**بعد تدجين الفاتيكان والكنيسة الغربية  
تحاول الصهيونية تدمير الكنيسة الشرقية ثانية**

[illegible]

## محاولات التدجين . . . ودق الأسافين

[illegible][illegible]

ماهر عثمان

الاسرائيليون بثقة المواطنين الفلسطينيين، وراحوا يمتصرون لهم بمعجبة، وصف كائنات عدي الدولة التي تحتل تحتها لهم شامير ذات كائن، قالى حبيب اقترار ابييرن الطالب بيبس، ان الجبهة الشعبية لاترعى اسفقا راسيا، الكاريكاتير ذات ماري لوسينجرية وربنا للبايا يوحنا بوس الشامي اني تهوتور، صحتت بوس العام وتكشوف اوتيت، الكاثوليكيين ومنها فراسة واطياليما، ويوندا، من نجاح هذه الحسوة ايجياليما، فوق عرش الشامتكان كارياتيل بيوسوي، بالولة وكما شلت الكارياتيل اوتيت، بيوس الى الججمع المسكوني ليقود حكمة، اقاء الائم الكارياني عن اليهودي - الى صلبا، السبع - الى الصلابل كارياتيل ابياس الى مكرابو يوازي الصلابل نري كسيجرير، صلا الى رتاسة مجهورية اوتيت كارياتيل، بل يوفوه خطورة، والشات ان الكارياتيل ان بيوس كاتات ماري بيوسوية وانترع الى الكهتوت ليقوم بوس، وكترت الصفحت، الكارياتيل ومنها (الايغنت ستاندارد، ان فظ كارياتيل يربو الاوفر نري الكرتلة، التقمين يريوسوه اضافة الى التقمين، في مواجهة هذه الحسوة الطاغية من النسخي الى شتوون ولد الججمع وطوافاتك، الصلابل ومعقات الكائنات، والقصاص الكائنات، ومصاريف الصلابل، ظهرت في الولايات المتحدة والمانيا ويوندا، ويطرعا نري اوتيت اعتراسوا رت عليها السحسويون بايوس، عثمراش عثمري مناضا للسامية، وعثمرا

تجرا لثقل ماريلون براونو هذا إلى السجون وأعان في برنامج إر (يهودي) في شامسة سنة ١٩٤٠ إن اليهود سيضطرون على هولودو، ويضطرون حضرات اليهود الأخرى، وسيتكبدون الجسد، والنفوس لجن الإبراح كان في الطغيان إن راحة جيفة شربتها شدة الجوع، الفاع اليهودية، والتمسكة بها على مدار السامية، وهي تهمة اعطتها أيضا بالبرطانيان الذين اعترضوا على تقديم سارة رينيتش لن ذلك كنت اليهود من صلاة الصلح في الشتاء، وصلا الخناقة بعد الصبح.

بعض المؤرخين يرجع اسباب اضطهاد اليهود إلى ضرورة السيطرة التي يريدون ممارستها على شعوب العالم، ويرى هؤلاء إن مظاهر الاستعمار السياسي والجغرافي الاقتصادي كانت في طليعة الأسباب التي حرّضت اضطهادهم. كما يقولون إنهم فلاسيبت منهم اضطهاد أولئك المتقوقون. ولما سبب تقوهم اضطهادو. وممنى هذا أن يخرجوا من هذه الحالة المفرغة إلى أن لا توقوهم لجن الحقوقي. أو أن لا توقوهم لجن التخلل في شؤون العالم بطريقة التي يراها الآخرين على اضطهادهم. ويرى المراجعون أن انتشار انجيل الميصرى في القرنين ١٧٠٦ - ١٧١٤ أو الأوائل الصيرى الذي تفككت الحضارة اليهودية، وبعدها يوق تفككها في الجسم السياسي الاقتصادي. وعمما تقرا ماذا إن اضطهاد الفرائض الثاني عشر السجون عام ١٩٧٧ تعرف أن عائدات باعها إلى إعلان تنزيهها، وبها خطيرة، وتوسعة لحرية اعتراضها، وما كان شعوب ماريلون براونو... أو لوس فراخان. فمقدمة.

[illegible][illegible]

ويؤيد، ويغيبفد فإن بيامانه. واستجابتات والتجذبات ان التشخيص حدوث بله الايجابية التي تبني على أساسها حقيقة الإيمان المسيحي وكانت العناوين الخفيفة التي تضمنت استقراءً صريحاً لتيارين ونصفي للفرقة المسيحية. بلانها تبني علاقة قوية علامات استفهام وتعبيد منها: الحق بالإنجيل. فما إيمان يسوع المسيحين؟.. ونحن مسكون هل هو مشترك.. وهل صحيح أن المسيح قام من بين الأموات؟.. إكتشافات تلك الأسئلة أساس المسيحية. هذه الأسئلة تشكل خلاصاً للأسبوعين الثمانيين المخلخل للروايتين تركت جداً عبقاً في رجال الدين والعلمانيين في العالم الغربي. ومن المؤكد أن اليهودية وحيداً استنفدت من هذا النقاش العلمي.

في ظل هذه الحجة المنسقة الإزعاج الموزعة إيجابياً برقع السؤال المتقوّل بتقويتها وإغداثها، والذوابع السياسية والدينية الجديدة لقمه مقبليها، التفسير الأول لخدمة العالم المسيحي كارتست ثابت مكتشف بعض أوراق انجيل مخطوطة على ورق البصري، التي كانت متخفية بأهامل في جامعه أوكسفورد. وهي تشاف من تلك قطع على عليها في الأصغر في مصر العتيق تشافز بوسيفيلج في عام ١٩١٠ م أرسلها إلى أوكسفورد. وبعد أن تم اكتشاف العالم اللاتني السري الكائن ور ان انجيل من تلك عتيد قديمه قبل سنة ١٠٠ م. في عام ١٩٣٥ م، فان رونيغفد، بكتاب أصدره عن: مسعود المؤرخ البريطاني اعراهم ستانفورد، بصادره مؤلفته البريانية حقيقة الانجيل، كولن. وتؤكد اختراعاتها التي ابرجت على الورق الان حقيقة واصبليو ان الانجيل بل تكتب في اربعة سبعة في وفاة المسيح، كان كسر عروفاً، بل مؤرخة كسب العلم على أحداث تلك الزمان. فان حجاب العمل بل جونسون والاعمال ان سؤال الله، ليبحث عن اوراق الاصحى ويكسول مايتسكيد امه بكسور م خطوطات البحر، والسبب انما تلقى ضوء ساطعة على بداية المسيحية.

في مواجهة هذه الحقائق التاريخية الدافعة إلى بل لليهودية العامة في تنحصر بواسطه انجيزتها الاعلانية الانطوطوسية، تحدث لخصها بالعناصر المهيأة للخوف في لعبة التصديق والاضليل، وما ان الصهيونية تحت بد الحبر العمياء الثانية في توثيقها الهولوكست والفكران الكائناتوا م النازية، والاصل على ضرب عدم حشدتها وتفككتها، على شكل طائفة ومذهبية عن طريق التشكيك بصدق الانجيل، فان اوراق الانجيل التي تبني الحق باليهود العامة وتحتج نوازاً تبني تحاول الميعة العبادية، متعمرة، وهذا ما فعلته في اوقات القتل بشكل خاص ان بعض معتقدات الكيسيدية الفائق الانجيل، وهو كتب القديس القديس اسرتهتم بلاء في الحق، الجديد، و اجراء ممكنة التيقان اللاتني لاسفر الانجيل في امريكا كالكنيسة اليهودي، لا التاكس، بل في القضايا البريانية بمعتقدوا انهم، ام في القضايا البريانية بمعتقدوا انهم، وليس بل على هذه المنهجية م عملة ابرامه ادره الرئيس كيندي في

[illegible]

## هل يمكن اقناع الاسرائيليين؟

[illegible]

وإذا الانتقاض (في عليه لم تكن إيداً، في حال، وفق القانيس التاريخية، أكثر من عملية، عملية (وأنه) يتبع وتنامي وتكون الفكر القضايا الجنية على سبيل المثال بين الفلسطينيين، حيدود، الافلات من فحصة اسرائيل، وفق الشرط المبيد، تطوهر مستقيماً، في كل مستوى اكر عمداً، لم يوجد اي اعصابي، ينشأ لعاد السلام العامل في الشرق الاوسان لا يقومون في الافاع الاسرائيليان بان الافاع كعدا، بل العودة الى استخدام القوة العسكرية الاستراتجية الفحة الاسرائيلية لتستحكم بمصائر الفلسطينيين داخل وطنهم وخارجهم - وفي السبيل الوحيد لضمان ان نتيجة يمكن ادماها:

يتطلب قصور ادراك الفاحية الاسرائيلية لصواب هذا الرتل الجدل اعصابي هائل لقتلهم، صحيح انه في اعقاب الفاحية الراهمية ابل رفاها، حاسب في كفرة افار (مارس) الماضي افار تقارب مسخافية مطوعة من اسرائيل بان اسرائيليين ممانيين، تصولوا، نتيجة احساسهم بالافاع افار الهجمات، ان عليهم ان يحدوا وسيلة ما لتحقيق، "فصل، اكر احكاما عن الفلسطينيين، وبينهم اعصابا كذا مؤلفا اكر احيائية بالمقررة من الحواف التي يوضع ان حكومة اسرائيل لنترد به ويقوم على اعتبار ان التعارضين، بين الاسرائيليين والفلسطينيين لا يزال مكاناً في سببايق (الافاع) الاسرائيلية المستمرة على سببا الفاحية العربية (وتسقط) لكن هذا التجديد عن التنايد للثرفان في اسرائيل (والفصل، لا يمثل بظهوره شيئاً احيائياً، خصوصاً اننا نحن بالكلية عن الخوف والاحباط والتنايد عن الصراخ بالكلية في الفاحية، لا يفهم، وماهية افعل في

[illegible]

AL HAYAT

الحياة

أسسها كامل مروءة عام ١٩٤٦  
رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

**المكتب الرياضى (الشرق):**  
KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT  
التلويين: ٠٢٠-٧٦٩٨٨ - الفاكس: ٠١٧١ - ٧٦٩٤٣٥ / ٠١٧١ - ٧٦٩٤٣٥ / ٠١٧١ - ٧٦٩٤٣٥  
الاذاعة العامة: الهاتف ٠٢٠-٧٦٩٨٨ - الفاكس: ٠١٧١ - ٧٦٩٤٣٥ / ٠١٧١ - ٧٦٩٤٣٥  
التوزيع: الهاتف ٠٢٠-٧٦٩٤٣٥ - الفاكس: ٠١٧١ - ٧٦٩٤٣٥ / ٠١٧١ - ٧٦٩٤٣٥  
**مكتب وولستون:**

**AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC.**  
20045 USA. Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525

**AL HAYAT Press Room C-321, United Nations Bldg, New York**  
10017, USA. Tel/Fax: (212) 488 0576, (212) 963 7619

**مكتب نيويورك**

**مكتب بيروت والصوماء:** شارع الحسن، شاليه خيلاني، البقعة الحمراء،  
(٠١) ٨٦٩١١٠٧٧/٧٧٢٨ - (٠١) ٨٦٩٨٨٠٠ - (٠١) ٨٦٩٨٠٠٠

**المكتب القبطي (الشرق):** ٢١٠ شارع مصر، القاهرة - ٢١٠  
Rubleovskoye Shosse, House 26, Bldg. 1, Flat 18, Moscow City

**مكتب موسكو:**  
٢١٠ شارع مصر، القاهرة - ٢١٠  
415 4253 Fax 415 4254

162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -  
٢١٢ ٤٢٥ ٩٢٠٤ Fax: ٤٢ ٥٢ ٩٢١٧

**مكتب باريس:**

■ مكتب الرياض - عليا - شارع الأمير سلطان بن عبدالعزيز (الرياض، مسقط)  
ص.ب. ٥٩٠٢، الرياض ١١٤٣٨ / ٥٦١-٥٦٢ / ٥٦٣-٥٦٤  
مكتب جدة:  
- الإدارة - ص.ب. ١٣٦٧٦، ٢١٤١٤، لثلاثاء الغربية للسعودية، الهاتف: ٦٦٥٤٠٠  
التلكي: ٦٦٠٨٤٤ CENTRA فاكس: ٦٦٠٢٧٢  
- التوزيع: الفاكس: ٦٦٠٢٥٢١  
مكتب القاهرة:  
١ شارع أميركا اللبنانية، جواربن عيسى، أمام السفارة البريطانية، دور ٢ - شقة ٩  
٥٥٨٠٨٤٠٤، الفاكس: ٢٥٤٦٦٤٦١  
مكتب البحرين:  
- الإدارة: السابق العائلي، مجمع الشيراتون، للتمائة سنة - ١٠٦٥٩  
الهاتف: ٥٣٧١١١ - ١٧٣، الفاكس: ٥٣٧١٦٩٢  
- التوزيع: ٥١٠ بداية الشيخ مبارك شارع المحكمة، للتمائة سنة - ٦٦٣٨، الهاتف: ١١٤٢٠٠، فاكس: ٦٦٣٨١١  
مكتب الرباط:

١٩٨٣ - ٧  
مقتضى بطلان مولي رشيد وشارع شالة أمامة شالة سنة ١٤٢٠، قدير الوفاء الهادي ٧٠١٩٢٦ الفاكس  
١٩٨٣ - ٧  
الإعلانات تنهارة لثلاثين وللحلاقات العامة والضيوف  
المركز الرئيسي: جدة - الحمراء شارع الأنديس مبنى تنهارة الحملة العربية السعودية  
الهاتفه ٤٤٤٤ ٤٤٤ ٤٤٤ (خطا) - الفاكس: ٥١٩-٥٣٨

تصميم عن شركة الحياة البولية للنشر  
طبع في طبع مؤسسة آل حياي والنسخة والنشر - البحرين  
Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd UK  
Printed in the UK by NEWSFLAX LTD, UK  
Printed in Germany by Tre Druckerei GmbH, Germany  
Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA  
Printed by LINCO PRINTING INC, New York  
Responsible Editor: ...

كاتبة بريطانية متخصصة في شؤون الشرق الاوسط



لندن - علي مغنية















بين كتب التاريخ ومشاريع المستقبل

الثروة الحرجية في لبنان تدهورت  
والجيل الجديد لا يعرف شجر الارز

□ بيروت - من باسم زين

يوماً بعد يوم، يتزايد المتخوفون بامجاد لبنان وعراقة تاريخه وشعبه، فكتل النظريات والنظريات المضادة عن الاصل والفصل، عن الدين والدنيا، عن الارض والشعب.

تاريخ واحد يتفق عليه الجميع هو تاريخ الارز، ذلك الذي لونه لما ركب البحر الحارون والتجاسر، يقولون عنه "ارز الرب"، وما اكثرت التسميات واقل الشجرات.

انك، انك زيت منطقة الارز للزراعة الاولى منذ عامين فقط، وكنت اسمع الروايات والقصص الكثيرة عن ذلك الارز، فستدرك غابات لا ترق عند حدود النظر والاسماع.

وصلنا الى الارز، وبدأت البحث عن الغابة لكتيبا بضعة اشجار تانثرت وانثرت على سطح الضيل الواسع، وتقف الشبيخة، الضخم وكثير ازر في لبنان (أكثر من ٣٠٠٠ سنة) في وسط الساحة متجاورة مع جميع انواع الاعنات وتجاوزات الضخامة، يومها تلتفت الى الارز، فالتفت الى الارز، وبدا اكيدا ان ما فات جيلنا لن يعود، واقاله لن يعرف الا من خلال كتب التاريخ ودواوين الشعراء.

اليوم نسعى مع مشاريع اعادة تجميل لبنان بالارز ونسواء من الاشجار، في محاولة من الدولة اللبنانية وبعض المؤسسات والشركات للسيطرة على الواقع البيئي المريع الذي وصلته الغابات والاحراج في لبنان.

وبين اخذ ورد، وبراسات معقدة، يستمر الوضع البيئي في لبنان تدهوراً، وتزداد ابعاد الوضع فاقاً نتيجة لقطع اشجار وتزوين البيوت والطرق.

وغابات لبنان تشكلت فيما مضى ما يزيد عن ٢٠ في المئة من مساحته الاجمالية، لكنها اختبرت بعد الحرب العالمية الى ٧ في المئة من اجمالي المساحة، اي ما يوازي ٨٠ ألف هكتاراً. وبالنتيجة تقلصت مساحة غابات الارز وضاعت وباتت لا تتجاوز حالياً ٢٤٧ ألف هكتاراً تبدأ على ارتفاع ١٤٠٠ متر وتوزي في مناطق: القموعة، سير الضبية، اخن، حيث الجبل، بشري، تونين، الباروك، ومنطقة جاج.

واذا ما بقيت المساحة المتبقية من اشجار الارز مع باقي الاراضي فانها لا تتجاوز ٠.٣ في المئة من مساحة هذه الاراضي التي وصلت بدورها الى

الخط الاحمر ويات لبنان مهدداً بخطر التصحر.

في العام ١٩٧٤، عملت الدولة على توسيع غابات الارز بتحويل مساحة ٥٢٥ هكتاراً توزعت بين جبل لبنان والشمال.

وتبلغ مساحة غابة معاصر الشوف ٥٠٠ هكتاراً على ارتفاع يتراوح بين ١٤٠٠ و ١٧٠٠ م، ويصل علو اشجارها الى العشرين متراً في حين يتجاوز قطر جذع الشجرة ١٢٠ متراً.

وكانت الدولة بدأت السعي الى توسيع رقعة غابات الارز كما ذكرنا في العام ١٩٧٤ مع تحويل مساحة ٥٢٥ هكتاراً في منطقة جبل لبنان والشمال.

وبلغت حصة الباروك منها ٢٧٠ هكتاراً، ومعاصر الشوف ٢٨ هكتاراً، وتحتوي الاشجار الى ان كلغة عملية كونه باهظة جداً. فوزارة الزراعة ترصد مبلغ ألف دولار لكل هكتار في السهول، في حين تتطلب الشتلة اكثر من ٢٠ عاماً ليصل علوها الى قدم واحدة.

وقبل مساحة غابة تونين ٨٠ هكتاراً ضرب فيها البياض، وتحتوي شجيرات الارز في تونين على علو يتراوح بين ١٥٠٠ و ١٨٠٠ م، ويبلغ متوسط عمر الارز في هذه المنطقة ٣٠ عاماً، في حين لا يتجاوز المئة وخمسين عاماً في مناطق اخرى.

وتحتوي منطقة ضهر الارز الى منطقة قاحلة في شرق بلدة قات، نتيجة لانتشار المفاعل والريعي الفوضوي المتبع في المنطقة الذي قضى بدوره على جزء كبير من اشجار الارز الجيدة، او الصيد البري الذي يضر اجزاء من الاشجار تؤدي الى اعاقة نموها اضافة الى القرب الجغرافي لعمل لسكا الذي لا يبعد اكثر من ٣٠ كيلومتراً فيجمل بسخانه وغباره على اعاقه نمو شجر الارز.

اضافة الى كل هذه الاسباب يعاني شجر ارز غابة تونين من خسارة الغاراض، وفي ليست الا نتيجة لاصول الدولة والموسوليين.

وتبلغ مساحة منطقة غابة الارز ١٢ هكتاراً، تعرف باسم "شفس" الهيكل، والمعروف أيضاً باسم "ارز الرب"، وفي منطقة الارز، ارزة يتجاوز عمرها الثلاثة الاف سنة تعرف ب"الشبيخة".

وفي القرن التاسع عشر زار عالم سويسري تلك الغابة واصفى شجراتها حينها، وكان عندها ٣٧٥

شجرة، في حين يبلغ عددها حالياً ٤٠٠ شجرة، مما يعني انها زادت ٢٥ شجرة اياماً والاقطار.

وقامت اللجنة الوطنية للمحافظة على ارز لبنان (جمعية لبنانية، رئيسها الفخري شالو حلو) بالتعاون مع مؤسسة ايف روشيه الفرنسية بحملة ترويج، وتمكنت هذه اللجنة من زرع ٤١٥٠ هكتاراً خلال ٣ سنوات كما بدأت المختبرات بتخزين ٣٥ هكتاراً التي وضعتها بلدية بشري مليون ونصف بزره بمشروع قائم منذ العام ١٩٩٣.

ويعتبر حجر امدن واحداً من محميتين رسميتين على الاراضي اللبنانية.

تم ايجاد هذا المشروع بالتعاون بين جمعية اصفاء الطبيعة واصفاء حرج امدن الذي صنق عليه مجلس النواب في آذار (مارس) ١٩٩٤. وتبلغ مساحة محمية حرج امدن ٣٥ هكتاراً وترتفع على علو ١٥٠٠ م، تشكل تجمعاً قريداً لمجموعات شجرية قديمة، وتحتوي كصفة انواع الصنوبرات اضافة الى انواع من الاشجار العريضة الاوراق والدائمة الخضرة، وهو الشاهد الاخير على غابات لبنان الطبيعية، كما يحتوي حرج امدن على اشجار الشوح الباسقة واللزاب والعريش والعنبر والتفاح البري والغيرا، وكوخ الدب ويحيط الاصناف النادرة مثل: شجيرة لبنان والورد القوي وعفول لبنان بالاضافة الى العديد من النباتات الهوائية مثل الصنوبر والنباتات الزهرية التي تشكل عالماً فائماً لعلماء النبات ويحيط النباتات الفريدة والمحمورة بحرج امدن.

مكتل عقاب امدن، وفرضه يوسف بك كرم، كما الحيوانات البرية ككراسة ياسون التي لا تعيش الا في لبنان.

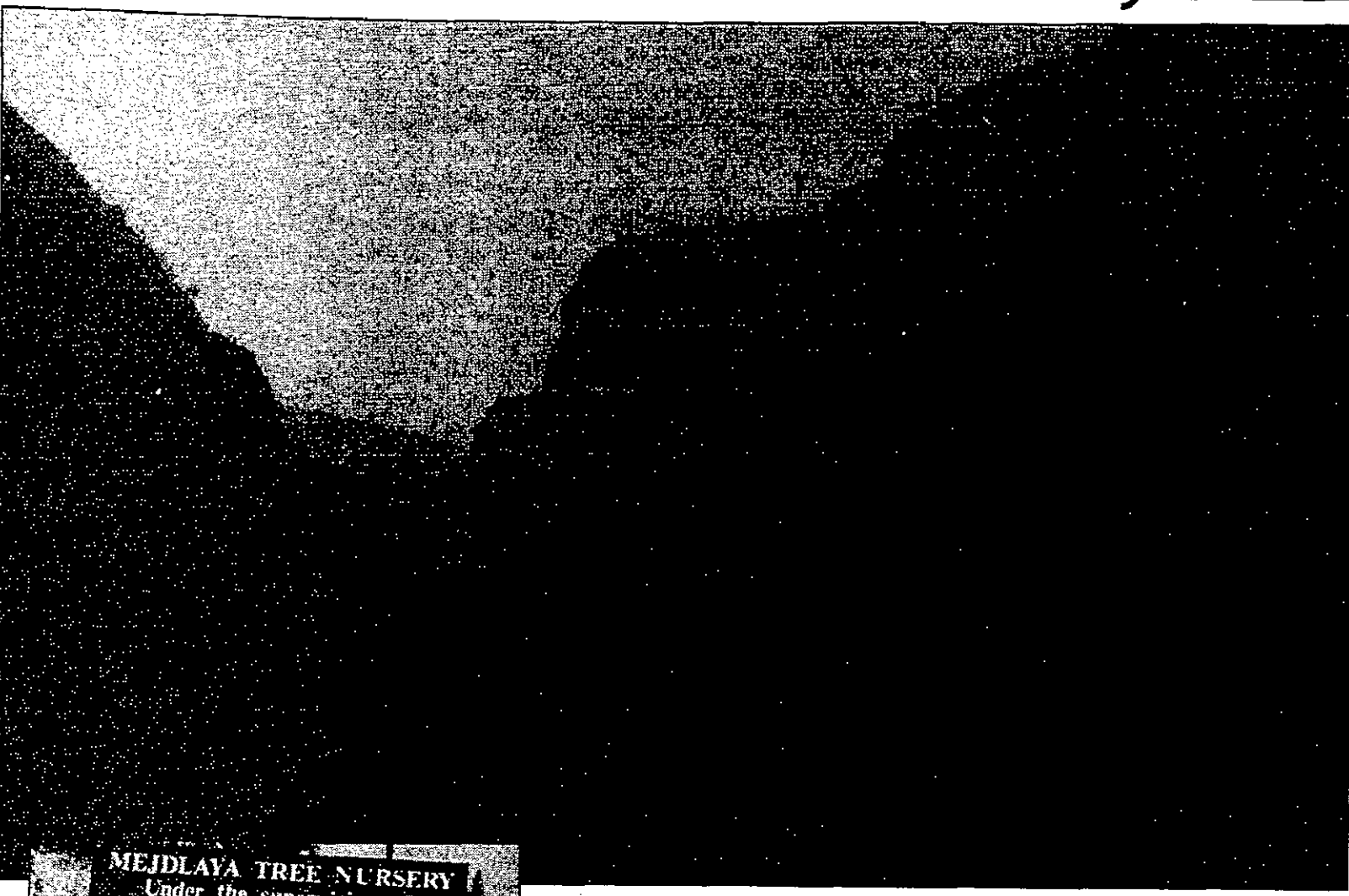
وتأسست جمعية اصفاء امدن بالتعاون مع جمعية اصفاء الطبيعة بعدما اصبح الحرج مرعى للمواشي، ومقصداً للزوار والاعمال التي عاشت فيها تحريماً، لهذا الغرض اطلقت الجمعية بالتعاون مع رئيس محمية اصفاء الطبيعة الدكتور ريتاردوس البير حملة توعية عن طريق تنظيم ندوات تعرف بالبحر والعمية وطرق الوقاية ومصادر الخطر، كما تنظم الجمعيات حملات تنظيف ومعاينة ولاشجار.

وتنسق وزارة الزراعة مع وزارة الدفاع للتعاون من اجل تجميع امدن، عبر اطلاق حملة تجميع عامية تستمر شهرين كل سنة، وسيفرس الجيش هذه السنة عشرة الاف ارزة، يليها مئة الف ارزة في السنة المقبلة. ومليون ارزة في ٥ سنوات على ان يرعاها ويتعهد الاهتمام بها الجيش اللبناني.

كما تنسق وزارة الزراعة مع منظمة الاغذية والزراعة لبرنامج تجميع يشمل ٢٠٠٠ هكتاراً كل عام وتكون مشاركة مؤسسة "المساحات الخضراء" في منطقة ليل - فرسان من اجل الحماية والعناية بغابات الارز في لبنان، كما "الجنة اعاليه للحفان" على ارز لبنان، من خلال تنظيم حملات توعية وتجميع للمناطق اللبنانية المختلفة.

كما اطلق وزير الزراعة شوقي فاخوري في الشامن والعشرين من تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي حملة تجميع شاملة بالتعاون مع الجيش اللبناني ووزارة التربية والجمعيات البيئية والثقافية والكثيفة.

ويطلق هذا المشروع من خلال ما تعرضت له البيئة في لبنان خلال الاعوام الاخيرة من توث بيحي وبري



وجوي خطير خسر نتيجته اكثر من مليون و ٥٠٠ الف شجرة في كل المناطق اللبنانية.

وفي تشرين الاول الماضي، أعلنت شركة مشروبات "J&B" عن اطلاق حملة لاعادة تشجير لبنان بعنوان "بادر من اجل الناصر، للمساعدة على انقاذ وحماية النبات النادر، على ان تقدم الشركة عشرات الآلاف من الاشجار لزراعة في عدة مناطق لبنانية وتحتوي بها خلال ثلاث سنوات متتالية كي تتمكن هذه الشجيرات من النمو بشكل طبيعي.

ومشروع اعادة التشجير الذي اطلقت الشركة يرمي الى الاهتمام بكل انحاء العالم بالمشكلة على الشجرة اللبنانية والصيوانية التي على طريق الزوال.

واستطاعت الشركة انقاذ ٢٠ نوعاً من الحيوانات النادرة، في العام كالدلافين وحيوانات وحيد القرن.

ويطلق هذا المشروع من خلال ما تعرضت له البيئة في لبنان خلال الاعوام الاخيرة من توث بيحي وبري

حاج من خلال زرع ٧٠٠ ارزة سيتم اكمال العدد ليعمل عدد الغرسات قبل نهاية سنة ١٩٩٦ الى خمسة الاف، كما سيتم زرع عدد من الغرسات في مناطق اخرى.

بالإضافة الى غابة جاج، تسعى اللجنة لزراعة عدد من الغابات الصغيرة في باقي المناطق اللبنانية بالتعاون مع لجان ومؤسسات بيئية وثقافية واجتماعية.

تسبب حرائق ومشاريع، تسببت بمخاض بيئي حزيناً على ورق، وبعضها الآخر يدخل حيز التنفيذ، ولكن ما يجدر التنبيه اليه هو مواسم الاعياد المتعددة والمتغيرة.



معرض هالة حلمي حبيب في معهد العالم العربي

## للحجر والماء ألوان ما كنا نعتقد انها موجودة

□ باريس - من رلى الزين

وفي صورها، تكشف تفاصيل لم تكن تخيلها في مكان واحد أو في شيء واحد، تكشف ألواناً ما كنا نعتقد انها موجودة، تعرف جميعاً جانب البحر الأحمر الرندي وتعرف جانبه الشفاف والجعليل، ولكن كنا نجهل وجود تلك الحجارة المختلفة باشكالها والوانها... من البني المتغير الى الأزرق والرمانى فالأحمر المنفسج، تكشف هذه الحجارة عن لوحة ألوان مذهلة بتنوعها وجمالها.

ولا تستخدم هالة حلمي حبيب أي مصفاة في عسة التها، وتصور في الهواء الطلق مركزاً على اللقطة القريبة، فهي تدهون بقدر استطاعتها من الهدف وتصوره من كل جوانبه، ولكنها، قبل البدء بالعمل التصويري، تأخذ كل وقتها في لمس الحجر والجلوس اليه ومراقبته لساعات كي تقيم الحملة بينه وبينها، ومنه الى نظرتها التهادية.

اختار ألوان الضوء والظلال يؤثر فيها، وتعود الى المكان ذاته مرات وتفتني وتسج وتغرق نفسها كلياً في المناظر التي تحيط بها، مستمتعة بالبيئة كي تشع بالحيرة والارتياح والمغامرة، ثم يبدأ التصوير، والتصوير بكثرة، وأما الانتقاء، فيأتي لاحقاً.

وتركز على تفصيل معين فتصوره وتعيد تصويره من جميع الجهات، وتشتغل كأنها تقوم بدراسة معمقة وبعمق، وتقول، كلما ركزنا على الشيء من قريب أو على جزء منه، تكشف أننا بحاجة الى الذهاب ابعد، الى الأعماق، والأكامير

وتحج وعظش» عنوان معرض هالة حلمي حبيب في الفوتوغرافية التي تعلقها هالة حلمي حبيب في «معهد العالم العربي» في باريس لغاية ٩ حزيران (يونيو) المقبل وهي صور التقطتها في منطقة البحر الميت، وفي البتراء ووادي رم وأم قيس ونهر الموجب...

ومن خلال ما يزيد عن مئة لقطة ملونة، تكتلنا الصورة الى عالم مختلف وغريب، عالم الطبيعة بعصريه الرئيسين: الحجر والماء.

والحجر هنا يمثل الصورة، بخلافه بكل تفاصيله والوانه المتغيرة فيتموج أحياناً ويلعب حيناً أو يدنو جامداً، صامداً في وجه الزمن والتجولات.

وأما الماء فتخلق جوّاً خيالياً يدفع الى الشامل والتفكير.

وتعود الى المكان ذاته مرات وتفتني وتسج وتغرق نفسها كلياً في المناظر التي تحيط بها، مستمتعة بالبيئة كي تشع بالحيرة والارتياح والمغامرة، ثم يبدأ التصوير، والتصوير بكثرة، وأما الانتقاء، فيأتي لاحقاً.

وتركز على تفصيل معين فتصوره وتعيد تصويره من جميع الجهات، وتشتغل كأنها تقوم بدراسة معمقة وبعمق، وتقول، كلما ركزنا على الشيء من قريب أو على جزء منه، تكشف أننا بحاجة الى الذهاب ابعد، الى الأعماق، والأكامير

رائد ليبب: الرقابة المصرية تحررت  
والسلطات لا تتدخل في صناعة النجوم

□ القاهرة - من هيام الذهبي

ليبي غير العادة برز نجم المخرج المصري رائد ليبب من خلال العمل الاول الذي قدمه وكان عنوانه «هند والكتون نعمان» قبل ١٢ عاماً، قدم ليبب بعدها أعمالاً عدة منها «العرض الحلي» و«دموع الشمو» وأخيراً مسلسل كوميدي في رمضان الماضي عنوانه «ناس كده وكده».

والجدة، التقته وسالته عن اسباب قلة الأعمال الكوميدي، واسباب تعامله مع الممثلين الكبار، ورويته للحركة المسرحية، والصعوبات الرقابية التي واجهته في تحويل شخصيات احمد رجب ومصطفى حسين الى واقع ملموس.

يقول رائد ليبب: «وجدت صعوبة كبيرة في تحويل شخصيات احمد رجب وسوسو مصطفى حسين الى واقع ملموس، لأن الناس كانت تحب الشخصيات مرسومة على الورق، واعتقد اني حققت

نجاحاً في ذلك، اما المشكلات الرقابية فاعتقد ان القائم على جهاز الرقابة أصبح مستقيماً، وساعد على ذلك انتشار القنوات الفضائية، ولا انكر انني كنت متخوفاً من الرقابة خصوصاً ان كاريكاتير احمد رجب ومصطفى حسين ساخر ويتحدى الحكومة، ولكن فوجئت ان الرقابة متعاونة بشكل لم اكن اتخيله.

هل كان هناك اعتراض من مصطفى حسين ولحمد رجب على تحويل شخصياتهما الكاريكاتيرية الى شخصيات ملموسة؟

— وجدنا ترجيحاً من احمد رجب ومصطفى حسين خصوصاً ان كاتب السيناريو هذا العام هو لبنين الرملي، اما العام الماضي فكان احمد رجب غير راض عن الحلقات.

— من وراء نجاح مسلسل «ناس كده وكده» لبنين الرملي كاتب سيناريو جيد، لهذا لم اجد صعوبة في اخراج العمل، وأؤكد ان افضل عملين قدمتني في حياتي كانا مع لبنين الرملي وهما «هند والكتون نعمان» و«ناس كده وكده».

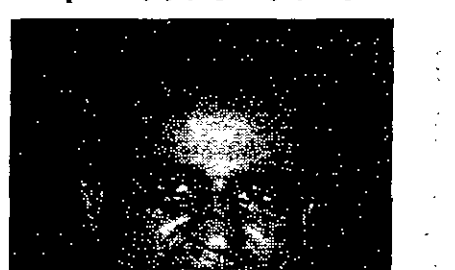
بعد مضي ١٢ عاماً، كيف تقيم تجربة «هند والكتون نعمان»؟

— كانت التجربة الاولى، وكان السيناريو ممتازاً، وساعدني ذلك على تقديم عمل جيد، حتى انه تمت تدليله في تركيا والمانيا وماليزيا.

هل يوجد اتجاه لعمل ثاني مع لبنين الرملي؟

— هناك اتجاه لذلك ونهض من الآن لحفلات منفصلة ستعقد في رمضان المقبل.

وكيف ترى تديرك من فريد شوقي في مسلسل



من مسلسل ناس كده وكده





طبعت بمطبع دار اخبار اليوم \*\*\*